Официален вестник L 37

на Европейския съюз

Издание на български език

Година 62

8 февруари 2019 г.

Законодателство

Съдържание

II *Незаконодателни актове*

РЕГЛАМЕНТИ

★ **Делегиран регламент (ЕС) 2019/227 на Комисията от 28 ноември 2018 година за изменение на Делегиран регламент (ЕС) № 1062/2014 по отношение на някои комбинации активни вещества/продуктов тип, за които за оценяващ компетентен орган е определен компетентният орган на Обединеното кралство** (1) 1

★ **Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/228 на Комисията от 7 февруари 2019 година за определяне на техническата информация, необходима за изчисляването на техническите резерви и основните собствени средства за целите на отчитането с референтни дати в периода 31 декември 2018 г. — 30 март 2019 г. в съответствие с Директива 2009/138/ЕО на Европейския парламент и на Съвета относно започването и упражняването на застрахователна и презастрахователна дейност** (1) 22

★ **Регламент (ЕС) 2019/229 на Комисията от 7 февруари 2019 година за изменение на Регламент (ЕО) № 2073/2005 относно микробиологичните критерии за хранителните продукти по отношение на някои методи, критерия за безопасност на храните за *Listeria monocytogenes* в покълнали семена и критериите за хигиена на процеса и за безопасност на храните за непастьоризирани плодови и зеленчукови сокове (готови за консумация)** (1) 106

★ **Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/230 на Комисията от 7 февруари 2019 година за поправка на текста на някои езици на Регламент за изпълнение (ЕС) 2017/2330 за разрешаване на употребата на железен(II) карбонат, железен(III) хлорид хексахидрат, железен(II) сулфат монохидрат, железен(II) сулфат хептахидрат, железен(II) фумарат, хелат на аминокиселинен хидрат с желязо(II), хелат на белтъчни хидролизати с желязо(II) и хелат на глицинов хидрат с желязо(II) като фуражни добавки за всички видове животни и на железен декстран като фуражна добавка за прасенца и за изменение на регламенти (ЕО) № 1334/2003 и (ЕО) № 479/2006** (1) 111

Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/231 на Комисията от 7 февруари 2019 година относно минималната продажна цена за обезмаслено мляко на прах за тридесет и втората частична покана за участие в търг в рамките на тръжната процедура, открита с Регламент за изпълнение (ЕС) 2016/2080 112

(1) Текст от значение за ЕИП.

BG

Актовете, чиито заглавия се отпечатват със светъл шрифт, са актове по текущо управление на селскостопанската политика и имат кратък срок на действие.

Заглавията на всички останали актове се отпечатват с получер шрифт и се предшестват от звездичка.

РЕШЕНИЯ

★ **Решение (ЕС) 2019/232 на Съвета от 16 юли 2018 година за установяване на позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на Регионалния управителен комитет на Транспортната общност по отношение на приемането на процедурния правилник на този комитет** 113

★ **Решение (ЕС) 2019/233 на Съвета от 6 ноември 2018 година относно позицията, която Европейският съюз трябва да заеме в рамките на съответните комитети на Икономическата комисия за Европа на Организацията на обединените нации във връзка с предложенията за изменения в правила № 3, 4, 6, 7, 11, 14, 16, 17, 19, 23, 24, 27, 29, 34, 37, 38, 43, 44, 46, 48, 50, 53, 60, 67, 69, 70, 74, 77, 83, 86, 87, 91, 94, 95, 98, 99, 100, 101, 104, 105, 110, 112, 113, 119, 121, 123, 128, 129, 132 и 137 на ООН и в Глобално техническо правило № 9 на ООН, както и във връзка с предложенията за три нови правила на ООН** 120

★ **Решение (ЕС) 2019/234 на Съвета от 5 февруари 2019 година относно позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на Съвместния съвет, създаден съгласно Споразумението за икономическо партньорство между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и държавите от ЮАОР, страни по СИП, от друга страна, по отношение на приемането на процедурните правилници на Съвместния съвет и Комитета по търговия и развитие** 127

★ **Решение за изпълнение (ЕС) 2019/235 на Комисията от 24 януари 2019 година за изменение на Решение 2008/411/ЕО във връзка с актуализиране на съответните технически условия, приложими за радиочестотната лента 3 400—3 800 MHz** *(нотифицирано под номер C(2019) 262)* [1] 135

★ **Решение (ЕС) 2019/236 на Комисията от 7 февруари 2019 година за определяне на вътрешните правила по отношение на предоставянето на информация на субектите на данни и ограничаването на някои от техните права в контекста на обработването на лични данни от Европейската комисия за целите на вътрешната сигурност на институциите на Съюза** 144

[1] Текст от значение за ЕИП.

II

(Незаконодателни актове)

РЕГЛАМЕНТИ

ДЕЛЕГИРАН РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2019/227 НА КОМИСИЯТА

от 28 ноември 2018 година

за изменение на Делегиран регламент (ЕС) № 1062/2014 по отношение на някои комбинации активни вещества/продуктов тип, за които за оценяващ компетентен орган е определен компетентният орган на Обединеното кралство

(текст от значение за ЕИП)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) № 528/2012 на Европейския парламент и на Съвета от 22 май 2012 г. относно предоставянето на пазара и употребата на биоциди ([1]), и по-специално член 89, параграф 1, първа алинея от него,

като има предвид, че:

(1) В приложение II към Делегиран регламент (ЕС) № 1062/2014 на Комисията ([2]) се установява списък на съществуващите комбинации активно вещество/продуктов тип, включени в програмата за преглед на съществуващите активни вещества в биоцидите („програмата за преглед“).

(2) Компетентният орган на Обединено кралство Великобритания и Северна Ирландия (Обединеното кралство) е оценяващият компетентен орган за няколко комбинации активно вещество/продуктов тип, изброени в приложение II към Делегиран регламент (ЕС) № 1062/2014.

(3) На 29 март 2017 г. Обединеното кралство подаде уведомление за намерението си да се оттегли от Съюза в съответствие с член 50 от Договора за Европейския съюз. В резултат на това Обединеното кралство ще се оттегли от Съюза на 30 март 2019 г. и законодателството на Съюза вече няма да се прилага във и по отношение на Обединеното кралство. Понастоящем Европейският съюз и Обединеното кралство водят преговори по споразумение за оттегляне, което включва „преходен период“. Според проекта на разпоредбите на споразумението за оттегляне, както е договорено между ЕС и Обединеното кралство на равнището на преговарящите, по време на преходния период компетентен орган на Обединеното кралство не може да действа като оценяващ компетентен орган за която и да било комбинация активно вещество/продуктов тип, включена в програмата за преглед. Освен това няма категоричност относно това дали, след като бъде финализирано, споразумението за оттегляне ще бъде подписано и ратифицирано от двете страни, и то преди 30 март 2019 г.

(4) Следователно що се отнася до комбинациите активно вещество/продуктов тип, включени в програмата за преглед, за които компетентният орган на Обединеното кралство е бил определен за оценяващ компетентен орган, е необходимо да се определи нов оценяващ компетентен орган сред компетентните органи на останалите 27 държави — членки на Европейския съюз, ЕИП или Швейцария, което поражда действие от 30 март 2019 г.

(5) Независимо от етапа на оценка на заявлението, на държавите членки, чиито компетентни органи са определени да заместят органа на Обединеното кралство, следва да бъде позволено да начисляват такси за предоставяните от тях услуги в съответствие с член 80 от Регламент (ЕС) № 528/2012.

([1]) ОВ L 167, 27.6.2012 г., стр. 1.
([2]) Делегиран регламент (ЕС) № 1062/2014 на Комисията от 4 август 2014 г. относно работната програма за системно проучване на всички съществуващи активни вещества, съдържащи се в биоциди, посочени в Регламент (ЕС) № 528/2012 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 294, 10.10.2014 г., стр. 1).

(6) Като се има предвид, че програмата за преглед трябва да приключи до крайния срок, определен в член 89, параграф 1 от Регламент (ЕС) № 528/2012, следва да бъдат определени подходящи срокове за приключване на оценките на преразпределените заявления за комбинации активно вещество/продуктов тип.

(7) Поради това Делегиран регламент (ЕС) № 1062/2014 следва да бъде съответно изменен,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Делегиран регламент (ЕС) № 1062/2014 се изменя, както следва:

1) вмъква се следният член:

„*Член 6а*

Заявления, за които преди 30 март 2019 г. оценяващ компетентен орган е компетентният орган на Обединеното кралство

1. Настоящият член се прилага за заявления, за които преди 30 март 2019 г. оценяващ компетентен орган е компетентният орган на Обединеното кралство, по отношение на вписвания 79, 85, 113, 171, 187, 188, 321, 345, 346, 458, 531, 554, 571, 599, 609, 1045, 1046 и 1047 от приложение II.

2. Оценяващият компетентен орган на дадена държава членка, който замества компетентния орган на Обединеното кралство във връзка със заявление, подадено преди 30 март 2019 г., в срок до 30 април 2019 г. уведомява съответния участник за таксите, дължими съгласно член 80, параграф 2 от Регламент (ЕС) № 528/2012, и отхвърля заявлението, ако участникът не плати таксите в срока, установен от оценяващия компетентен орган. Съответно той уведомява за това участника и Агенцията.

3. Чрез дерогация от сроковете, предвидени в член 6, параграф 3, докладът за оценка и заключенията се изпращат от оценяващия компетентен орган в рамките на един от следните срокове според това кой от тях е с по-късна дата:

а) 31 декември 2020 г.;

б) срокът за представяне на доклада за оценка в съответствие с член 6, параграф 3, буква б), определен в приложение III.“;

2) Таблицата, съдържаща се в приложение II, се заменя с таблицата, съдържаща се в приложението към настоящия регламент.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Той се прилага от 30 март 2019 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 28 ноември 2018 година.

За Комисията

Председател

Jean-Claude JUNCKER

ПРИЛОЖЕНИЕ

Таблицата, съдържаща се в приложение II към Делегиран регламент (ЕС) № 1062/2014, се заменя със следната таблица:

„Номер на вписването	Наименование на веществото	Докладваща държава членка	ЕО номер	CAS номер	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	17	18	19	21	22
1	Формалдехид	DE	200-001-8	50-00-0		x	x															x
9	Бронопол	ES	200-143-0	52-51-7		x				x			x		x	x						x
36	Етанол	EL	200-578-6	64-17-5	x	x		x														
37	Мравчена киселина	BE	200-579-1	64-18-6		x	x	x	x	x					x	x						
1025	Пермравчена киселина, получена от мравчена киселина и водороден пероксид	BE				x	x	x	x	x					x	x						
43	Салицилова киселина	NL	200-712-3	69-72-7		x	x	x														
52	Етиленов оксид	NO	200-849-9	75-21-8		x																
69	Гликолова киселина	NL	201-180-5	79-14-1		x	x	x														
1026	Пероцетна киселина, получена от тетраацетилетиледиамин (TAED) и водороден пероксид	AT				x																
1027	Пероцетна киселина, получена от 1,3-диацетилоксипропан-2-илов ацетат и водороден пероксид	AT				x		x														
1028	Пероцетна киселина, получена от тетраацетилетилендиамин (TAED) и натриев перборат монохидрат	AT					x															

„Номер на вписването	Наименование на веществото	Докладваща държава членка	ЕО номер	CAS номер	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	17	18	19	21	22
1029	Пероцетна киселина, получена чрез перхидролиза на *N*-ацетилкапролактам с водороден пероксид в алкална среда	AT				x																
71	L-(+)-млечна киселина	DE	201-196-2	79-33-4						x												
79	(2*R*,6a*S*,12a*S*)-1,2,6,6a,12,12a-Хексахидро-2-изопропенил-8,9-диметоксихромено[3,4-*b*]фуро[2,3-*h*]хромен-6-он (ротенон)	PL	201-501-9	83-79-4														x				
85	Симклозен	DE	201-782-8	87-90-1		x	x	x	x						x	x						
92	Бифенил-2-ол	ES	201-993-5	90-43-7							x		x	x								
113	3-фенилпропен-2-ал (канелен алдехид)	PL	203-213-9	104-55-2		x																
117	Гераниол	FR	203-377-1	106-24-1															x	x		
122	Глиоксал	FR	203-474-9	107-22-2		x	x	x														
133	Хекса-2,4-диенова киселина (сорбинова киселина)	DE	203-768-7	110-44-1						x												
154	Хлорофен	NO	204-385-8	120-32-1		x																
171	2-феноксиетанол	IT	204-589-7	122-99-6	x	x		x		x							x					
1072	Въглероден диоксид	FR	204-696-9	124-38-9																x		
179	Въглероден диоксид, получен от пропан, бутан или смес от двете чрез изгаряне	FR																		x		

„Номер на вписването	Наименование на веществото	Докладваща държава членка	ЕО номер	CAS номер	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	17	18	19	21	22
180	Натриев диметиларсинат (натриев какодилат)	PT	204-708-2	124-65-2															x			
185	Тозилхлорамид натрий (хлорамин Т)	ES	204-854-7	127-65-1		x	x	x	x													
187	Калиев диметилдитиокарбамат	SE	204-875-1	128-03-0									x		x	x						
188	Натриев диметилдитиокарбамат	SE	204-876-7	128-04-1									x		x	x						
195	Натриев 2-бифенилат	ES	205-055-6	132-27-4				x		x	x		x	x			x					
206	Тирам	BE	205-286-2	137-26-8									x									
210	Метам-натрий	BE	205-293-0	137-42-8									x		x							
227	2-тиазол-4-ил-1*H*-бензоимидазол (тиабендазол)	ES	205-725-8	148-79-8							x		x	x								
235	Диурон	DK	206-354-4	330-54-1							x			x								
239	Цианамид	DE	206-992-3	420-04-2			x												x			
253	3,5-диметилтетрахидро-1,3,5-тиадиазин-2-тион (дазомет)	BE	208-576-7	533-74-4						x						x						
283	Тербутрин	SK	212-950-5	886-50-0							x		x	x								
292	(1,3-диоксо-1,3,4,5,6,7-Хексахидро-2*H*-изоиндол-2-ил)метилов (1R-транс)-2,2-диметил-3-(2-метилпроп-1-енил)циклопропанкарбоксилат (d-тетраметрин)	DE	214-619-0	1166-46-7															x			

„Номер на вписването	Наименование на веществото	Докладваща държава членка	ЕО номер	CAS номер	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	17	18	19	21	22
321	Монолинурон	HU	217-129-5	1746-81-2		x																
330	N-(3-Аминопропил)-N-додецилпропан-1,3-диамин (диамин)	PT	219-145-8	2372-82-9		x	x	x		x		x			x	x	x					
336	2,2′-Дитиобис[N-метилбензамид] (DTBMA)	PL	219-768-5	2527-58-4						x												
339	1,2-Бензизотиазол-3(2H)-он (BIT)	ES	220-120-9	2634-33-5		x				x			x		x	x	x					
341	2-метил-2H-изотиазол-3-он (MIT)	SI	220-239-6	2682-20-4						x												
346	Натриев дихлороизоциануратдихидрат	DE	220-767-7	51580-86-0		x	x	x	x						x	x						
345	Натриев троклозен	DE	220-767-7	2893-78-9		x	x	x	x						x	x						
348	Мецетрониев етилсулфат	PL	221-106-5	3006-10-8	x																	
359	Формалдехид, освободен от (Етилендиокси)диметанол (реакционни продукти от етиленгликол с параформалдехид (EGForm)	PL	222-720-6	3586-55-8		x				x					x	x	x					
365	Натриева сол на пиридин-2-тиол-1-оксид (натриев пиритион)	SE	223-296-5	3811-73-2		x				x	x		x	x			x					
368	Метенамин 3-хлороалилохлорид (CTAC)	PL	223-805-0	4080-31-3						x						x	x					

„Номер на вписването	Наименование на веществото	Докладваща държава членка	ЕО номер	CAS номер	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	17	18	19	21	22
377	2,2′,2″-(Хексахидро-1,3,5-триазин-1,3,5- триил)триетанол (HHT)	PL	225-208-0	4719-04-4						x					x	x	x					
382	Тетрахидро-1,3,4,6-тетракис (хидроксиметил)имидазо[4,5-*d*] имидазол- 2,5(1*H*,3*H*)-дион (TMAD)	ES	226-408-0	5395-50-6		x				x					x	x	x					
392	Метиленов дитиоцианат	FR	228-652-3	6317-18-6												x						
393	5,5-диметил-1,3-бис(хидроксиметил)имидазолидин-2,4-дион (DMDMH)	PL	229-222-8	6440-58-0						x							x					
397	Дидецилдиметиламониев хлорид (DDAC)	IT	230-525-2	7173-51-5	x	x	x	x		x				x	x	x						
401	Сребро	SE	231-131-3	7440-22-4		x		x	x						x							
1023	Сребро като наноматериал	SE	231-131-3	7440-22-4		x		x					x									
405	Серен диоксид, получен от сяра чрез изгаряне	DE						x														
424	Активен бром, получен от натриев бромид и натриев хипохлорит	NL				x									x	x						
1030	Активен бром, получен от натриев бромид и калциев хипохлорит	NL				x									x	x						
1031	Активен бром, получен от натриев бромид и хлор	NL				x									x	x						

„Номер на вписването	Наименование на веществото	Докладваща държава членка	ЕО номер	CAS номер	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	17	18	19	21	22
1032	Активен бром, получен от натриев бромид чрез електролиза	NL				x									x	x						
1033	Активен бром, получен от хипобромиста киселина и уреа и бромоуреа	NL													x	x						
1034	Активен бром, получен от натриев хипобромит и *N*-бромосулфамат и сулфаминова киселина	NL													x							
1035	Активен бром, получен от озон и бромид от вода от природни източници и натриев бромид	NL				x																
434	Тетраметрин	DE	231-711-6	7696-12-0															x			
439	Водороден пероксид	FI	231-765-0	7722-84-1											x	x						
1036	Водороден пероксид, освободен от натриев перкарбонат	FI				x	x		x													
444	7a-Етилдихидро-1*H*,3*H*,5*H*-оксазоло[3,4-*c*]оксазол (EDHO)	PL	231-810-4	7747-35-5						x							x					
450	Сребърен нитрат	SE	231-853-9	7761-88-8	x																	
453	Динатриев пероксодисулфат	PT	231-892-1	7775-27-1				x														
432	Активен хлор, освободен от натриев хипохлорит	IT													x	x						

„Номер на вписването	Наименование на веществото	Докладваща държава членка	ЕО номер	CAS номер	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	17	18	19	21	22
455	Активен хлор, освободен от калциев хипохлорит	IT													x							
457	Активен хлор, освободен от хлор	IT													x							
458	Монохлорамин, получен от амониев сулфат и източник на хлор	FR													x	x						
1016	Сребърен хлорид	SE	232-033-3	7783-90-6	x	x				x	x		x									
473	Пиретрини и пиретроиди	ES	232-319-8	8003-34-7															x	x		
491	Хлорен диоксид	DE	233-162-8	10049-04-4		x	x	x	x						x	x						
1037	Хлорен диоксид, получен от натриев хлорит чрез електролиза	PT				x	x	x	x						x	x						
1038	Хлорен диоксид, получен от натриев хлорит чрез повишаване на киселинността	PT				x	x	x	x						x	x						
1039	Хлорен диоксид, получен от натриев хлорит чрез окисляване	PT				x	x	x	x						x	x						
1040	Хлорен диоксид, получен от натриев хлорат и водороден пероксид при наличие на силна киселина	PT				x			x						x	x						

„Номер на вписването	Наименование на веществото	Докладваща държава членка	ЕО номер	CAS номер	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	17	18	19	21	22
1041	Хлорен диоксид, получен от натриев хлорид чрез електролиза	DE				x	x	x	x						x	x						
1042	Хлорен диоксид, получен от натриев хлорит и натриев бисулфат и солна киселина	DE						x	x													
1043	Хлорен диоксид, получен от натриев хлорит и натриев бисулфат	DE				x	x	x	x						x	x						
1044	Хлорен диоксид, получен от натриев хлорит и натриев персулфат	DE				x	x	x	x						x	x						
494	2,2-Дибромо-2-цианоацетамид (DBNPA)	DK	233-539-7	10222-01-2		x		x		x					x	x	x					
501	Карбендазим	DE	234-232-0	10605-21-7							x		x	x								
1022	Диалуминиев хлорид пентахидроксид	NL	234-933-1	12042-91-0		x																
515	Активиран с бромид хлорамин (BAC), получен от прекурсорите амониев бромид и натриев хипохлорит	SE													x	x						
522	Цинков пиритион	SE	236-671-3	13463-41-7		x				x	x		x	x							x	
524	Додецилгуанидинмонохидрохлорид	ES	237-030-0	13590-97-1						x					x							

„Номер на вписването	Наименование на веществото	Докладваща държава членка	ЕО номер	CAS номер	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	17	18	19	21	22
529	Активен бром, получен от бромен хлорид	NL													x							
531	(Бензилокси)метанол	AT	238-588-8	14548-60-8						x							x					
550	D-глюконова киселина, свързана с *N*,*N*″-бис(4-хлорофенил)-3,12-диимино- 2,4,11,13-тетраазатетрадекандиамидин (2:1) (CHDG)	PT	242-354-0	18472-51-0	x	x	x															
554	*p*-[(Дийодометил)сулфонил]толуен	CH	243-468-3	20018-09-1						x	x		x	x								
559	(Бензотиазол-2-илтио)метилов тиоцианат (TCMTB)	NO	244-445-0	21564-17-0									x			x						
562	2-метил-4-оксо-3-(проп-2-инил)циклопент-2-ен-1-илов 2,2-диметил-3-(2-метилпроп-1-енил)циклопропанкарбоксилат (пралетрин)	EL	245-387-9	23031-36-9															x			
563	Калиев (*E*,*E*)-хекса-2,4-диеноат (калиев сорбат)	DE	246-376-1	24634-61-5						x												
566	Реакционни продукти на параформалдехид и 2-хидроксипропиламин (отношение 1:1) (HPT)	AT				x				x					x		x					
571	2-октил-2*H*-изотиазол-3-он (OIT)	FR	247-761-7	26530-20-1						x	x		x	x	x		x					
577	Диметилоктадецил[3-(триметоксисилил)пропил]амониев хлорид	ES	248-595-8	27668-52-6		x					x		x									

„Номер на вписването	Наименование на веществото	Докладваща държава членка	ЕО номер	CAS номер	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	17	18	19	21	22
588	Бромо-5,5-диметилхлороимидазолидин-2,4-дион (BCDMH)	NL	251-171-5	32718-18-6		x									x	x						
590	3-(4-Изопропилфенил)-1,1-диметилуреа (изопротурон)	DE	251-835-4	34123-59-6							x			x								
597	1-[2-(Алилокси)-2-(2,4-дихлорофенил)етил]-1*H*-имидазол (имазалил)	DE	252-615-0	35554-44-0			x															
599	*S*-[(2-оксооксазоло-6-хлоро [4,5-*b*]пиридин-3(2*H*)-ил)метил]-*O*,*O*-диметилтиофосфат (азаметифос)	IT	252-626-0	35575-96-3															x			
608	Диметилтетрадецил[3-(триметоксисилил)пропил]амониев хлорид	PL	255-451-8	41591-87-1									x									
1045	Масло от *Eucalyptus citriodora*, хидратирано, циклизирано	CZ		1245629-80-4																x		
1046	Масло от *Cymbopogon winterianus*, фракционирано, хидратирано, циклизирано	CZ	Не е налично	Не е налично																x		
1047	Масло от *Eucalyptus citriodora* и цитронелал, хидратирано, циклизирано	CZ	Не е налично	Не е налично																x		
609	2-Хидрокси-α,α,4-триметилциклохексанметанол	CZ	255-953-7	42822-86-6																x		
619	3-йодо-2-пропинилбутилкарбамат (IPBC)	DK	259-627-5	55406-53-6							x		x	x								

„Номер на вписването	Наименование на веществото	Докладваща държава членка	ЕО номер	CAS номер	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	17	18	19	21	22
620	Тетракис(хидроксиметил)фосфониев сулфат(2:1) (THPS)	MT	259-709-0	55566-30-8						x					x	x						
648	2-октил-4,5-дихлороизотиазол-3(2*H*)-он; 2-октил-4,5-дихлоро-2*H*-изотиазол-3-он (DCOIT))	NO	264-843-8	64359-81-5							x		x	x	x							
656	Реакционни продукти на параформалдехид и 2-хидроксипропиламин (отношение 3:2) (MBO)	AT				x				x					x	x	x					
667	Алкил(C_{12-18})диметилбензиламониев хлорид (ADBAC (C_{12-18}))	IT	269-919-4	68391-01-5	x	x	x	x						x	x	x						x
671	Алкил(C_{12-16})диметилбензиламониев хлорид (ADBAC ($C_{12-}C_{16}$))	IT	270-325-2	68424-85-1	x	x	x	x						x	x	x						x
673	Дидецилдиметиламониев хлорид (DDAC (C_{8-10}))	IT	270-331-5	68424-95-3	x	x	x	x		x				x	x	x						
690	Четвъртични амониеви съединения, бензил-C_{12-18}-алкилдиметил, соли с 1,2-бензизотиазол-3(2*H*)-он-1,1-диоксид (1:1) (ADBAS)	MT	273-545-7	68989-01-5		x		x														
691	Натриев *N*-(хидроксиметил)глицинат	AT	274-357-8	70161-44-3						x												
692	C_{10-16}-Алкилдиметиламини, *N*-оксиди	PT	274-687-2	70592-80-2				x														

„Номер на вписването	Наименование на веществото	Докладваща държава членка	ЕО номер	CAS номер	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	17	18	19	21	22
693	Пентакалиев бис(пероксимоносулфат) бис(сулфат) (KPMS)	SI	274-778-7	70693-62-8		x	x	x	x													
939	Активен хлор, получен от натриев хлорид чрез електролиза	SK				x	x	x	x						x	x						
1048	Активен хлор, освободен от хипохлориста киселина	SK				x	x	x	x													
1049	Активен хлор, получен от натриев хлорид и пентакалиев бис(пероксимоносулфат) бис (сулфат)	SI				x	x	x	x													
1050	Активен хлор, получен от морска вода (натриев хлорид) чрез електролиза	FR													x							
1051	Активен хлор, получен от магнезиев хлорид хексахидрат и калиев хлорид чрез хидролиза	FR				x																
1052	Активен хлор, получен от магнезиев хлорид хексахидрат чрез електролиза	FR				x																
1053	Активен хлор, получен от калиев хлорид чрез електролиза	DK				x		x														
1054	Активен хлор, получен от натриев *N*-хлорсулфамат	SI						x							x	x						

„Номер на вписването	Наименование на веществото	Докладваща държава членка	ЕО номер	CAS номер	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	17	18	19	21	22
1055	Активен хлор, получен от натриев хлорид и пентакалиев бис(пероксимоносулфат) бис (сулфат) и сулфаминова киселина	SI				x	x															
1056	Активен хлор, получен от солна киселина чрез електролиза	SI				x		x	x													
701	Диводороден бис[монопероксифталато(2–)-O1,OO1]магнезат(2–) (MMPP)	PL	279-013-0	84665-66-7		x																
1024	Студено пресовано масло от екстракт от маргоза от ядките на *Azadirachta indica*, извлечено със суперкритичен въглероден диоксид	DE																	x			
724	Алкил(C_{12}-C_{14})диметилбензиламониев хлорид (ADBAC (C_{12}-C_{14}))	IT	287-089-1	85409-22-9	x	x	x	x						x	x	x						x
725	Алкил(C_{12}-C_{14})диметил(етилбензил)амониев хлорид (ADBAC (C_{12}-C_{14}))	IT	287-090-7	85409-23-0	x	x	x	x						x	x	x						x
731	*Chrysanthemum cinerariaefolium*, екстракт	ES	289-699-3	89997-63-7															x			

„Номер на вписването	Наименование на веществото	Докладваща държава членка	ЕО номер	CAS номер	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	17	18	19	21	22
1057	Екстракт от *Chrysanthemum cinerariaefolium* от разтворени и напълно развити цветове от *Tanacetum cinerariifolium*, извлечен с въглеводороден разтворител	ES																	x	x		
1058	Екстракт от *Chrysanthemum cinerariaefolium* от разтворени и напълно развити цветове от *Tanacetum cinerariifolium*, извлечен със свръхкритичен въглероден диоксид	ES																	x	x		
744	Лавандула, *Lavandula hybrida*, екстракт/лавандиново масло	PT	294-470-6	91722-69-9																x		
779	Реакционни продукти на: глутаминова киселина и *N*-(C_{12}-C_{14}-алкил)пропилендиамин (глукопротамин)	DE	403-950-8	164907-72-6		x		x														
785	6-(Фталимидо)пероксихексанова киселина (PAP)	IT	410-850-8	128275-31-0	x	x																
791	2-бутилбензо[*d*]изотиазол-3-он (BBIT)	CZ	420-590-7	4299-07-4						x	x		x	x			x					
792	Хлорен диоксид, получен от тетрахлородекаоксид комплекс (TCDO) чрез повишаване на киселинността	DE				x		x														
811	Водороден натриев сребърен цирконий фосфат	SE	422-570-3	265647-11-8	x	x		x			x		x									

„Номер на вписването	Наименование на веществото	Докладваща държава членка	ЕО номер	CAS номер	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	17	18	19	21	22
794	*втор*-Бутилов 2-(2-хидроксиетил)пиперидин-1-карбоксилат (икаридин)	DK	423-210-8	119515-38-7																x		
797	*цис*-1-(3-Хлороалил)-3,5,7-триаза-1-азониаадамантанов хлорид (cis CTAC)	PL	426-020-3	51229-78-8						x							x					
813	Пероксиоктанова киселина	FR		33734-57-5		x	x	x														
1014	Зеолит със сребро	SE	Не е налично	Не е налично		x		x	x		x		x									
152	Реакционни продукти от 5,5-диметилхидантоин, 5-етил-5-метилхидантоин с бром и хлор (DCDMH)	NL	Не е налично	Не е налично											x							
459	Реакционна маса на титанов диоксид и сребърен хлорид	SE	Не е налично	Не е налично	x	x				x	x		x	x	x							
777	Реакционни продукти от 5,5-диметилхидантоин, 5-етил-5-метилхидантоин с хлор (DCEMH)	NL	Не е налично	Не е налично											x							
810	Стъкло със сребърен фосфат	SE	Не е налично	308069-39-8		x					x		x									
824	Зеолит със сребро и цинк	SE	Не е налично	130328-20-0		x		x			x		x									
1013	Зеолит със сребро и мед	SE	Не е налично	130328-19-7		x		x			x		x									

„Номер на вписването	Наименование на веществото	Докладваща държава членка	ЕО номер	CAS номер	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	17	18	19	21	22
1017	Сребро, адсорбирано върху силициев диоксид (като наноматериал под формата на стабилен агрегат с първични частици в рамките на наномащаба)	SE	Не е налично	Не е налично									x									
854	(RS)-3-алил-2-метил-4-оксоциклопент-2-енил-(1R,3R;1R,3S)-2,2-диметил-3-(2-метилпроп-1-енил)-циклопропанкарбоксилат (смес от 4 изомера 1R транс: 1R 1R транс, 1S: 1R цис, 1R: 1R цис, 1S 4:4:1:1) (d-алетрин)	DE	Продукт за растителна защита	231937-89-6															x			
855	(*RS*)-3-Алил-2-метил-4-оксоциклопент-2-енилов (1*R*,3*R*)-2,2-диметил-3-(2-метилпроп-1-енил)циклопропанкарбоксилат (смес от 2 изомера 1*R* *транс*: само 1*R*/*S* 1:3) (есбиотрин)	DE	Продукт за растителна защита	260359-57-7															x			
843	4-Бромо-2-(4-хлорофенил)-1-етоксиметил-5-трифлуорометилпирол-3-карбонитрил (хлорфенапир)	PT	Продукт за растителна защита	122453-73-0															x			
859	Полимер на *N*-метилметанамин (EINECS 204-697-4) и (хлорометил)оксиран (EINECS 203-439-8)/полимерен четвъртичен амониев хлорид	HU	Полимер	25988-97-0		x									x							

„Номер на вписването	Наименование на веществото	Докладваща държава членка	ЕО номер	CAS номер	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	17	18	19	21	22
868	Полихексаметиленбигуанидхидрохлорид със средно бройно молекулно тегло (Mn) 1415 и средна полидисперсност (PDI) 4,7 (PHMB (1415; 4,7))	FR	Полимер	32289-58-0 и 1802181-67-4			x						x		x							
869	алфа-[2-(Дидецилметиламонио) етил]-омега-хидрокси-поли (окси-1,2-етандиил)пропаноат (сол) (Bardap 26)	IT	Полимер	94667-33-1		x		x						x								
872	*N*-Дидецил-*N*-диполиетоксиамониев борат/дидецилполиоксетиламониев борат (полимерен бетаин)	EL	Полимер	214710-34-6								x										
1059	Масла-смоли, извлечени от растения от род *Capsicum* Извлеци и техните физично модифицирани производни. Това е продукт, който може да съдържа киселини на смоли и техни естери, терпени и продукти на окислението или полимеризацията на тези терпени. (*Capsicum frutescens, Solanaceae)*	BE	Не е налично	8023-77-6																x		
1060	*Capsicum annuum*, екстракт Извлеци и техните физично модифицирани производни, като тинктури, конкрети, абсолю, етерични масла, масла-смоли, терпени, фракции без терпени, дестилати, остатъци и др., получени от *Capsicum annuum, Solanaceae*.	BE	283-403-6	84625-29-6																x		

„Номер на вписването	Наименование на веществото	Докладваща държава членка	ЕО номер	CAS номер	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	17	18	19	21	22
1061	Реакционна маса на (6E)-N-(4-хидрокси-3-метокси-2-метилфенил)-8-метилнон-6-енамид и N-(4-хидрокси-3-метокси-2-метилфенил)-8-метилнонанамид	BE	Не е налично	Не е налично																x		
1062	D-фруктоза	AT	200-333-3	57-48-7																x		
1063	Мед	AT		8028-66-8																x		
1064	Малц, екстракт Извлеци и техните физично модифицирани производни, като тинктури, конкрети, абсолю, етерични масла, масла-смоли, терпени, фракции без терпени, дестилати, остатъци и др., получени от *Hordeum, Gramineae*.	AT	232-310-9	8002-48-0																x		
1065	Оцет (хранителен клас, съдържащ максимум 10 % оцетна киселина)	AT	Не е налично	8028-52-2																x		
1066	Сирене	AT	Не е налично	Не е налично																x		
1067	Яйца на прах	NL	Не е налично	Не е налично																x		
1068	*Saccharomyces cerevisiae*	NL	Не е налично	68876-77-7																x		

„Номер на вписването	Наименование на веществото	Докладваща държава членка	ЕО номер	CAS номер	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	17	18	19	21	22
1069	Концентриран ябълков сок	NL	Не е налично	Не е налично																x		
1070	Портокал, сладък — екстракт Извлеци и техните физично модифицирани производни, като тинктури, конкрети, абсолю, етерични масла, масла-смоли, терпени, фракции без терпени, дестилати, остатъци и др., получени от *Citrus sinensis, Rutaceae*.	CH	232-433-8	8028-48-6																x		
1071	Чесън, екстракт Извлеци и техните физично модифицирани производни, като тинктури, конкрети, абсолю, етерични масла, масла-смоли, терпени, фракции без терпени, дестилати, остатъци и др., получени от *Allium sativum, Liliaceae*.	AT	232-371-1	8008-99-9																x“		

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2019/228 НА КОМИСИЯТА

от 7 февруари 2019 година

за определяне на техническата информация, необходима за изчисляването на техническите резерви и основните собствени средства за целите на отчитането с референтни дати в периода 31 декември 2018 г. — 30 март 2019 г. в съответствие с Директива 2009/138/ЕО на Европейския парламент и на Съвета относно започването и упражняването на застрахователна и презастрахователна дейност

(текст от значение за ЕИП)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Директива 2009/138/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 25 ноември 2009 г. относно започването и упражняването на застрахователна и презастрахователна дейност (Платежоспособност II) ([1]), и по-специално член 77д, параграф 2, третата алинея от нея,

като има предвид, че:

(1) За да се гарантира, че застрахователните и презастрахователните предприятия изчисляват техническите резерви и основните собствени средства за целите на Директива 2009/138/ЕО при еднакви условия, е необходимо за всяка референтна дата да се определи техническата информация за съответните срочни структури на безрисковия лихвен процент, за основните спредове за изчисляване на изравнителната корекция, както и за корекциите за променливост.

(2) Използваната от застрахователните и презастрахователните предприятия техническа информация следва да се основава на пазарните данни към края на последния месец, предшестващ първата референтна отчетна дата, за която се прилага настоящият регламент. На 9 януари 2019 г. Европейският орган за застраховане и професионално пенсионно осигуряване предостави на Комисията техническата информация, отнасяща се до пазарните данни към края на декември 2018 г. Тази информация бе публикувана на 9 януари 2019 г. в съответствие с член 77д, параграф 1 от Директива 2009/138/ЕО.

(3) Тъй като е наложително техническата информация да бъде достъпна без забавяне, настоящият регламент следва да влезе в сила по спешност.

(4) Поради съображения от пруденциален характер е необходимо при изчисляването на техническите резерви и основните собствени средства застрахователните и презастрахователните предприятия да използват една и съща техническа информация, независимо от датата, на която се отчитат пред съответните компетентни органи. Поради това настоящият регламент следва да се прилага от първата референтна отчетна дата, за която се прилагат неговите разпоредби.

(5) За да може във възможно най-кратки срокове да се обезпечи правната сигурност и поради надлежно обосновани съображения, свързани с належащата потребност от незабавен достъп до информацията за съответната срочна структура на безрисковия лихвен процент, е необходимо предвидените в настоящия регламент мерки да се приемат в съответствие с член 8 във връзка с член 4 от Регламент (ЕС) № 182/2011 на Европейския парламент и на Съвета ([2]),

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

1. За изчисляването на техническите резерви и основните собствени средства за целите на отчитането с референтни дати в периода 31 декември 2018 г. — 30 март 2019 г. застрахователните и презастрахователните предприятия използват техническата информация, посочена в параграф 2.

([1]) ОВ L 335, 17.12.2009 г., стр. 1.
([2]) Регламент (ЕС) № 182/2011 на Европейския парламент и на Съвета от 16 февруари 2011 г. за установяване на общите правила и принципи относно реда и условията за контрол от страна на държавите членки върху упражняването на изпълнителните правомощия от страна на Комисията (ОВ L 55, 28.2.2011 г., стр. 13).

2. За всяка съответна валута техническата информация, използвана за изчисляването на най-добрата прогнозна оценка в съответствие с член 77 от Директива 2009/138/ЕО, на изравнителната корекция — в съответствие с член 77в от посочената директива, и на корекцията за променливост — в съответствие с член 77г от посочената директива, е, както следва:

а) съответните срочни структури на безрисковия лихвен процент, определени в приложение I;

б) основните спредове за изчисляване на изравнителната корекция, определени в приложение II;

в) за всеки съответен национален застрахователен пазар — корекциите за променливост, определени в приложение III.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила в деня след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Той се прилага се от 31 декември 2018 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 7 февруари 2019 година.

За Комисията

Председател

Jean-Claude JUNCKER

ПРИЛОЖЕНИЕ I

Съответни срочни структури на безрисковия лихвен процент за изчисляване на най-добрата прогнозна оценка, без изравнителна корекция или корекция за променливост

Срок до падежа (в години)	Евро	Чешка крона	Датска крона	Форинт	Крона	Куна
1	– 0,333 %	1,961 %	– 0,343 %	0,438 %	– 0,178 %	0,083 %
2	– 0,275 %	1,910 %	– 0,285 %	1,030 %	– 0,043 %	0,277 %
3	– 0,177 %	1,841 %	– 0,187 %	1,591 %	0,106 %	0,545 %
4	– 0,046 %	1,769 %	– 0,056 %	1,994 %	0,257 %	0,857 %
5	0,099 %	1,708 %	0,088 %	2,235 %	0,404 %	1,136 %
6	0,238 %	1,664 %	0,228 %	2,422 %	0,564 %	1,383 %
7	0,372 %	1,636 %	0,362 %	2,649 %	0,707 %	1,609 %
8	0,499 %	1,630 %	0,489 %	2,820 %	0,833 %	1,819 %
9	0,618 %	1,637 %	0,608 %	2,964 %	0,946 %	2,013 %
10	0,726 %	1,652 %	0,716 %	3,125 %	1,042 %	2,176 %
11	0,822 %	1,674 %	0,812 %	3,262 %	1,184 %	2,312 %
12	0,909 %	1,697 %	0,899 %	3,373 %	1,350 %	2,428 %
13	0,987 %	1,719 %	0,977 %	3,464 %	1,517 %	2,528 %
14	1,054 %	1,743 %	1,043 %	3,540 %	1,675 %	2,615 %
15	1,105 %	1,774 %	1,095 %	3,605 %	1,820 %	2,692 %
16	1,143 %	1,814 %	1,133 %	3,661 %	1,951 %	2,760 %
17	1,173 %	1,860 %	1,163 %	3,710 %	2,070 %	2,822 %
18	1,202 %	1,911 %	1,192 %	3,753 %	2,177 %	2,878 %
19	1,235 %	1,964 %	1,225 %	3,791 %	2,273 %	2,929 %
20	1,275 %	2,018 %	1,264 %	3,825 %	2,361 %	2,975 %
21	1,322 %	2,072 %	1,312 %	3,855 %	2,440 %	3,018 %
22	1,376 %	2,126 %	1,366 %	3,883 %	2,513 %	3,057 %
23	1,434 %	2,179 %	1,424 %	3,907 %	2,579 %	3,093 %
24	1,494 %	2,230 %	1,485 %	3,930 %	2,640 %	3,127 %
25	1,555 %	2,281 %	1,546 %	3,950 %	2,696 %	3,159 %
26	1,617 %	2,329 %	1,608 %	3,968 %	2,747 %	3,188 %
27	1,678 %	2,376 %	1,669 %	3,986 %	2,795 %	3,216 %
28	1,738 %	2,422 %	1,729 %	4,001 %	2,840 %	3,242 %
29	1,797 %	2,466 %	1,788 %	4,016 %	2,881 %	3,266 %
30	1,854 %	2,508 %	1,846 %	4,029 %	2,920 %	3,289 %
31	1,910 %	2,548 %	1,902 %	4,041 %	2,956 %	3,311 %
32	1,964 %	2,587 %	1,956 %	4,053 %	2,990 %	3,331 %
33	2,016 %	2,624 %	2,008 %	4,063 %	3,022 %	3,351 %
34	2,066 %	2,660 %	2,059 %	4,073 %	3,052 %	3,369 %
35	2,115 %	2,695 %	2,108 %	4,083 %	3,081 %	3,387 %
36	2,162 %	2,728 %	2,154 %	4,091 %	3,108 %	3,404 %
37	2,207 %	2,759 %	2,200 %	4,100 %	3,133 %	3,419 %
38	2,250 %	2,790 %	2,243 %	4,107 %	3,157 %	3,435 %
39	2,292 %	2,819 %	2,285 %	4,114 %	3,180 %	3,449 %

Срок до падежа (в години)	Евро	Чешка крона	Датска крона	Форинт	Крона	Куна
40	2,332 %	2,847 %	2,325 %	4,121 %	3,201 %	3,463 %
41	2,370 %	2,874 %	2,364 %	4,128 %	3,222 %	3,476 %
42	2,407 %	2,900 %	2,401 %	4,134 %	3,242 %	3,489 %
43	2,443 %	2,925 %	2,437 %	4,139 %	3,260 %	3,501 %
44	2,477 %	2,949 %	2,472 %	4,145 %	3,278 %	3,513 %
45	2,510 %	2,972 %	2,505 %	4,150 %	3,295 %	3,524 %
46	2,542 %	2,994 %	2,537 %	4,155 %	3,312 %	3,535 %
47	2,573 %	3,016 %	2,567 %	4,160 %	3,327 %	3,545 %
48	2,602 %	3,036 %	2,597 %	4,164 %	3,342 %	3,555 %
49	2,631 %	3,056 %	2,626 %	4,168 %	3,357 %	3,565 %
50	2,658 %	3,075 %	2,653 %	4,172 %	3,371 %	3,574 %
51	2,685 %	3,094 %	2,680 %	4,176 %	3,384 %	3,583 %
52	2,710 %	3,111 %	2,705 %	4,180 %	3,397 %	3,591 %
53	2,735 %	3,129 %	2,730 %	4,183 %	3,409 %	3,600 %
54	2,759 %	3,145 %	2,754 %	4,187 %	3,421 %	3,608 %
55	2,782 %	3,161 %	2,777 %	4,190 %	3,432 %	3,616 %
56	2,804 %	3,177 %	2,799 %	4,193 %	3,443 %	3,623 %
57	2,825 %	3,192 %	2,821 %	4,196 %	3,454 %	3,630 %
58	2,846 %	3,206 %	2,841 %	4,199 %	3,464 %	3,637 %
59	2,866 %	3,220 %	2,862 %	4,202 %	3,474 %	3,644 %
60	2,885 %	3,234 %	2,881 %	4,204 %	3,484 %	3,651 %
61	2,904 %	3,247 %	2,900 %	4,207 %	3,493 %	3,657 %
62	2,923 %	3,260 %	2,918 %	4,209 %	3,502 %	3,663 %
63	2,940 %	3,272 %	2,936 %	4,212 %	3,510 %	3,669 %
64	2,957 %	3,284 %	2,953 %	4,214 %	3,519 %	3,675 %
65	2,974 %	3,296 %	2,970 %	4,216 %	3,527 %	3,681 %
66	2,990 %	3,307 %	2,986 %	4,218 %	3,535 %	3,686 %
67	3,006 %	3,318 %	3,002 %	4,220 %	3,543 %	3,691 %
68	3,021 %	3,329 %	3,017 %	4,222 %	3,550 %	3,697 %
69	3,036 %	3,339 %	3,032 %	4,224 %	3,557 %	3,702 %
70	3,050 %	3,349 %	3,046 %	4,226 %	3,564 %	3,707 %
71	3,064 %	3,359 %	3,061 %	4,228 %	3,571 %	3,711 %
72	3,078 %	3,368 %	3,074 %	4,230 %	3,578 %	3,716 %
73	3,091 %	3,378 %	3,087 %	4,231 %	3,584 %	3,720 %
74	3,104 %	3,387 %	3,100 %	4,233 %	3,590 %	3,725 %
75	3,116 %	3,396 %	3,113 %	4,235 %	3,597 %	3,729 %
76	3,129 %	3,404 %	3,125 %	4,236 %	3,603 %	3,733 %
77	3,140 %	3,412 %	3,137 %	4,238 %	3,608 %	3,737 %
78	3,152 %	3,421 %	3,149 %	4,239 %	3,614 %	3,741 %
79	3,163 %	3,429 %	3,160 %	4,241 %	3,619 %	3,745 %

Срок до падежа (в години)	Евро	Чешка крона	Датска крона	Форинт	Крона	Куна
80	3,174 %	3,436 %	3,171 %	4,242 %	3,625 %	3,749 %
81	3,185 %	3,444 %	3,182 %	4,243 %	3,630 %	3,753 %
82	3,196 %	3,451 %	3,193 %	4,245 %	3,635 %	3,756 %
83	3,206 %	3,458 %	3,203 %	4,246 %	3,640 %	3,760 %
84	3,216 %	3,465 %	3,213 %	4,247 %	3,645 %	3,763 %
85	3,226 %	3,472 %	3,223 %	4,249 %	3,650 %	3,767 %
86	3,235 %	3,479 %	3,232 %	4,250 %	3,654 %	3,770 %
87	3,245 %	3,485 %	3,242 %	4,251 %	3,659 %	3,773 %
88	3,254 %	3,492 %	3,251 %	4,252 %	3,663 %	3,776 %
89	3,263 %	3,498 %	3,260 %	4,253 %	3,668 %	3,779 %
90	3,271 %	3,504 %	3,268 %	4,254 %	3,672 %	3,782 %
91	3,280 %	3,510 %	3,277 %	4,255 %	3,676 %	3,785 %
92	3,288 %	3,516 %	3,285 %	4,256 %	3,680 %	3,788 %
93	3,296 %	3,522 %	3,294 %	4,257 %	3,684 %	3,791 %
94	3,304 %	3,527 %	3,302 %	4,258 %	3,688 %	3,793 %
95	3,312 %	3,533 %	3,309 %	4,259 %	3,692 %	3,796 %
96	3,320 %	3,538 %	3,317 %	4,260 %	3,696 %	3,799 %
97	3,327 %	3,543 %	3,325 %	4,261 %	3,699 %	3,801 %
98	3,335 %	3,549 %	3,332 %	4,262 %	3,703 %	3,804 %
99	3,342 %	3,554 %	3,339 %	4,263 %	3,706 %	3,806 %
100	3,349 %	3,559 %	3,346 %	4,264 %	3,710 %	3,809 %
101	3,356 %	3,563 %	3,353 %	4,265 %	3,713 %	3,811 %
102	3,363 %	3,568 %	3,360 %	4,266 %	3,716 %	3,814 %
103	3,369 %	3,573 %	3,367 %	4,267 %	3,720 %	3,816 %
104	3,376 %	3,577 %	3,373 %	4,267 %	3,723 %	3,818 %
105	3,382 %	3,582 %	3,380 %	4,268 %	3,726 %	3,820 %
106	3,388 %	3,586 %	3,386 %	4,269 %	3,729 %	3,822 %
107	3,395 %	3,591 %	3,392 %	4,270 %	3,732 %	3,825 %
108	3,401 %	3,595 %	3,398 %	4,270 %	3,735 %	3,827 %
109	3,407 %	3,599 %	3,404 %	4,271 %	3,738 %	3,829 %
110	3,412 %	3,603 %	3,410 %	4,272 %	3,741 %	3,831 %
111	3,418 %	3,607 %	3,416 %	4,273 %	3,743 %	3,833 %
112	3,424 %	3,611 %	3,421 %	4,273 %	3,746 %	3,835 %
113	3,429 %	3,615 %	3,427 %	4,274 %	3,749 %	3,836 %
114	3,435 %	3,619 %	3,432 %	4,275 %	3,751 %	3,838 %
115	3,440 %	3,623 %	3,438 %	4,275 %	3,754 %	3,840 %
116	3,445 %	3,626 %	3,443 %	4,276 %	3,757 %	3,842 %
117	3,450 %	3,630 %	3,448 %	4,277 %	3,759 %	3,844 %
118	3,456 %	3,633 %	3,453 %	4,277 %	3,762 %	3,846 %
119	3,461 %	3,637 %	3,458 %	4,278 %	3,764 %	3,847 %

Срок до падежа (в години)	Евро	Чешка крона	Датска крона	Форинт	Крона	Куна
120	3,465 %	3,640 %	3,463 %	4,278 %	3,766 %	3,849 %
121	3,470 %	3,644 %	3,468 %	4,279 %	3,769 %	3,851 %
122	3,475 %	3,647 %	3,473 %	4,280 %	3,771 %	3,852 %
123	3,480 %	3,650 %	3,478 %	4,280 %	3,773 %	3,854 %
124	3,484 %	3,654 %	3,482 %	4,281 %	3,776 %	3,855 %
125	3,489 %	3,657 %	3,487 %	4,281 %	3,778 %	3,857 %
126	3,493 %	3,660 %	3,491 %	4,282 %	3,780 %	3,858 %
127	3,498 %	3,663 %	3,495 %	4,282 %	3,782 %	3,860 %
128	3,502 %	3,666 %	3,500 %	4,283 %	3,784 %	3,861 %
129	3,506 %	3,669 %	3,504 %	4,283 %	3,786 %	3,863 %
130	3,510 %	3,672 %	3,508 %	4,284 %	3,788 %	3,864 %
131	3,514 %	3,675 %	3,512 %	4,284 %	3,790 %	3,866 %
132	3,518 %	3,678 %	3,516 %	4,285 %	3,792 %	3,867 %
133	3,522 %	3,680 %	3,520 %	4,285 %	3,794 %	3,869 %
134	3,526 %	3,683 %	3,524 %	4,286 %	3,796 %	3,870 %
135	3,530 %	3,686 %	3,528 %	4,286 %	3,798 %	3,871 %
136	3,534 %	3,688 %	3,532 %	4,287 %	3,800 %	3,873 %
137	3,538 %	3,691 %	3,536 %	4,287 %	3,802 %	3,874 %
138	3,541 %	3,694 %	3,540 %	4,288 %	3,803 %	3,875 %
139	3,545 %	3,696 %	3,543 %	4,288 %	3,805 %	3,876 %
140	3,549 %	3,699 %	3,547 %	4,289 %	3,807 %	3,878 %
141	3,552 %	3,701 %	3,550 %	4,289 %	3,809 %	3,879 %
142	3,556 %	3,704 %	3,554 %	4,290 %	3,810 %	3,880 %
143	3,559 %	3,706 %	3,557 %	4,290 %	3,812 %	3,881 %
144	3,563 %	3,709 %	3,561 %	4,290 %	3,814 %	3,882 %
145	3,566 %	3,711 %	3,564 %	4,291 %	3,815 %	3,884 %
146	3,569 %	3,713 %	3,567 %	4,291 %	3,817 %	3,885 %
147	3,573 %	3,715 %	3,571 %	4,292 %	3,818 %	3,886 %
148	3,576 %	3,718 %	3,574 %	4,292 %	3,820 %	3,887 %
149	3,579 %	3,720 %	3,577 %	4,292 %	3,822 %	3,888 %
150	3,582 %	3,722 %	3,580 %	4,293 %	3,823 %	3,889 %

Срок до падежа (в години)	Лев	Британска лира	Румънска лея	Злота	Крона	Норвежка крона
1	– 0,383 %	0,981 %	3,384 %	0,936 %	4,912 %	1,247 %
2	– 0,325 %	1,062 %	3,716 %	1,325 %	5,030 %	1,436 %
3	– 0,227 %	1,124 %	3,944 %	1,668 %	5,185 %	1,538 %
4	– 0,096 %	1,170 %	4,118 %	1,898 %	5,271 %	1,627 %
5	0,048 %	1,204 %	4,245 %	2,127 %	5,313 %	1,706 %
6	0,188 %	1,236 %	4,349 %	2,315 %	5,333 %	1,781 %
7	0,322 %	1,262 %	4,448 %	2,477 %	5,340 %	1,852 %
8	0,449 %	1,288 %	4,550 %	2,604 %	5,337 %	1,917 %
9	0,567 %	1,315 %	4,661 %	2,724 %	5,324 %	1,976 %

Срок до падежа (в години)	Лев	Британска лира	Румънска лея	Злота	Крона	Норвежка крона
10	0,675 %	1,342 %	4,793 %	2,770 %	5,304 %	2,026 %
11	0,771 %	1,366 %	4,899 %	2,802 %	5,280 %	2,080 %
12	0,858 %	1,386 %	4,973 %	2,836 %	5,253 %	2,137 %
13	0,936 %	1,403 %	5,024 %	2,871 %	5,224 %	2,196 %
14	1,002 %	1,417 %	5,058 %	2,905 %	5,195 %	2,254 %
15	1,054 %	1,429 %	5,078 %	2,939 %	5,165 %	2,312 %
16	1,091 %	1,439 %	5,088 %	2,973 %	5,135 %	2,368 %
17	1,121 %	1,447 %	5,091 %	3,005 %	5,106 %	2,422 %
18	1,150 %	1,454 %	5,087 %	3,037 %	5,077 %	2,475 %
19	1,183 %	1,460 %	5,079 %	3,067 %	5,049 %	2,525 %
20	1,223 %	1,463 %	5,067 %	3,096 %	5,021 %	2,573 %
21	1,271 %	1,465 %	5,053 %	3,124 %	4,994 %	2,620 %
22	1,326 %	1,466 %	5,037 %	3,151 %	4,968 %	2,664 %
23	1,385 %	1,466 %	5,020 %	3,177 %	4,943 %	2,706 %
24	1,446 %	1,466 %	5,001 %	3,202 %	4,919 %	2,747 %
25	1,508 %	1,464 %	4,982 %	3,226 %	4,896 %	2,785 %
26	1,571 %	1,463 %	4,963 %	3,249 %	4,873 %	2,822 %
27	1,633 %	1,461 %	4,943 %	3,271 %	4,851 %	2,857 %
28	1,694 %	1,458 %	4,924 %	3,292 %	4,830 %	2,891 %
29	1,754 %	1,456 %	4,904 %	3,312 %	4,810 %	2,923 %
30	1,813 %	1,453 %	4,885 %	3,331 %	4,791 %	2,953 %
31	1,870 %	1,450 %	4,866 %	3,350 %	4,772 %	2,983 %
32	1,925 %	1,447 %	4,848 %	3,367 %	4,754 %	3,011 %
33	1,978 %	1,444 %	4,830 %	3,384 %	4,737 %	3,038 %
34	2,029 %	1,441 %	4,812 %	3,400 %	4,720 %	3,063 %
35	2,079 %	1,440 %	4,795 %	3,416 %	4,704 %	3,088 %
36	2,126 %	1,438 %	4,778 %	3,431 %	4,689 %	3,111 %
37	2,172 %	1,436 %	4,762 %	3,446 %	4,674 %	3,134 %
38	2,216 %	1,433 %	4,747 %	3,459 %	4,660 %	3,155 %
39	2,259 %	1,427 %	4,732 %	3,473 %	4,646 %	3,176 %
40	2,300 %	1,419 %	4,717 %	3,485 %	4,633 %	3,196 %
41	2,339 %	1,408 %	4,703 %	3,498 %	4,620 %	3,215 %
42	2,377 %	1,396 %	4,689 %	3,510 %	4,608 %	3,233 %
43	2,413 %	1,384 %	4,676 %	3,521 %	4,597 %	3,251 %
44	2,448 %	1,373 %	4,663 %	3,532 %	4,585 %	3,268 %
45	2,482 %	1,365 %	4,650 %	3,542 %	4,574 %	3,284 %
46	2,514 %	1,360 %	4,638 %	3,553 %	4,564 %	3,300 %
47	2,546 %	1,359 %	4,627 %	3,563 %	4,554 %	3,315 %
48	2,576 %	1,362 %	4,616 %	3,572 %	4,544 %	3,329 %
49	2,605 %	1,370 %	4,605 %	3,581 %	4,534 %	3,343 %

Срок до падежа (в години)	Лев	Британска лира	Румънска лея	Злота	Крона	Норвежка крона
50	2,632 %	1,382 %	4,594 %	3,590 %	4,525 %	3,357 %
51	2,659 %	1,398 %	4,584 %	3,598 %	4,516 %	3,370 %
52	2,685 %	1,419 %	4,574 %	3,607 %	4,508 %	3,383 %
53	2,710 %	1,443 %	4,565 %	3,615 %	4,499 %	3,395 %
54	2,735 %	1,469 %	4,556 %	3,622 %	4,492 %	3,406 %
55	2,758 %	1,497 %	4,547 %	3,630 %	4,484 %	3,418 %
56	2,781 %	1,526 %	4,538 %	3,637 %	4,476 %	3,429 %
57	2,803 %	1,557 %	4,530 %	3,644 %	4,469 %	3,439 %
58	2,824 %	1,587 %	4,522 %	3,651 %	4,462 %	3,450 %
59	2,844 %	1,619 %	4,514 %	3,657 %	4,455 %	3,460 %
60	2,864 %	1,650 %	4,507 %	3,664 %	4,449 %	3,469 %
61	2,883 %	1,682 %	4,499 %	3,670 %	4,442 %	3,479 %
62	2,902 %	1,713 %	4,492 %	3,676 %	4,436 %	3,488 %
63	2,920 %	1,744 %	4,485 %	3,682 %	4,430 %	3,496 %
64	2,937 %	1,775 %	4,478 %	3,687 %	4,424 %	3,505 %
65	2,954 %	1,805 %	4,472 %	3,693 %	4,419 %	3,513 %
66	2,971 %	1,836 %	4,466 %	3,698 %	4,413 %	3,521 %
67	2,986 %	1,865 %	4,460 %	3,703 %	4,408 %	3,529 %
68	3,002 %	1,894 %	4,454 %	3,708 %	4,403 %	3,537 %
69	3,017 %	1,923 %	4,448 %	3,713 %	4,398 %	3,544 %
70	3,032 %	1,951 %	4,442 %	3,718 %	4,393 %	3,551 %
71	3,046 %	1,978 %	4,437 %	3,722 %	4,388 %	3,558 %
72	3,060 %	2,005 %	4,431 %	3,727 %	4,383 %	3,565 %
73	3,073 %	2,032 %	4,426 %	3,731 %	4,379 %	3,571 %
74	3,086 %	2,058 %	4,421 %	3,736 %	4,374 %	3,578 %
75	3,099 %	2,083 %	4,416 %	3,740 %	4,370 %	3,584 %
76	3,112 %	2,108 %	4,411 %	3,744 %	4,366 %	3,590 %
77	3,124 %	2,132 %	4,407 %	3,748 %	4,362 %	3,596 %
78	3,135 %	2,156 %	4,402 %	3,752 %	4,358 %	3,602 %
79	3,147 %	2,179 %	4,398 %	3,755 %	4,354 %	3,607 %
80	3,158 %	2,202 %	4,393 %	3,759 %	4,350 %	3,613 %
81	3,169 %	2,224 %	4,389 %	3,762 %	4,346 %	3,618 %
82	3,180 %	2,246 %	4,385 %	3,766 %	4,343 %	3,624 %
83	3,190 %	2,267 %	4,381 %	3,769 %	4,339 %	3,629 %
84	3,200 %	2,288 %	4,377 %	3,773 %	4,336 %	3,634 %
85	3,210 %	2,308 %	4,373 %	3,776 %	4,332 %	3,639 %
86	3,220 %	2,328 %	4,369 %	3,779 %	4,329 %	3,643 %
87	3,230 %	2,347 %	4,366 %	3,782 %	4,326 %	3,648 %
88	3,239 %	2,366 %	4,362 %	3,785 %	4,323 %	3,653 %
89	3,248 %	2,385 %	4,359 %	3,788 %	4,320 %	3,657 %

Срок до падежа (в години)	Лев	Британска лира	Румънска лея	Злота	Крона	Норвежка крона
90	3,257 %	2,403 %	4,355 %	3,791 %	4,317 %	3,661 %
91	3,266 %	2,421 %	4,352 %	3,794 %	4,314 %	3,666 %
92	3,274 %	2,438 %	4,349 %	3,797 %	4,311 %	3,670 %
93	3,282 %	2,456 %	4,345 %	3,799 %	4,308 %	3,674 %
94	3,290 %	2,472 %	4,342 %	3,802 %	4,305 %	3,678 %
95	3,298 %	2,489 %	4,339 %	3,805 %	4,303 %	3,682 %
96	3,306 %	2,505 %	4,336 %	3,807 %	4,300 %	3,686 %
97	3,314 %	2,521 %	4,333 %	3,810 %	4,298 %	3,689 %
98	3,321 %	2,536 %	4,330 %	3,812 %	4,295 %	3,693 %
99	3,329 %	2,551 %	4,327 %	3,815 %	4,293 %	3,697 %
100	3,336 %	2,566 %	4,325 %	3,817 %	4,290 %	3,700 %
101	3,343 %	2,581 %	4,322 %	3,819 %	4,288 %	3,704 %
102	3,350 %	2,595 %	4,319 %	3,821 %	4,285 %	3,707 %
103	3,357 %	2,609 %	4,317 %	3,824 %	4,283 %	3,710 %
104	3,363 %	2,623 %	4,314 %	3,826 %	4,281 %	3,714 %
105	3,370 %	2,636 %	4,312 %	3,828 %	4,279 %	3,717 %
106	3,376 %	2,649 %	4,309 %	3,830 %	4,277 %	3,720 %
107	3,382 %	2,662 %	4,307 %	3,832 %	4,274 %	3,723 %
108	3,389 %	2,675 %	4,304 %	3,834 %	4,272 %	3,726 %
109	3,395 %	2,688 %	4,302 %	3,836 %	4,270 %	3,729 %
110	3,401 %	2,700 %	4,300 %	3,838 %	4,268 %	3,732 %
111	3,406 %	2,712 %	4,297 %	3,840 %	4,266 %	3,735 %
112	3,412 %	2,724 %	4,295 %	3,842 %	4,264 %	3,737 %
113	3,418 %	2,736 %	4,293 %	3,844 %	4,262 %	3,740 %
114	3,423 %	2,747 %	4,291 %	3,845 %	4,261 %	3,743 %
115	3,429 %	2,758 %	4,289 %	3,847 %	4,259 %	3,746 %
116	3,434 %	2,769 %	4,287 %	3,849 %	4,257 %	3,748 %
117	3,439 %	2,780 %	4,285 %	3,851 %	4,255 %	3,751 %
118	3,445 %	2,791 %	4,283 %	3,852 %	4,253 %	3,753 %
119	3,450 %	2,801 %	4,281 %	3,854 %	4,252 %	3,756 %
120	3,455 %	2,812 %	4,279 %	3,856 %	4,250 %	3,758 %
121	3,459 %	2,822 %	4,277 %	3,857 %	4,248 %	3,761 %
122	3,464 %	2,832 %	4,275 %	3,859 %	4,247 %	3,763 %
123	3,469 %	2,842 %	4,273 %	3,860 %	4,245 %	3,765 %
124	3,474 %	2,851 %	4,271 %	3,862 %	4,244 %	3,768 %
125	3,478 %	2,861 %	4,270 %	3,863 %	4,242 %	3,770 %
126	3,483 %	2,870 %	4,268 %	3,865 %	4,241 %	3,772 %
127	3,487 %	2,880 %	4,266 %	3,866 %	4,239 %	3,774 %
128	3,492 %	2,889 %	4,265 %	3,868 %	4,238 %	3,777 %
129	3,496 %	2,898 %	4,263 %	3,869 %	4,236 %	3,779 %

Срок до падежа (в години)	Лев	Британска лира	Румънска лея	Злота	Крона	Норвежка крона
130	3,500 %	2,906 %	4,261 %	3,871 %	4,235 %	3,781 %
131	3,504 %	2,915 %	4,260 %	3,872 %	4,233 %	3,783 %
132	3,509 %	2,924 %	4,258 %	3,873 %	4,232 %	3,785 %
133	3,513 %	2,932 %	4,256 %	3,875 %	4,230 %	3,787 %
134	3,517 %	2,940 %	4,255 %	3,876 %	4,229 %	3,789 %
135	3,521 %	2,949 %	4,253 %	3,877 %	4,228 %	3,791 %
136	3,524 %	2,957 %	4,252 %	3,879 %	4,227 %	3,793 %
137	3,528 %	2,965 %	4,250 %	3,880 %	4,225 %	3,794 %
138	3,532 %	2,972 %	4,249 %	3,881 %	4,224 %	3,796 %
139	3,536 %	2,980 %	4,248 %	3,882 %	4,223 %	3,798 %
140	3,539 %	2,988 %	4,246 %	3,883 %	4,221 %	3,800 %
141	3,543 %	2,995 %	4,245 %	3,885 %	4,220 %	3,802 %
142	3,547 %	3,003 %	4,243 %	3,886 %	4,219 %	3,803 %
143	3,550 %	3,010 %	4,242 %	3,887 %	4,218 %	3,805 %
144	3,554 %	3,017 %	4,241 %	3,888 %	4,217 %	3,807 %
145	3,557 %	3,024 %	4,239 %	3,889 %	4,216 %	3,809 %
146	3,560 %	3,031 %	4,238 %	3,890 %	4,214 %	3,810 %
147	3,564 %	3,038 %	4,237 %	3,891 %	4,213 %	3,812 %
148	3,567 %	3,045 %	4,235 %	3,892 %	4,212 %	3,813 %
149	3,570 %	3,052 %	4,234 %	3,893 %	4,211 %	3,815 %
150	3,573 %	3,058 %	4,233 %	3,895 %	4,210 %	3,817 %

Срок до падежа (в години)	Швейцарски франк	Австралийски долар	Бат	Канадски долар	Чилийско песо	Колумбийско песо
1	– 0,745 %	1,830 %	1,612 %	2,082 %	2,899 %	4,514 %
2	– 0,670 %	1,787 %	1,693 %	2,066 %	3,083 %	4,945 %
3	– 0,573 %	1,784 %	1,795 %	2,069 %	3,259 %	5,231 %
4	– 0,466 %	1,843 %	1,873 %	2,083 %	3,402 %	5,530 %
5	– 0,354 %	1,929 %	1,919 %	2,110 %	3,501 %	5,772 %
6	– 0,237 %	2,017 %	1,984 %	2,145 %	3,591 %	5,996 %
7	– 0,051 %	2,099 %	2,057 %	2,186 %	3,678 %	6,231 %
8	– 0,008 %	2,169 %	2,123 %	2,228 %	3,762 %	6,417 %
9	0,119 %	2,234 %	2,182 %	2,267 %	3,839 %	6,537 %
10	0,216 %	2,294 %	2,235 %	2,313 %	3,905 %	6,659 %
11	0,351 %	2,349 %	2,282 %	2,352 %	3,959 %	6,745 %
12	0,376 %	2,396 %	2,323 %	2,386 %	4,004 %	6,793 %
13	0,494 %	2,436 %	2,359 %	2,418 %	4,041 %	6,813 %
14	0,490 %	2,469 %	2,394 %	2,448 %	4,072 %	6,812 %
15	0,529 %	2,495 %	2,430 %	2,475 %	4,099 %	6,795 %
16	0,580 %	2,515 %	2,468 %	2,497 %	4,122 %	6,767 %
17	0,622 %	2,530 %	2,508 %	2,515 %	4,142 %	6,731 %
18	0,654 %	2,543 %	2,548 %	2,529 %	4,159 %	6,688 %
19	0,677 %	2,555 %	2,589 %	2,537 %	4,174 %	6,641 %

Срок до падежа (в години)	Швейцарски франк	Австралийски долар	Бат	Канадски долар	Чилийско песо	Колумбийско песо
20	0,691 %	2,567 %	2,629 %	2,540 %	4,188 %	6,591 %
21	0,696 %	2,578 %	2,669 %	2,538 %	4,200 %	6,540 %
22	0,697 %	2,586 %	2,707 %	2,534 %	4,210 %	6,488 %
23	0,700 %	2,590 %	2,745 %	2,528 %	4,220 %	6,435 %
24	0,707 %	2,588 %	2,781 %	2,523 %	4,228 %	6,382 %
25	0,721 %	2,578 %	2,816 %	2,518 %	4,236 %	6,330 %
26	0,744 %	2,560 %	2,850 %	2,516 %	4,243 %	6,279 %
27	0,773 %	2,539 %	2,883 %	2,517 %	4,249 %	6,229 %
28	0,807 %	2,519 %	2,914 %	2,521 %	4,255 %	6,181 %
29	0,845 %	2,503 %	2,945 %	2,528 %	4,261 %	6,133 %
30	0,885 %	2,494 %	2,974 %	2,539 %	4,265 %	6,087 %
31	0,926 %	2,492 %	3,002 %	2,553 %	4,270 %	6,043 %
32	0,969 %	2,497 %	3,028 %	2,571 %	4,274 %	6,000 %
33	1,011 %	2,507 %	3,054 %	2,590 %	4,277 %	5,958 %
34	1,054 %	2,521 %	3,079 %	2,612 %	4,281 %	5,918 %
35	1,096 %	2,538 %	3,103 %	2,634 %	4,284 %	5,880 %
36	1,137 %	2,557 %	3,125 %	2,657 %	4,287 %	5,843 %
37	1,178 %	2,578 %	3,147 %	2,681 %	4,290 %	5,807 %
38	1,218 %	2,600 %	3,168 %	2,705 %	4,292 %	5,773 %
39	1,257 %	2,623 %	3,188 %	2,729 %	4,295 %	5,740 %
40	1,295 %	2,647 %	3,208 %	2,753 %	4,297 %	5,708 %
41	1,332 %	2,670 %	3,226 %	2,777 %	4,299 %	5,677 %
42	1,367 %	2,694 %	3,244 %	2,800 %	4,301 %	5,648 %
43	1,402 %	2,718 %	3,262 %	2,823 %	4,302 %	5,620 %
44	1,436 %	2,741 %	3,278 %	2,846 %	4,304 %	5,592 %
45	1,468 %	2,765 %	3,294 %	2,868 %	4,306 %	5,566 %
46	1,500 %	2,788 %	3,310 %	2,890 %	4,307 %	5,541 %
47	1,530 %	2,810 %	3,324 %	2,911 %	4,309 %	5,516 %
48	1,560 %	2,832 %	3,339 %	2,932 %	4,310 %	5,493 %
49	1,588 %	2,854 %	3,353 %	2,952 %	4,311 %	5,470 %
50	1,616 %	2,875 %	3,366 %	2,972 %	4,312 %	5,449 %
51	1,642 %	2,896 %	3,379 %	2,991 %	4,313 %	5,428 %
52	1,668 %	2,916 %	3,391 %	3,009 %	4,314 %	5,407 %
53	1,693 %	2,935 %	3,403 %	3,027 %	4,315 %	5,388 %
54	1,717 %	2,954 %	3,415 %	3,045 %	4,316 %	5,369 %
55	1,741 %	2,973 %	3,426 %	3,062 %	4,317 %	5,351 %
56	1,763 %	2,991 %	3,437 %	3,079 %	4,318 %	5,333 %
57	1,785 %	3,008 %	3,447 %	3,095 %	4,319 %	5,316 %
58	1,806 %	3,025 %	3,457 %	3,110 %	4,319 %	5,300 %
59	1,827 %	3,042 %	3,467 %	3,126 %	4,320 %	5,284 %

Срок до падежа (в години)	Швейцарски франк	Австралийски долар	Бат	Канадски долар	Чилийско песо	Колумбийско песо
60	1,847 %	3,058 %	3,477 %	3,140 %	4,321 %	5,268 %
61	1,866 %	3,074 %	3,486 %	3,155 %	4,321 %	5,253 %
62	1,885 %	3,089 %	3,495 %	3,169 %	4,322 %	5,239 %
63	1,903 %	3,104 %	3,503 %	3,182 %	4,323 %	5,225 %
64	1,921 %	3,118 %	3,512 %	3,195 %	4,323 %	5,211 %
65	1,938 %	3,132 %	3,520 %	3,208 %	4,324 %	5,198 %
66	1,954 %	3,145 %	3,528 %	3,221 %	4,324 %	5,185 %
67	1,971 %	3,159 %	3,536 %	3,233 %	4,325 %	5,173 %
68	1,986 %	3,171 %	3,543 %	3,244 %	4,325 %	5,161 %
69	2,002 %	3,184 %	3,550 %	3,256 %	4,326 %	5,149 %
70	2,016 %	3,196 %	3,557 %	3,267 %	4,326 %	5,137 %
71	2,031 %	3,208 %	3,564 %	3,278 %	4,327 %	5,126 %
72	2,045 %	3,219 %	3,571 %	3,288 %	4,327 %	5,116 %
73	2,058 %	3,231 %	3,577 %	3,299 %	4,327 %	5,105 %
74	2,072 %	3,242 %	3,584 %	3,309 %	4,328 %	5,095 %
75	2,085 %	3,252 %	3,590 %	3,319 %	4,328 %	5,085 %
76	2,097 %	3,263 %	3,596 %	3,328 %	4,328 %	5,075 %
77	2,110 %	3,273 %	3,602 %	3,337 %	4,329 %	5,066 %
78	2,122 %	3,283 %	3,608 %	3,346 %	4,329 %	5,057 %
79	2,133 %	3,292 %	3,613 %	3,355 %	4,329 %	5,048 %
80	2,145 %	3,302 %	3,619 %	3,364 %	4,330 %	5,039 %
81	2,156 %	3,311 %	3,624 %	3,372 %	4,330 %	5,030 %
82	2,167 %	3,320 %	3,629 %	3,380 %	4,330 %	5,022 %
83	2,177 %	3,329 %	3,634 %	3,388 %	4,331 %	5,014 %
84	2,187 %	3,337 %	3,639 %	3,396 %	4,331 %	5,006 %
85	2,198 %	3,345 %	3,644 %	3,404 %	4,331 %	4,998 %
86	2,207 %	3,354 %	3,649 %	3,411 %	4,331 %	4,991 %
87	2,217 %	3,362 %	3,653 %	3,419 %	4,332 %	4,983 %
88	2,226 %	3,369 %	3,658 %	3,426 %	4,332 %	4,976 %
89	2,236 %	3,377 %	3,662 %	3,433 %	4,332 %	4,969 %
90	2,245 %	3,384 %	3,666 %	3,440 %	4,332 %	4,962 %
91	2,254 %	3,392 %	3,670 %	3,446 %	4,332 %	4,955 %
92	2,262 %	3,399 %	3,675 %	3,453 %	4,333 %	4,949 %
93	2,271 %	3,406 %	3,679 %	3,459 %	4,333 %	4,942 %
94	2,279 %	3,413 %	3,683 %	3,466 %	4,333 %	4,936 %
95	2,287 %	3,419 %	3,686 %	3,472 %	4,333 %	4,930 %
96	2,295 %	3,426 %	3,690 %	3,478 %	4,333 %	4,924 %
97	2,303 %	3,432 %	3,694 %	3,484 %	4,334 %	4,918 %
98	2,310 %	3,439 %	3,698 %	3,489 %	4,334 %	4,912 %
99	2,318 %	3,445 %	3,701 %	3,495 %	4,334 %	4,906 %

Срок до падежа (в години)	Швейцарски франк	Австралийски долар	Бат	Канадски долар	Чилийско песо	Колумбийско песо
100	2,325 %	3,451 %	3,705 %	3,500 %	4,334 %	4,901 %
101	2,332 %	3,457 %	3,708 %	3,506 %	4,334 %	4,895 %
102	2,339 %	3,462 %	3,711 %	3,511 %	4,335 %	4,890 %
103	2,346 %	3,468 %	3,715 %	3,516 %	4,335 %	4,885 %
104	2,353 %	3,474 %	3,718 %	3,522 %	4,335 %	4,880 %
105	2,359 %	3,479 %	3,721 %	3,527 %	4,335 %	4,875 %
106	2,366 %	3,485 %	3,724 %	3,531 %	4,335 %	4,870 %
107	2,372 %	3,490 %	3,727 %	3,536 %	4,335 %	4,865 %
108	2,378 %	3,495 %	3,730 %	3,541 %	4,335 %	4,860 %
109	2,385 %	3,500 %	3,733 %	3,546 %	4,336 %	4,855 %
110	2,391 %	3,505 %	3,736 %	3,550 %	4,336 %	4,851 %
111	2,397 %	3,510 %	3,739 %	3,555 %	4,336 %	4,846 %
112	2,402 %	3,515 %	3,742 %	3,559 %	4,336 %	4,842 %
113	2,408 %	3,519 %	3,744 %	3,564 %	4,336 %	4,837 %
114	2,414 %	3,524 %	3,747 %	3,568 %	4,336 %	4,833 %
115	2,419 %	3,529 %	3,750 %	3,572 %	4,336 %	4,829 %
116	2,425 %	3,533 %	3,752 %	3,576 %	4,336 %	4,825 %
117	2,430 %	3,538 %	3,755 %	3,580 %	4,337 %	4,821 %
118	2,435 %	3,542 %	3,757 %	3,584 %	4,337 %	4,817 %
119	2,440 %	3,546 %	3,760 %	3,588 %	4,337 %	4,813 %
120	2,445 %	3,550 %	3,762 %	3,592 %	4,337 %	4,809 %
121	2,450 %	3,554 %	3,764 %	3,596 %	4,337 %	4,805 %
122	2,455 %	3,559 %	3,767 %	3,599 %	4,337 %	4,801 %
123	2,460 %	3,563 %	3,769 %	3,603 %	4,337 %	4,798 %
124	2,465 %	3,566 %	3,771 %	3,607 %	4,337 %	4,794 %
125	2,470 %	3,570 %	3,774 %	3,610 %	4,337 %	4,790 %
126	2,474 %	3,574 %	3,776 %	3,614 %	4,338 %	4,787 %
127	2,479 %	3,578 %	3,778 %	3,617 %	4,338 %	4,783 %
128	2,483 %	3,582 %	3,780 %	3,620 %	4,338 %	4,780 %
129	2,487 %	3,585 %	3,782 %	3,624 %	4,338 %	4,777 %
130	2,492 %	3,589 %	3,784 %	3,627 %	4,338 %	4,773 %
131	2,496 %	3,592 %	3,786 %	3,630 %	4,338 %	4,770 %
132	2,500 %	3,596 %	3,788 %	3,633 %	4,338 %	4,767 %
133	2,504 %	3,599 %	3,790 %	3,637 %	4,338 %	4,764 %
134	2,508 %	3,602 %	3,792 %	3,640 %	4,338 %	4,761 %
135	2,512 %	3,606 %	3,794 %	3,643 %	4,338 %	4,758 %
136	2,516 %	3,609 %	3,796 %	3,646 %	4,339 %	4,755 %
137	2,520 %	3,612 %	3,798 %	3,649 %	4,339 %	4,752 %
138	2,524 %	3,615 %	3,800 %	3,651 %	4,339 %	4,749 %
139	2,528 %	3,619 %	3,801 %	3,654 %	4,339 %	4,746 %

Срок до падежа (в години)	Швейцарски франк	Австралийски долар	Бат	Канадски долар	Чилийско песо	Колумбийско песо
140	2,532 %	3,622 %	3,803 %	3,657 %	4,339 %	4,743 %
141	2,535 %	3,625 %	3,805 %	3,660 %	4,339 %	4,740 %
142	2,539 %	3,628 %	3,807 %	3,663 %	4,339 %	4,738 %
143	2,542 %	3,631 %	3,808 %	3,665 %	4,339 %	4,735 %
144	2,546 %	3,633 %	3,810 %	3,668 %	4,339 %	4,732 %
145	2,549 %	3,636 %	3,812 %	3,671 %	4,339 %	4,730 %
146	2,553 %	3,639 %	3,813 %	3,673 %	4,339 %	4,727 %
147	2,556 %	3,642 %	3,815 %	3,676 %	4,339 %	4,724 %
148	2,560 %	3,645 %	3,816 %	3,678 %	4,339 %	4,722 %
149	2,563 %	3,647 %	3,818 %	3,681 %	4,340 %	4,719 %
150	2,566 %	3,650 %	3,820 %	3,683 %	4,340 %	4,717 %

Срок до падежа (в години)	Хонгконгски долар	Индийска рупия	Мексиканско песо	Нов тайвански долар	Новозеландски долар	Ранд
1	1,812 %	6,698 %	8,796 %	0,451 %	1,826 %	7,068 %
2	1,863 %	6,796 %	8,577 %	0,502 %	1,829 %	7,175 %
3	1,900 %	6,897 %	8,537 %	0,555 %	1,893 %	7,298 %
4	1,941 %	6,986 %	8,570 %	0,610 %	1,978 %	7,429 %
5	1,967 %	7,062 %	8,549 %	0,646 %	2,079 %	7,569 %
6	1,992 %	7,132 %	8,594 %	0,677 %	2,190 %	7,723 %
7	2,020 %	7,183 %	8,678 %	0,700 %	2,294 %	7,872 %
8	2,053 %	7,237 %	8,763 %	0,728 %	2,388 %	8,014 %
9	2,089 %	7,288 %	8,845 %	0,758 %	2,474 %	8,139 %
10	2,129 %	7,334 %	8,925 %	0,790 %	2,556 %	8,250 %
11	2,168 %	7,358 %	9,004 %	0,844 %	2,628 %	8,352 %
12	2,189 %	7,361 %	9,083 %	0,916 %	2,691 %	8,447 %
13	2,185 %	7,349 %	9,164 %	0,998 %	2,748 %	8,536 %
14	2,171 %	7,327 %	9,249 %	1,086 %	2,800 %	8,609 %
15	2,162 %	7,297 %	9,339 %	1,176 %	2,843 %	8,659 %
16	2,168 %	7,262 %	9,435 %	1,266 %	2,880 %	8,680 %
17	2,186 %	7,223 %	9,530 %	1,355 %	2,911 %	8,677 %
18	2,213 %	7,182 %	9,614 %	1,442 %	2,938 %	8,655 %
19	2,245 %	7,139 %	9,681 %	1,527 %	2,964 %	8,619 %
20	2,281 %	7,096 %	9,722 %	1,608 %	2,990 %	8,572 %
21	2,319 %	7,052 %	9,732 %	1,686 %	3,015 %	8,518 %
22	2,359 %	7,008 %	9,715 %	1,761 %	3,040 %	8,457 %
23	2,400 %	6,965 %	9,678 %	1,833 %	3,066 %	8,392 %
24	2,440 %	6,923 %	9,624 %	1,901 %	3,090 %	8,325 %
25	2,481 %	6,881 %	9,557 %	1,967 %	3,115 %	8,257 %
26	2,520 %	6,841 %	9,480 %	2,029 %	3,138 %	8,187 %
27	2,559 %	6,802 %	9,396 %	2,089 %	3,162 %	8,118 %
28	2,598 %	6,764 %	9,308 %	2,145 %	3,184 %	8,050 %
29	2,635 %	6,727 %	9,217 %	2,200 %	3,206 %	7,982 %

Срок до падежа (в години)	Хонгконгски долар	Индийска рупия	Мексиканско песо	Нов тайвански долар	Новозеландски долар	Ранд
30	2,671 %	6,692 %	9,124 %	2,251 %	3,227 %	7,916 %
31	2,705 %	6,657 %	9,030 %	2,301 %	3,247 %	7,852 %
32	2,739 %	6,624 %	8,937 %	2,348 %	3,267 %	7,789 %
33	2,771 %	6,592 %	8,845 %	2,393 %	3,286 %	7,728 %
34	2,803 %	6,562 %	8,755 %	2,436 %	3,304 %	7,669 %
35	2,833 %	6,532 %	8,666 %	2,477 %	3,321 %	7,612 %
36	2,862 %	6,504 %	8,580 %	2,516 %	3,338 %	7,557 %
37	2,890 %	6,476 %	8,496 %	2,554 %	3,355 %	7,504 %
38	2,917 %	6,450 %	8,415 %	2,590 %	3,371 %	7,453 %
39	2,943 %	6,425 %	8,337 %	2,624 %	3,386 %	7,404 %
40	2,968 %	6,400 %	8,261 %	2,657 %	3,400 %	7,356 %
41	2,992 %	6,377 %	8,188 %	2,689 %	3,414 %	7,311 %
42	3,015 %	6,354 %	8,117 %	2,720 %	3,428 %	7,267 %
43	3,037 %	6,333 %	8,049 %	2,749 %	3,441 %	7,225 %
44	3,058 %	6,312 %	7,983 %	2,777 %	3,454 %	7,184 %
45	3,079 %	6,292 %	7,920 %	2,804 %	3,466 %	7,145 %
46	3,099 %	6,272 %	7,860 %	2,829 %	3,478 %	7,107 %
47	3,118 %	6,253 %	7,801 %	2,854 %	3,489 %	7,071 %
48	3,136 %	6,235 %	7,745 %	2,878 %	3,500 %	7,036 %
49	3,154 %	6,218 %	7,691 %	2,901 %	3,510 %	7,002 %
50	3,171 %	6,201 %	7,638 %	2,924 %	3,520 %	6,970 %
51	3,188 %	6,185 %	7,588 %	2,945 %	3,530 %	6,939 %
52	3,204 %	6,170 %	7,539 %	2,966 %	3,540 %	6,909 %
53	3,219 %	6,155 %	7,493 %	2,985 %	3,549 %	6,880 %
54	3,234 %	6,140 %	7,447 %	3,005 %	3,558 %	6,852 %
55	3,249 %	6,126 %	7,404 %	3,023 %	3,567 %	6,824 %
56	3,263 %	6,112 %	7,362 %	3,041 %	3,575 %	6,798 %
57	3,276 %	6,099 %	7,321 %	3,059 %	3,583 %	6,773 %
58	3,289 %	6,086 %	7,282 %	3,075 %	3,591 %	6,749 %
59	3,302 %	6,074 %	7,244 %	3,092 %	3,598 %	6,725 %
60	3,314 %	6,062 %	7,207 %	3,107 %	3,606 %	6,702 %
61	3,326 %	6,051 %	7,171 %	3,123 %	3,613 %	6,680 %
62	3,337 %	6,039 %	7,137 %	3,137 %	3,620 %	6,659 %
63	3,349 %	6,029 %	7,104 %	3,152 %	3,626 %	6,638 %
64	3,359 %	6,018 %	7,071 %	3,165 %	3,633 %	6,618 %
65	3,370 %	6,008 %	7,040 %	3,179 %	3,639 %	6,598 %
66	3,380 %	5,998 %	7,010 %	3,192 %	3,645 %	6,579 %
67	3,390 %	5,988 %	6,980 %	3,205 %	3,651 %	6,561 %
68	3,400 %	5,979 %	6,952 %	3,217 %	3,657 %	6,543 %
69	3,409 %	5,970 %	6,924 %	3,229 %	3,663 %	6,526 %

Срок до падежа (в години)	Хонгконгски долар	Индийска рупия	Мексиканско песо	Нов тайвански долар	Новозеландски долар	Ранд
70	3,418 %	5,961 %	6,897 %	3,241 %	3,668 %	6,509 %
71	3,427 %	5,953 %	6,871 %	3,252 %	3,673 %	6,492 %
72	3,435 %	5,944 %	6,845 %	3,263 %	3,679 %	6,476 %
73	3,444 %	5,936 %	6,820 %	3,274 %	3,684 %	6,461 %
74	3,452 %	5,928 %	6,796 %	3,284 %	3,688 %	6,446 %
75	3,460 %	5,920 %	6,773 %	3,294 %	3,693 %	6,431 %
76	3,468 %	5,913 %	6,750 %	3,304 %	3,698 %	6,417 %
77	3,475 %	5,906 %	6,728 %	3,314 %	3,702 %	6,403 %
78	3,482 %	5,898 %	6,706 %	3,323 %	3,707 %	6,389 %
79	3,490 %	5,892 %	6,685 %	3,332 %	3,711 %	6,376 %
80	3,497 %	5,885 %	6,664 %	3,341 %	3,715 %	6,363 %
81	3,503 %	5,878 %	6,644 %	3,350 %	3,720 %	6,351 %
82	3,510 %	5,872 %	6,625 %	3,358 %	3,724 %	6,339 %
83	3,516 %	5,865 %	6,606 %	3,367 %	3,727 %	6,327 %
84	3,523 %	5,859 %	6,587 %	3,375 %	3,731 %	6,315 %
85	3,529 %	5,853 %	6,569 %	3,383 %	3,735 %	6,304 %
86	3,535 %	5,847 %	6,551 %	3,390 %	3,739 %	6,292 %
87	3,541 %	5,842 %	6,534 %	3,398 %	3,742 %	6,281 %
88	3,547 %	5,836 %	6,517 %	3,405 %	3,746 %	6,271 %
89	3,552 %	5,831 %	6,500 %	3,413 %	3,749 %	6,260 %
90	3,558 %	5,825 %	6,484 %	3,420 %	3,752 %	6,250 %
91	3,563 %	5,820 %	6,468 %	3,426 %	3,756 %	6,240 %
92	3,568 %	5,815 %	6,452 %	3,433 %	3,759 %	6,231 %
93	3,574 %	5,810 %	6,437 %	3,440 %	3,762 %	6,221 %
94	3,579 %	5,805 %	6,422 %	3,446 %	3,765 %	6,212 %
95	3,584 %	5,800 %	6,408 %	3,453 %	3,768 %	6,203 %
96	3,588 %	5,796 %	6,394 %	3,459 %	3,771 %	6,194 %
97	3,593 %	5,791 %	6,380 %	3,465 %	3,774 %	6,185 %
98	3,598 %	5,786 %	6,366 %	3,471 %	3,777 %	6,177 %
99	3,602 %	5,782 %	6,353 %	3,477 %	3,779 %	6,168 %
100	3,607 %	5,778 %	6,340 %	3,482 %	3,782 %	6,160 %
101	3,611 %	5,773 %	6,327 %	3,488 %	3,785 %	6,152 %
102	3,616 %	5,769 %	6,314 %	3,494 %	3,787 %	6,144 %
103	3,620 %	5,765 %	6,302 %	3,499 %	3,790 %	6,136 %
104	3,624 %	5,761 %	6,290 %	3,504 %	3,792 %	6,129 %
105	3,628 %	5,757 %	6,278 %	3,509 %	3,795 %	6,121 %
106	3,632 %	5,753 %	6,266 %	3,514 %	3,797 %	6,114 %
107	3,636 %	5,750 %	6,255 %	3,519 %	3,800 %	6,107 %
108	3,640 %	5,746 %	6,244 %	3,524 %	3,802 %	6,100 %
109	3,643 %	5,742 %	6,233 %	3,529 %	3,804 %	6,093 %

Срок до падежа (в години)	Хонгконгски долар	Индийска рупия	Мексиканско песо	Нов тайвански долар	Новозеландски долар	Ранд
110	3,647 %	5,739 %	6,222 %	3,534 %	3,806 %	6,086 %
111	3,651 %	5,735 %	6,211 %	3,539 %	3,809 %	6,079 %
112	3,654 %	5,732 %	6,201 %	3,543 %	3,811 %	6,073 %
113	3,658 %	5,728 %	6,190 %	3,548 %	3,813 %	6,066 %
114	3,661 %	5,725 %	6,180 %	3,552 %	3,815 %	6,060 %
115	3,665 %	5,722 %	6,170 %	3,556 %	3,817 %	6,054 %
116	3,668 %	5,719 %	6,161 %	3,561 %	3,819 %	6,048 %
117	3,671 %	5,715 %	6,151 %	3,565 %	3,821 %	6,042 %
118	3,674 %	5,712 %	6,142 %	3,569 %	3,823 %	6,036 %
119	3,678 %	5,709 %	6,133 %	3,573 %	3,825 %	6,030 %
120	3,681 %	5,706 %	6,124 %	3,577 %	3,827 %	6,025 %
121	3,684 %	5,703 %	6,115 %	3,581 %	3,829 %	6,019 %
122	3,687 %	5,700 %	6,106 %	3,585 %	3,830 %	6,013 %
123	3,690 %	5,698 %	6,097 %	3,588 %	3,832 %	6,008 %
124	3,693 %	5,695 %	6,089 %	3,592 %	3,834 %	6,003 %
125	3,695 %	5,692 %	6,080 %	3,596 %	3,836 %	5,997 %
126	3,698 %	5,689 %	6,072 %	3,599 %	3,837 %	5,992 %
127	3,701 %	5,687 %	6,064 %	3,603 %	3,839 %	5,987 %
128	3,704 %	5,684 %	6,056 %	3,606 %	3,841 %	5,982 %
129	3,706 %	5,681 %	6,048 %	3,610 %	3,842 %	5,977 %
130	3,709 %	5,679 %	6,041 %	3,613 %	3,844 %	5,972 %
131	3,712 %	5,676 %	6,033 %	3,616 %	3,845 %	5,968 %
132	3,714 %	5,674 %	6,026 %	3,620 %	3,847 %	5,963 %
133	3,717 %	5,671 %	6,018 %	3,623 %	3,848 %	5,958 %
134	3,719 %	5,669 %	6,011 %	3,626 %	3,850 %	5,954 %
135	3,722 %	5,667 %	6,004 %	3,629 %	3,851 %	5,949 %
136	3,724 %	5,664 %	5,997 %	3,632 %	3,853 %	5,945 %
137	3,726 %	5,662 %	5,990 %	3,635 %	3,854 %	5,941 %
138	3,729 %	5,660 %	5,983 %	3,638 %	3,856 %	5,936 %
139	3,731 %	5,658 %	5,976 %	3,641 %	3,857 %	5,932 %
140	3,733 %	5,655 %	5,970 %	3,644 %	3,859 %	5,928 %
141	3,736 %	5,653 %	5,963 %	3,647 %	3,860 %	5,924 %
142	3,738 %	5,651 %	5,957 %	3,650 %	3,861 %	5,920 %
143	3,740 %	5,649 %	5,950 %	3,653 %	3,863 %	5,916 %
144	3,742 %	5,647 %	5,944 %	3,656 %	3,864 %	5,912 %
145	3,744 %	5,645 %	5,938 %	3,658 %	3,865 %	5,908 %
146	3,746 %	5,643 %	5,932 %	3,661 %	3,866 %	5,904 %
147	3,748 %	5,641 %	5,926 %	3,664 %	3,868 %	5,900 %
148	3,750 %	5,639 %	5,920 %	3,666 %	3,869 %	5,897 %
149	3,752 %	5,637 %	5,914 %	3,669 %	3,870 %	5,893 %
150	3,754 %	5,635 %	5,908 %	3,671 %	3,871 %	5,889 %

Срок до падежа (в години)	Реал	Ренминби-юан	Рингит	Руска рубла	Сингапурски долар	Южнокорейски вон
1	6,349 %	2,486 %	3,495 %	9,220 %	1,715 %	1,766 %
2	7,061 %	2,524 %	3,500 %	9,346 %	1,704 %	1,708 %
3	7,724 %	2,620 %	3,522 %	9,333 %	1,704 %	1,674 %
4	8,293 %	2,703 %	3,597 %	9,263 %	1,737 %	1,667 %
5	8,607 %	2,780 %	3,635 %	9,193 %	1,791 %	1,662 %
6	8,817 %	2,871 %	3,695 %	9,120 %	1,843 %	1,665 %
7	8,938 %	2,951 %	3,775 %	9,059 %	1,894 %	1,675 %
8	9,028 %	3,007 %	3,864 %	9,011 %	1,947 %	1,692 %
9	9,025 %	3,047 %	3,947 %	8,963 %	2,002 %	1,709 %
10	9,022 %	3,083 %	4,015 %	8,903 %	2,061 %	1,724 %
11	9,001 %	3,119 %	4,066 %	8,824 %	2,123 %	1,735 %
12	8,958 %	3,156 %	4,110 %	8,731 %	2,187 %	1,746 %
13	8,899 %	3,193 %	4,156 %	8,628 %	2,249 %	1,757 %
14	8,829 %	3,229 %	4,206 %	8,520 %	2,303 %	1,762 %
15	8,753 %	3,264 %	4,262 %	8,408 %	2,345 %	1,759 %
16	8,671 %	3,298 %	4,323 %	8,294 %	2,373 %	1,744 %
17	8,587 %	3,331 %	4,386 %	8,181 %	2,392 %	1,726 %
18	8,501 %	3,362 %	4,445 %	8,068 %	2,407 %	1,712 %
19	8,415 %	3,392 %	4,498 %	7,958 %	2,423 %	1,706 %
20	8,329 %	3,421 %	4,543 %	7,849 %	2,442 %	1,712 %
21	8,245 %	3,449 %	4,577 %	7,744 %	2,466 %	1,731 %
22	8,163 %	3,476 %	4,602 %	7,642 %	2,493 %	1,760 %
23	8,082 %	3,501 %	4,620 %	7,543 %	2,523 %	1,796 %
24	8,004 %	3,526 %	4,632 %	7,447 %	2,555 %	1,837 %
25	7,928 %	3,549 %	4,639 %	7,356 %	2,588 %	1,882 %
26	7,855 %	3,571 %	4,643 %	7,267 %	2,621 %	1,928 %
27	7,785 %	3,593 %	4,643 %	7,182 %	2,654 %	1,975 %
28	7,717 %	3,613 %	4,642 %	7,101 %	2,687 %	2,023 %
29	7,651 %	3,633 %	4,638 %	7,023 %	2,719 %	2,071 %
30	7,588 %	3,652 %	4,632 %	6,948 %	2,751 %	2,118 %
31	7,528 %	3,670 %	4,626 %	6,877 %	2,782 %	2,164 %
32	7,470 %	3,687 %	4,618 %	6,808 %	2,813 %	2,210 %
33	7,414 %	3,703 %	4,610 %	6,743 %	2,842 %	2,254 %
34	7,361 %	3,719 %	4,601 %	6,680 %	2,871 %	2,297 %
35	7,310 %	3,734 %	4,592 %	6,620 %	2,899 %	2,339 %
36	7,261 %	3,749 %	4,583 %	6,562 %	2,926 %	2,379 %
37	7,214 %	3,763 %	4,573 %	6,507 %	2,951 %	2,418 %
38	7,169 %	3,776 %	4,564 %	6,455 %	2,976 %	2,455 %
39	7,126 %	3,789 %	4,554 %	6,404 %	3,001 %	2,492 %

Срок до падежа (в години)	Реал	Ренминби-юан	Рингит	Руска рубла	Сингапурски долар	Южнокорейски вон
40	7,084 %	3,802 %	4,545 %	6,356 %	3,024 %	2,527 %
41	7,045 %	3,814 %	4,536 %	6,309 %	3,046 %	2,560 %
42	7,006 %	3,825 %	4,527 %	6,265 %	3,068 %	2,593 %
43	6,970 %	3,836 %	4,517 %	6,222 %	3,089 %	2,624 %
44	6,934 %	3,847 %	4,509 %	6,181 %	3,109 %	2,655 %
45	6,901 %	3,857 %	4,500 %	6,141 %	3,129 %	2,684 %
46	6,868 %	3,867 %	4,492 %	6,104 %	3,147 %	2,712 %
47	6,837 %	3,876 %	4,483 %	6,067 %	3,165 %	2,739 %
48	6,806 %	3,886 %	4,475 %	6,032 %	3,183 %	2,765 %
49	6,777 %	3,894 %	4,467 %	5,998 %	3,200 %	2,790 %
50	6,749 %	3,903 %	4,460 %	5,966 %	3,216 %	2,814 %
51	6,722 %	3,911 %	4,452 %	5,935 %	3,231 %	2,838 %
52	6,697 %	3,919 %	4,445 %	5,905 %	3,247 %	2,860 %
53	6,671 %	3,927 %	4,438 %	5,876 %	3,261 %	2,882 %
54	6,647 %	3,935 %	4,431 %	5,848 %	3,275 %	2,903 %
55	6,624 %	3,942 %	4,425 %	5,821 %	3,289 %	2,923 %
56	6,601 %	3,949 %	4,418 %	5,794 %	3,302 %	2,943 %
57	6,580 %	3,956 %	4,412 %	5,769 %	3,315 %	2,962 %
58	6,559 %	3,962 %	4,406 %	5,745 %	3,328 %	2,981 %
59	6,538 %	3,968 %	4,400 %	5,721 %	3,339 %	2,998 %
60	6,518 %	3,975 %	4,395 %	5,698 %	3,351 %	3,016 %
61	6,499 %	3,981 %	4,389 %	5,676 %	3,362 %	3,032 %
62	6,481 %	3,986 %	4,384 %	5,655 %	3,373 %	3,049 %
63	6,463 %	3,992 %	4,379 %	5,634 %	3,384 %	3,064 %
64	6,446 %	3,998 %	4,374 %	5,614 %	3,394 %	3,079 %
65	6,429 %	4,003 %	4,369 %	5,595 %	3,404 %	3,094 %
66	6,412 %	4,008 %	4,364 %	5,576 %	3,414 %	3,109 %
67	6,396 %	4,013 %	4,359 %	5,557 %	3,423 %	3,123 %
68	6,381 %	4,018 %	4,355 %	5,540 %	3,432 %	3,136 %
69	6,366 %	4,023 %	4,351 %	5,522 %	3,441 %	3,149 %
70	6,352 %	4,027 %	4,346 %	5,506 %	3,450 %	3,162 %
71	6,337 %	4,032 %	4,342 %	5,489 %	3,458 %	3,174 %
72	6,324 %	4,036 %	4,338 %	5,473 %	3,466 %	3,186 %
73	6,310 %	4,040 %	4,334 %	5,458 %	3,474 %	3,198 %
74	6,297 %	4,044 %	4,330 %	5,443 %	3,482 %	3,210 %
75	6,285 %	4,048 %	4,327 %	5,428 %	3,490 %	3,221 %
76	6,272 %	4,052 %	4,323 %	5,414 %	3,497 %	3,232 %
77	6,260 %	4,056 %	4,320 %	5,400 %	3,504 %	3,242 %
78	6,249 %	4,060 %	4,316 %	5,387 %	3,511 %	3,253 %
79	6,237 %	4,064 %	4,313 %	5,374 %	3,518 %	3,263 %

Срок до падежа (в години)	Реал	Ренминби-юан	Рингит	Руска рубла	Сингапурски долар	Южнокорейски вон
80	6,226 %	4,067 %	4,309 %	5,361 %	3,524 %	3,272 %
81	6,215 %	4,071 %	4,306 %	5,348 %	3,531 %	3,282 %
82	6,205 %	4,074 %	4,303 %	5,336 %	3,537 %	3,291 %
83	6,194 %	4,077 %	4,300 %	5,324 %	3,543 %	3,300 %
84	6,184 %	4,081 %	4,297 %	5,312 %	3,549 %	3,309 %
85	6,174 %	4,084 %	4,294 %	5,301 %	3,555 %	3,318 %
86	6,165 %	4,087 %	4,291 %	5,290 %	3,561 %	3,326 %
87	6,155 %	4,090 %	4,289 %	5,279 %	3,567 %	3,335 %
88	6,146 %	4,093 %	4,286 %	5,268 %	3,572 %	3,343 %
89	6,137 %	4,096 %	4,283 %	5,258 %	3,577 %	3,351 %
90	6,128 %	4,098 %	4,281 %	5,248 %	3,583 %	3,358 %
91	6,120 %	4,101 %	4,278 %	5,238 %	3,588 %	3,366 %
92	6,111 %	4,104 %	4,276 %	5,228 %	3,593 %	3,373 %
93	6,103 %	4,106 %	4,273 %	5,219 %	3,598 %	3,381 %
94	6,095 %	4,109 %	4,271 %	5,210 %	3,602 %	3,388 %
95	6,087 %	4,112 %	4,269 %	5,201 %	3,607 %	3,395 %
96	6,080 %	4,114 %	4,266 %	5,192 %	3,612 %	3,401 %
97	6,072 %	4,116 %	4,264 %	5,183 %	3,616 %	3,408 %
98	6,065 %	4,119 %	4,262 %	5,174 %	3,621 %	3,415 %
99	6,057 %	4,121 %	4,260 %	5,166 %	3,625 %	3,421 %
100	6,050 %	4,123 %	4,258 %	5,158 %	3,629 %	3,427 %
101	6,043 %	4,126 %	4,256 %	5,150 %	3,633 %	3,434 %
102	6,037 %	4,128 %	4,254 %	5,142 %	3,637 %	3,440 %
103	6,030 %	4,130 %	4,252 %	5,134 %	3,641 %	3,445 %
104	6,023 %	4,132 %	4,250 %	5,127 %	3,645 %	3,451 %
105	6,017 %	4,134 %	4,248 %	5,119 %	3,649 %	3,457 %
106	6,011 %	4,136 %	4,246 %	5,112 %	3,653 %	3,462 %
107	6,004 %	4,138 %	4,244 %	5,105 %	3,657 %	3,468 %
108	5,998 %	4,140 %	4,242 %	5,098 %	3,660 %	3,473 %
109	5,992 %	4,142 %	4,240 %	5,091 %	3,664 %	3,479 %
110	5,986 %	4,144 %	4,239 %	5,084 %	3,667 %	3,484 %
111	5,981 %	4,146 %	4,237 %	5,078 %	3,671 %	3,489 %
112	5,975 %	4,148 %	4,235 %	5,071 %	3,674 %	3,494 %
113	5,970 %	4,149 %	4,234 %	5,065 %	3,678 %	3,499 %
114	5,964 %	4,151 %	4,232 %	5,058 %	3,681 %	3,504 %
115	5,959 %	4,153 %	4,230 %	5,052 %	3,684 %	3,508 %
116	5,953 %	4,155 %	4,229 %	5,046 %	3,687 %	3,513 %
117	5,948 %	4,156 %	4,227 %	5,040 %	3,690 %	3,518 %
118	5,943 %	4,158 %	4,226 %	5,034 %	3,693 %	3,522 %
119	5,938 %	4,160 %	4,224 %	5,028 %	3,696 %	3,527 %

Срок до падежа (в години)	Реал	Ренминби-юан	Рингит	Руска рубла	Сингапурски долар	Южнокорейски вон
120	5,933 %	4,161 %	4,223 %	5,023 %	3,699 %	3,531 %
121	5,928 %	4,163 %	4,222 %	5,017 %	3,702 %	3,535 %
122	5,924 %	4,164 %	4,220 %	5,012 %	3,705 %	3,539 %
123	5,919 %	4,166 %	4,219 %	5,006 %	3,708 %	3,543 %
124	5,914 %	4,167 %	4,217 %	5,001 %	3,711 %	3,548 %
125	5,910 %	4,169 %	4,216 %	4,996 %	3,713 %	3,552 %
126	5,905 %	4,170 %	4,215 %	4,991 %	3,716 %	3,556 %
127	5,901 %	4,172 %	4,213 %	4,986 %	3,719 %	3,559 %
128	5,897 %	4,173 %	4,212 %	4,981 %	3,721 %	3,563 %
129	5,893 %	4,174 %	4,211 %	4,976 %	3,724 %	3,567 %
130	5,888 %	4,176 %	4,210 %	4,971 %	3,726 %	3,571 %
131	5,884 %	4,177 %	4,208 %	4,966 %	3,729 %	3,574 %
132	5,880 %	4,178 %	4,207 %	4,961 %	3,731 %	3,578 %
133	5,876 %	4,180 %	4,206 %	4,957 %	3,733 %	3,581 %
134	5,872 %	4,181 %	4,205 %	4,952 %	3,736 %	3,585 %
135	5,868 %	4,182 %	4,204 %	4,948 %	3,738 %	3,588 %
136	5,865 %	4,183 %	4,203 %	4,943 %	3,740 %	3,592 %
137	5,861 %	4,185 %	4,201 %	4,939 %	3,743 %	3,595 %
138	5,857 %	4,186 %	4,200 %	4,935 %	3,745 %	3,598 %
139	5,853 %	4,187 %	4,199 %	4,931 %	3,747 %	3,602 %
140	5,850 %	4,188 %	4,198 %	4,926 %	3,749 %	3,605 %
141	5,846 %	4,189 %	4,197 %	4,922 %	3,751 %	3,608 %
142	5,843 %	4,190 %	4,196 %	4,918 %	3,753 %	3,611 %
143	5,839 %	4,192 %	4,195 %	4,914 %	3,756 %	3,614 %
144	5,836 %	4,193 %	4,194 %	4,910 %	3,758 %	3,617 %
145	5,833 %	4,194 %	4,193 %	4,906 %	3,760 %	3,620 %
146	5,829 %	4,195 %	4,192 %	4,903 %	3,762 %	3,623 %
147	5,826 %	4,196 %	4,191 %	4,899 %	3,764 %	3,626 %
148	5,823 %	4,197 %	4,190 %	4,895 %	3,765 %	3,629 %
149	5,820 %	4,198 %	4,189 %	4,891 %	3,767 %	3,632 %
150	5,816 %	4,199 %	4,188 %	4,888 %	3,769 %	3,634 %

Срок до падежа (в години)	Турска лира	Щатски долар	Йена
1	21,800 %	2,593 %	– 0,091 %
2	19,421 %	2,491 %	– 0,092 %
3	18,795 %	2,422 %	– 0,094 %
4	17,703 %	2,400 %	– 0,090 %
5	16,309 %	2,402 %	– 0,079 %
6	15,898 %	2,427 %	– 0,060 %
7	15,751 %	2,461 %	– 0,034 %
8	15,214 %	2,492 %	– 0,003 %
9	14,433 %	2,526 %	0,034 %

Срок до падежа (в години)	Турска лира	Щатски долар	Йена
10	13,642 %	2,551 %	0,074 %
11	12,965 %	2,586 %	0,115 %
12	12,397 %	2,601 %	0,156 %
13	11,912 %	2,618 %	0,198 %
14	11,492 %	2,639 %	0,240 %
15	11,125 %	2,659 %	0,280 %
16	10,800 %	2,673 %	0,319 %
17	10,510 %	2,683 %	0,357 %
18	10,251 %	2,690 %	0,392 %
19	10,016 %	2,695 %	0,426 %
20	9,803 %	2,698 %	0,458 %
21	9,608 %	2,699 %	0,487 %
22	9,430 %	2,699 %	0,514 %
23	9,266 %	2,698 %	0,537 %
24	9,114 %	2,698 %	0,557 %
25	8,974 %	2,697 %	0,572 %
26	8,843 %	2,697 %	0,583 %
27	8,721 %	2,696 %	0,593 %
28	8,607 %	2,695 %	0,606 %
29	8,501 %	2,694 %	0,622 %
30	8,401 %	2,692 %	0,645 %
31	8,307 %	2,689 %	0,674 %
32	8,218 %	2,686 %	0,709 %
33	8,135 %	2,682 %	0,748 %
34	8,056 %	2,677 %	0,790 %
35	7,981 %	2,672 %	0,833 %
36	7,910 %	2,666 %	0,878 %
37	7,843 %	2,659 %	0,923 %
38	7,779 %	2,652 %	0,969 %
39	7,718 %	2,643 %	1,014 %
40	7,660 %	2,634 %	1,059 %
41	7,605 %	2,623 %	1,103 %
42	7,552 %	2,612 %	1,147 %
43	7,502 %	2,602 %	1,190 %
44	7,453 %	2,593 %	1,231 %
45	7,407 %	2,585 %	1,272 %
46	7,363 %	2,579 %	1,312 %
47	7,321 %	2,575 %	1,350 %
48	7,280 %	2,574 %	1,388 %
49	7,241 %	2,575 %	1,424 %

Срок до падежа (в години)	Турска лира	Щатски долар	Йена
50	7,203 %	2,579 %	1,459 %
51	7,167 %	2,585 %	1,494 %
52	7,132 %	2,594 %	1,527 %
53	7,099 %	2,605 %	1,559 %
54	7,067 %	2,617 %	1,591 %
55	7,036 %	2,631 %	1,621 %
56	7,005 %	2,645 %	1,651 %
57	6,976 %	2,660 %	1,679 %
58	6,948 %	2,676 %	1,707 %
59	6,921 %	2,692 %	1,734 %
60	6,895 %	2,708 %	1,760 %
61	6,870 %	2,724 %	1,785 %
62	6,845 %	2,741 %	1,810 %
63	6,822 %	2,758 %	1,834 %
64	6,798 %	2,774 %	1,857 %
65	6,776 %	2,790 %	1,879 %
66	6,755 %	2,807 %	1,901 %
67	6,734 %	2,823 %	1,922 %
68	6,713 %	2,838 %	1,943 %
69	6,693 %	2,854 %	1,963 %
70	6,674 %	2,869 %	1,983 %
71	6,655 %	2,885 %	2,002 %
72	6,637 %	2,899 %	2,020 %
73	6,619 %	2,914 %	2,038 %
74	6,602 %	2,928 %	2,056 %
75	6,585 %	2,942 %	2,073 %
76	6,569 %	2,956 %	2,089 %
77	6,553 %	2,970 %	2,105 %
78	6,538 %	2,983 %	2,121 %
79	6,523 %	2,996 %	2,137 %
80	6,508 %	3,008 %	2,152 %
81	6,494 %	3,021 %	2,166 %
82	6,480 %	3,033 %	2,181 %
83	6,466 %	3,045 %	2,195 %
84	6,453 %	3,056 %	2,208 %
85	6,440 %	3,068 %	2,222 %
86	6,427 %	3,079 %	2,235 %
87	6,414 %	3,090 %	2,247 %
88	6,402 %	3,101 %	2,260 %
89	6,390 %	3,111 %	2,272 %

Срок до падежа (в години)	Турска лира	Щатски долар	Йена
90	6,379 %	3,121 %	2,284 %
91	6,367 %	3,131 %	2,296 %
92	6,356 %	3,141 %	2,307 %
93	6,345 %	3,151 %	2,318 %
94	6,335 %	3,160 %	2,329 %
95	6,324 %	3,170 %	2,340 %
96	6,314 %	3,179 %	2,350 %
97	6,304 %	3,188 %	2,361 %
98	6,294 %	3,196 %	2,371 %
99	6,285 %	3,205 %	2,380 %
100	6,275 %	3,213 %	2,390 %
101	6,266 %	3,221 %	2,400 %
102	6,257 %	3,230 %	2,409 %
103	6,248 %	3,237 %	2,418 %
104	6,240 %	3,245 %	2,427 %
105	6,231 %	3,253 %	2,436 %
106	6,223 %	3,260 %	2,444 %
107	6,215 %	3,268 %	2,453 %
108	6,207 %	3,275 %	2,461 %
109	6,199 %	3,282 %	2,469 %
110	6,191 %	3,289 %	2,477 %
111	6,183 %	3,296 %	2,485 %
112	6,176 %	3,302 %	2,492 %
113	6,169 %	3,309 %	2,500 %
114	6,161 %	3,315 %	2,507 %
115	6,154 %	3,322 %	2,515 %
116	6,147 %	3,328 %	2,522 %
117	6,141 %	3,334 %	2,529 %
118	6,134 %	3,340 %	2,536 %
119	6,127 %	3,346 %	2,543 %
120	6,121 %	3,352 %	2,549 %
121	6,114 %	3,358 %	2,556 %
122	6,108 %	3,363 %	2,562 %
123	6,102 %	3,369 %	2,569 %
124	6,096 %	3,374 %	2,575 %
125	6,090 %	3,380 %	2,581 %
126	6,084 %	3,385 %	2,587 %
127	6,078 %	3,390 %	2,593 %
128	6,072 %	3,396 %	2,599 %
129	6,067 %	3,401 %	2,605 %

Срок до падежа (в години)	Турска лира	Щатски долар	Йена
130	6,061 %	3,406 %	2,611 %
131	6,056 %	3,410 %	2,616 %
132	6,050 %	3,415 %	2,622 %
133	6,045 %	3,420 %	2,627 %
134	6,040 %	3,425 %	2,633 %
135	6,035 %	3,429 %	2,638 %
136	6,030 %	3,434 %	2,643 %
137	6,025 %	3,438 %	2,648 %
138	6,020 %	3,443 %	2,653 %
139	6,015 %	3,447 %	2,658 %
140	6,010 %	3,451 %	2,663 %
141	6,006 %	3,456 %	2,668 %
142	6,001 %	3,460 %	2,673 %
143	5,996 %	3,464 %	2,678 %
144	5,992 %	3,468 %	2,682 %
145	5,987 %	3,472 %	2,687 %
146	5,983 %	3,476 %	2,692 %
147	5,979 %	3,480 %	2,696 %
148	5,974 %	3,484 %	2,700 %
149	5,970 %	3,488 %	2,705 %
150	5,966 %	3,491 %	2,709 %

ПРИЛОЖЕНИЕ II

Основни спредове за изчисляване на изравнителната корекция

Основните спредове, определени в настоящото приложение, са изразени в базисни пунктове и не включват увеличенията съгласно член 77в, параграф 1, буква в) от Директива 2009/138/ЕО.

1. **Експозиции към централни правителства и централни банки**

Основните спредове се прилагат за експозиции във всички валути.

Основните спредове при дюрация 11—30 години са равни на основните спредове при дюрация 10 години.

Дюрация (в години)	Австрия	Белгия	България	Хърватия	Чешка репубдлика	Кипър	Дания
1	0	0	32	5	0	26	1
2	0	0	40	5	0	43	0
3	0	1	45	5	2	48	0
4	0	3	48	5	3	49	0
5	0	4	53	5	5	52	0
6	1	5	56	5	7	55	0
7	2	6	59	5	9	56	0
8	3	7	60	5	12	55	0
9	3	8	62	5	13	52	0
10	3	8	64	5	14	51	0

Дюрация (в години)	Естония	Финландия	Франция	Германия	Гърция	Унгария	Ирландия
1	0	0	0	0	408	4	17
2	0	0	0	0	252	4	24
3	1	0	0	0	223	4	26
4	3	0	0	0	194	4	27
5	4	0	0	0	177	4	28
6	5	0	0	0	174	4	30
7	6	0	0	0	170	4	30
8	7	0	1	0	175	2	31
9	8	1	2	0	177	1	32
10	8	0	3	0	179	4	32

Дюрация (в години)	Италия	Латвия	Литва	Люксембург	Малта	Нидерландия	Полша
1	6	5	5	0	17	0	4
2	14	11	12	0	24	0	4
3	18	15	15	0	26	0	4
4	21	17	17	0	27	0	4
5	23	19	19	0	28	0	4

Дюрация (в години)	Италия	Латвия	Литва	Люксембург	Малта	Нидерландия	Полша
6	24	20	21	0	30	0	4
7	26	22	22	0	30	0	4
8	27	23	24	1	31	0	4
9	29	24	25	2	32	0	4
10	30	24	25	3	32	0	4

Дюрация (в години)	Португалия	Румъния	Словакия	Словения	Испания	Швеция	Обединено кралство
1	26	9	12	19	5	0	0
2	43	17	16	22	12	0	0
3	48	20	19	27	15	0	0
4	49	21	20	31	17	0	0
5	52	23	22	35	19	0	0
6	55	24	23	38	21	0	0
7	56	25	24	40	22	0	0
8	55	27	26	41	24	0	0
9	52	29	26	42	25	0	0
10	51	26	26	42	25	0	0

Дюрация (в години)	Лихтенщайн	Норвегия	Швейцария	Австралия	Бразилия	Канада	Чили
1	0	0	0	0	12	0	17
2	0	0	0	0	12	0	19
3	0	0	0	0	12	0	18
4	0	0	0	0	12	0	17
5	0	0	0	0	12	0	16
6	0	0	0	0	12	0	15
7	0	0	0	0	12	0	14
8	0	0	0	0	12	0	15
9	0	0	0	0	12	0	16
10	0	0	0	0	12	0	13

Дюрация (в години)	Китай	Колумбия	Хонконг	Индия	Япония	Малайзия	Мексико
1	0	11	0	10	0	0	9
2	0	18	0	10	0	0	9
3	1	29	0	10	0	0	9
4	2	37	0	10	0	0	10
5	2	39	0	10	0	0	10
6	3	43	0	10	0	0	10
7	4	45	0	10	0	0	10
8	7	42	0	10	0	0	10
9	5	40	0	10	1	0	9
10	5	42	0	10	1	0	9

Дюрация (в години)	Нова Зеландия	Русия	Сингапур	Южна Африка	Южна Корея	Тайланд	Тайван
1	0	0	0	5	10	0	4
2	0	0	0	7	12	0	4
3	0	0	0	7	12	0	4
4	0	0	0	7	14	0	4
5	0	1	0	6	15	0	4
6	0	5	0	6	15	0	4
7	0	8	0	8	16	0	4
8	0	12	0	9	16	0	4
9	0	18	0	9	16	0	4
10	0	18	0	10	16	0	4

Дюрация (в години)	Съединени американски щати
1	0
2	0
3	0
4	0
5	0
6	0
7	0
8	0
9	0
10	0

2. **Експозиции към финансови институции**

2.1 *Евро*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	6	20	46	122	236	566	1 182
2	6	20	46	122	236	566	970
3	7	23	47	115	232	562	803
4	8	25	49	117	231	561	673
5	10	28	55	120	231	561	571
6	11	30	58	125	231	561	561
7	12	33	60	127	231	561	561
8	12	33	60	126	231	561	561
9	12	34	59	125	231	561	561
10	13	35	60	125	231	561	561

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
11	13	36	60	125	231	561	561
12	14	37	60	125	231	561	561
13	14	38	60	125	231	561	561
14	14	38	60	125	231	561	561
15	14	38	60	125	231	561	561
16	14	38	60	125	231	561	561
17	14	38	60	125	231	561	561
18	14	38	60	125	231	561	561
19	14	38	60	125	231	561	561
20	15	38	60	125	231	561	561
21	15	38	60	125	231	561	561
22	16	38	60	125	231	561	561
23	17	38	60	125	231	561	561
24	18	38	60	125	231	561	561
25	18	38	60	125	231	561	561
26	19	38	60	125	231	561	561
27	20	38	60	125	231	561	561
28	21	38	60	125	231	561	561
29	21	38	60	125	231	561	561
30	22	38	60	125	231	561	561

2.2 *Чешка крона*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	11	26	51	128	242	571	1 225
2	14	28	53	130	244	573	1 004
3	15	31	55	123	240	570	830
4	16	33	57	125	239	568	694
5	17	35	62	128	239	568	587
6	18	37	65	132	238	567	567
7	18	39	66	134	237	567	567
8	18	39	65	132	237	566	566
9	17	39	65	130	236	566	566
10	18	40	64	130	236	565	565
11	18	41	64	129	235	565	565
12	17	41	64	128	235	564	564
13	17	41	63	128	234	564	564
14	17	41	62	127	234	563	563
15	16	40	62	127	233	563	563

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
16	16	40	61	126	233	562	562
17	16	39	61	126	232	562	562
18	15	39	61	126	232	562	562
19	15	39	61	126	232	562	562
20	16	40	61	126	233	562	562
21	16	40	62	127	233	563	563
22	17	40	62	127	233	563	563
23	18	40	62	127	233	563	563
24	18	40	62	127	234	563	563
25	19	41	62	127	234	563	563
26	19	41	62	127	234	563	563
27	21	41	62	127	234	563	563
28	21	41	62	127	234	563	563
29	21	41	62	127	234	563	563
30	22	40	62	127	234	563	563

2.3 *Датска крона*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	6	20	46	122	236	565	1 182
2	6	20	46	122	236	565	970
3	7	23	47	115	232	561	803
4	8	25	49	117	231	560	673
5	10	28	55	120	231	560	571
6	11	30	58	125	231	560	560
7	12	32	60	127	231	560	560
8	12	33	59	126	231	560	560
9	12	34	59	125	231	560	560
10	13	35	59	124	231	560	560
11	13	36	60	124	231	560	560
12	14	37	60	124	231	560	560
13	14	38	60	124	231	560	560
14	14	38	60	124	231	560	560
15	14	38	60	124	231	560	560
16	14	38	60	124	231	560	560
17	14	38	60	124	231	560	560
18	14	38	60	124	231	560	560
19	14	38	60	124	231	560	560
20	15	38	60	124	231	560	560

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
21	15	38	60	124	231	560	560
22	16	38	60	124	231	560	560
23	17	38	60	124	231	560	560
24	18	38	60	125	231	560	560
25	18	38	60	125	231	560	560
26	19	38	60	125	231	560	560
27	20	38	60	125	231	560	560
28	21	38	60	125	231	560	560
29	21	38	60	125	231	560	560
30	22	38	60	125	231	560	560

2.4 *Форинт*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	83	97	123	199	313	642	1 196
2	79	93	118	195	309	638	988
3	82	98	122	190	308	637	823
4	81	98	122	190	304	633	692
5	80	98	125	190	301	631	631
6	79	99	126	193	299	629	629
7	78	99	126	193	297	627	627
8	77	98	124	191	296	625	625
9	76	98	123	188	295	624	624
10	72	95	119	184	291	620	620
11	70	93	117	182	288	617	617
12	69	93	115	180	287	616	616
13	69	92	114	179	286	615	615
14	68	92	114	179	285	615	615
15	68	92	114	178	285	614	614
16	67	91	113	178	284	614	614
17	67	91	112	177	284	613	613
18	66	90	112	177	283	612	612
19	65	89	111	176	282	612	612
20	65	88	110	175	282	611	611
21	64	88	110	174	281	610	610
22	63	87	109	174	280	609	609
23	62	86	108	173	279	608	608
24	61	85	107	172	278	607	607
25	60	84	106	171	277	606	606

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
26	59	83	105	169	276	605	605
27	58	82	104	168	275	604	604
28	57	81	103	167	274	603	603
29	56	80	101	166	273	602	602
30	55	79	100	165	272	601	601

2.5 *Крона*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	9	24	49	126	240	569	1 185
2	11	26	51	128	242	571	973
3	14	29	53	122	239	568	807
4	15	32	57	124	238	568	676
5	17	35	62	127	238	568	573
6	18	37	65	132	238	568	568
7	19	39	67	134	238	567	567
8	18	40	66	132	238	567	567
9	18	40	65	131	237	566	566
10	18	41	65	130	237	566	566
11	18	41	65	130	236	566	566
12	18	42	65	129	236	565	565
13	19	42	64	129	236	565	565
14	18	42	64	129	235	565	565
15	18	42	64	129	235	565	565
16	18	41	63	128	235	564	564
17	18	41	63	128	235	564	564
18	18	41	63	128	235	564	564
19	18	41	63	128	235	564	564
20	18	42	64	129	235	564	564
21	19	42	64	129	235	565	565
22	19	43	64	129	236	565	565
23	19	43	64	129	236	565	565
24	19	43	65	129	236	565	565
25	19	43	65	129	236	565	565
26	19	43	65	129	236	565	565
27	20	43	65	129	236	565	565
28	21	43	64	129	236	565	565
29	21	43	64	129	236	565	565
30	22	43	64	129	236	565	565

2.6 *Куна*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	51	65	90	167	281	610	1 190
2	54	69	94	171	285	614	978
3	60	76	100	168	285	614	812
4	63	80	105	172	286	616	682
5	66	84	111	176	287	616	616
6	67	86	114	181	287	616	616
7	67	88	115	183	286	616	616
8	66	87	114	180	285	615	615
9	65	87	112	178	284	613	613
10	64	86	111	176	282	612	612
11	63	86	109	174	281	610	610
12	62	85	108	173	279	609	609
13	61	84	106	171	278	607	607
14	60	83	105	170	276	606	606
15	58	82	104	169	275	605	605
16	57	81	103	168	274	603	603
17	56	80	102	167	273	603	603
18	56	79	101	166	272	602	602
19	55	79	100	165	272	601	601
20	54	78	100	165	271	601	601
21	54	77	99	164	270	600	600
22	53	77	98	163	270	599	599
23	52	76	98	162	269	598	598
24	51	75	97	162	268	597	597
25	50	74	96	161	267	597	597
26	49	73	95	160	266	596	596
27	49	72	94	159	265	595	595
28	48	72	93	158	265	594	594
29	47	71	93	157	264	593	593
30	46	70	92	157	263	592	592

2.7 *Лев*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	5	20	45	122	235	565	1 181
2	5	20	45	122	235	565	969
3	6	22	46	114	232	561	803
4	7	24	49	116	230	560	673
5	9	27	54	119	230	560	570

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
6	10	29	57	124	230	560	560
7	11	32	59	126	230	560	560
8	11	32	59	125	230	560	560
9	11	33	59	124	230	560	560
10	12	34	59	124	230	560	560
11	12	35	59	124	230	560	560
12	13	36	59	124	230	560	560
13	13	37	59	124	230	560	560
14	13	37	59	124	230	560	560
15	13	37	59	124	230	560	560
16	13	37	59	124	230	560	560
17	13	37	59	124	230	560	560
18	14	37	59	124	230	560	560
19	14	37	59	124	230	560	560
20	15	37	59	124	230	560	560
21	15	37	59	124	230	560	560
22	16	37	59	124	230	560	560
23	17	37	59	124	230	560	560
24	18	37	59	124	230	560	560
25	18	37	59	124	230	560	560
26	19	37	59	124	230	560	560
27	20	37	59	124	230	560	560
28	21	37	59	124	230	560	560
29	21	37	59	124	230	560	560
30	22	37	59	124	230	560	560

2.8 *Британска лира*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	7	25	56	154	254	584	1 206
2	7	25	56	154	254	584	990
3	8	27	56	139	250	579	820
4	10	29	57	128	248	578	687
5	11	31	58	116	247	577	582
6	14	34	62	108	246	575	575
7	16	37	62	101	245	574	574
8	16	38	61	93	244	573	573
9	19	45	64	87	243	572	572
10	19	45	62	84	242	571	571

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
11	17	44	60	83	241	570	570
12	17	44	61	84	240	570	570
13	17	44	61	84	240	569	569
14	17	44	61	84	239	568	568
15	17	44	61	84	238	567	567
16	17	44	61	84	236	566	566
17	17	44	61	84	236	565	565
18	17	44	61	84	235	564	564
19	17	44	61	84	235	564	564
20	17	44	61	84	235	565	565
21	17	44	61	84	236	565	565
22	17	44	61	84	235	565	565
23	17	44	61	84	235	564	564
24	18	44	61	84	234	564	564
25	18	44	61	84	234	563	563
26	19	44	61	84	233	563	563
27	20	44	61	84	233	562	562
28	21	44	61	84	233	562	562
29	21	44	61	84	232	562	562
30	22	44	61	84	232	561	561

2.9 *Румънска лея*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	86	101	126	203	317	646	1 251
2	84	99	124	201	314	644	1 031
3	83	99	123	191	309	638	855
4	82	99	123	191	305	635	717
5	81	99	126	191	302	632	632
6	80	99	127	194	300	629	629
7	78	99	126	193	297	627	627
8	76	97	123	189	295	624	624
9	73	95	121	186	292	622	622
10	72	95	119	184	291	620	620
11	71	94	118	183	289	618	618
12	70	93	116	181	287	617	617
13	69	92	114	179	286	615	615
14	67	91	113	178	284	614	614
15	66	90	111	176	283	612	612

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
16	65	88	110	175	282	611	611
17	64	87	109	174	280	610	610
18	63	86	108	173	279	609	609
19	62	85	107	172	279	608	608
20	61	85	106	171	278	607	607
21	60	84	106	170	277	606	606
22	59	83	105	169	276	605	605
23	58	82	104	168	275	604	604
24	57	81	103	167	274	603	603
25	56	80	102	166	273	602	602
26	55	79	101	165	272	601	601
27	54	78	100	164	271	600	600
28	53	77	99	163	270	599	599
29	52	76	98	162	269	598	598
30	51	75	97	161	268	597	597

2.10 *Злота*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	60	74	99	176	290	619	1 205
2	58	73	98	175	288	618	993
3	58	74	98	166	284	613	825
4	58	75	100	167	281	611	693
5	58	76	103	168	279	609	609
6	57	76	104	171	277	607	607
7	57	77	104	172	276	605	605
8	55	76	103	169	274	603	603
9	53	75	101	166	272	602	602
10	53	75	100	165	271	601	601
11	52	75	99	164	270	600	600
12	52	75	98	163	269	599	599
13	51	75	97	162	268	598	598
14	51	75	97	161	268	597	597
15	50	74	96	161	267	597	597
16	49	73	95	160	266	595	595
17	49	72	94	159	265	595	595
18	48	72	94	158	265	594	594
19	47	71	93	158	264	594	594
20	47	71	93	158	264	593	593

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
21	47	71	93	157	264	593	593
22	46	70	92	157	263	593	593
23	46	70	92	156	263	592	592
24	45	69	91	156	262	592	592
25	45	69	90	155	262	591	591
26	44	68	90	154	261	590	590
27	43	67	89	154	260	590	590
28	43	66	88	153	260	589	589
29	42	66	88	152	259	588	588
30	41	65	87	152	258	588	588

2.11 *Норвежка крона*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	31	45	71	147	261	590	1 211
2	31	46	71	148	262	591	996
3	31	47	71	140	257	586	825
4	32	49	73	141	255	584	691
5	32	51	77	143	254	583	586
6	33	52	80	147	253	582	582
7	33	54	81	148	252	581	581
8	32	53	80	146	251	581	581
9	32	53	79	144	250	580	580
10	31	54	78	143	250	579	579
11	31	54	78	143	249	578	578
12	31	54	77	142	248	578	578
13	30	54	76	141	247	577	577
14	30	54	75	140	247	576	576
15	29	53	75	140	246	575	575
16	28	52	74	139	245	575	575
17	28	52	73	138	245	574	574
18	27	51	73	138	244	574	574
19	27	51	73	138	244	573	573
20	27	51	73	138	244	573	573
21	27	51	73	138	244	573	573
22	27	51	73	138	244	573	573
23	27	51	73	137	244	573	573
24	27	51	72	137	244	573	573
25	27	50	72	137	243	573	573

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
26	26	50	72	137	243	573	573
27	26	50	72	136	243	572	572
28	26	50	71	136	243	572	572
29	26	49	71	136	242	572	572
30	25	49	71	136	242	572	572

2.12 *Швейцарски франк*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	0	3	26	102	216	546	1 174
2	1	5	27	103	217	547	964
3	2	5	28	96	214	543	798
4	3	6	31	98	212	542	669
5	4	9	36	101	212	542	567
6	4	11	39	106	212	542	542
7	5	14	41	108	212	542	542
8	6	14	41	107	212	542	542
9	7	15	40	106	212	542	542
10	8	16	41	106	212	542	542
11	8	18	42	107	213	543	543
12	9	18	41	105	212	541	541
13	10	20	42	106	213	542	542
14	11	20	41	106	213	542	542
15	11	18	40	105	211	541	541
16	12	17	39	104	210	540	540
17	12	17	39	104	210	540	540
18	14	17	39	104	211	540	540
19	14	19	40	104	211	540	540
20	15	19	40	105	211	541	541
21	15	20	41	105	212	541	541
22	16	20	41	106	212	541	541
23	17	22	41	106	212	541	541
24	18	22	41	105	212	541	541
25	18	23	42	105	212	541	541
26	19	23	43	105	212	541	541
27	19	25	45	105	212	541	541
28	21	25	46	105	212	541	541
29	21	26	47	105	212	541	541
30	22	27	48	105	212	541	541

2.13 *Австралийски долар*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	47	62	87	164	277	607	1 222
2	47	62	87	164	277	607	1 002
3	48	64	88	156	273	602	829
4	48	65	89	157	271	601	694
5	49	67	94	159	270	599	599
6	49	68	96	162	269	598	598
7	49	69	97	164	268	597	597
8	48	69	95	161	267	596	596
9	47	69	94	159	266	595	595
10	46	69	93	158	265	594	594
11	46	69	92	157	264	593	593
12	46	69	92	157	263	592	592
13	45	69	91	156	262	592	592
14	45	68	90	155	262	591	591
15	44	68	90	154	261	590	590
16	43	67	89	154	260	589	589
17	43	66	88	153	259	589	589
18	42	66	88	152	259	588	588
19	41	65	87	152	258	588	588
20	41	65	87	152	258	588	588
21	41	65	87	152	258	587	587
22	41	65	86	151	258	587	587
23	40	64	86	151	257	587	587
24	40	64	85	150	257	586	586
25	39	63	85	150	256	585	585
26	39	62	84	149	255	585	585
27	38	62	83	148	255	584	584
28	37	61	83	148	254	583	583
29	37	60	82	147	253	583	583
30	36	60	82	146	253	582	582

2.14 *Бат*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	16	30	56	132	246	575	1 218
2	20	34	60	136	250	579	1 000
3	24	40	64	132	249	579	829
4	28	45	69	136	251	580	694
5	30	49	75	141	252	581	588

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
6	29	49	77	143	250	579	579
7	34	55	82	150	253	583	583
8	33	54	81	147	252	582	582
9	34	56	81	147	253	582	582
10	36	58	83	148	254	584	584
11	38	61	84	149	255	585	585
12	39	62	85	150	256	586	586
13	40	63	85	150	257	586	586
14	40	64	86	150	257	586	586
15	40	64	86	151	257	586	586
16	40	63	85	150	256	586	586
17	40	63	85	150	256	586	586
18	39	63	84	149	256	585	585
19	38	62	84	149	255	585	585
20	38	62	84	149	255	585	585
21	38	62	84	149	255	585	585
22	38	62	84	149	255	584	584
23	38	62	83	148	255	584	584
24	37	61	83	148	254	584	584
25	37	61	83	147	254	583	583
26	36	60	82	147	253	583	583
27	36	60	82	146	253	582	582
28	35	59	81	146	252	582	582
29	35	59	80	145	252	581	581
30	34	58	80	145	251	581	581

2.15 *Канадски долар*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	15	29	55	131	245	574	1 227
2	16	31	56	133	246	576	1 006
3	18	34	58	126	244	573	833
4	20	37	61	129	243	572	697
5	21	40	66	132	243	572	590
6	22	42	70	136	243	572	572
7	24	44	72	139	243	572	572
8	24	45	71	137	243	572	572
9	24	46	71	136	243	572	572
10	24	47	71	136	243	572	572

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
11	25	48	72	137	243	572	572
12	26	49	72	137	243	573	573
13	26	50	72	137	243	573	573
14	27	50	72	137	243	573	573
15	27	50	72	137	243	573	573
16	26	50	72	137	243	573	573
17	26	50	72	137	243	573	573
18	26	50	72	137	243	573	573
19	26	50	72	137	243	572	572
20	26	50	72	137	243	573	573
21	26	50	72	137	243	573	573
22	26	50	72	137	243	572	572
23	26	50	71	136	243	572	572
24	25	49	71	136	242	572	572
25	25	49	71	135	242	571	571
26	25	48	70	135	242	571	571
27	24	48	70	135	241	571	571
28	24	48	70	134	241	570	570
29	24	47	69	134	240	570	570
30	23	47	69	134	240	570	570

2.16 *Чилийско песо*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	50	65	90	167	280	610	1 242
2	53	68	93	170	283	613	1 021
3	57	73	97	165	282	612	847
4	59	76	101	168	282	612	710
5	61	79	106	171	283	612	612
6	63	82	110	177	283	612	612
7	64	84	112	179	283	612	612
8	63	84	111	177	282	612	612
9	63	85	110	176	282	611	611
10	63	86	110	175	282	611	611
11	64	87	110	175	281	611	611
12	63	87	109	174	281	610	610
13	63	86	109	173	280	609	609
14	62	86	108	172	279	608	608
15	61	85	107	172	278	607	607

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
16	60	84	106	171	277	607	607
17	59	83	105	170	276	606	606
18	59	83	104	169	276	605	605
19	58	82	104	168	275	604	604
20	57	81	103	168	274	604	604
21	57	80	102	167	274	603	603
22	56	80	101	166	273	602	602
23	55	79	101	165	272	601	601
24	54	78	100	164	271	600	600
25	53	77	99	164	270	599	599
26	52	76	98	163	269	598	598
27	51	75	97	162	268	598	598
28	50	74	96	161	267	597	597
29	50	73	95	160	266	596	596
30	49	72	94	159	265	595	595

2.17 *Колумбийско песо*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	81	96	121	198	312	641	1 273
2	86	100	125	202	316	645	1 050
3	87	103	127	195	312	642	872
4	87	104	129	196	311	640	732
5	91	109	136	201	312	641	641
6	92	112	140	206	313	642	642
7	94	114	142	209	313	642	642
8	95	116	142	208	314	643	643
9	95	117	143	208	314	644	644
10	96	118	143	208	314	644	644
11	96	119	142	207	314	643	643
12	95	119	142	206	313	642	642
13	95	118	140	205	312	641	641
14	93	117	139	204	310	639	639
15	92	116	137	202	309	638	638
16	90	114	136	201	307	637	637
17	89	113	134	199	306	635	635
18	87	111	133	198	304	634	634
19	86	110	132	197	303	632	632
20	85	109	130	195	302	631	631

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
21	83	107	129	194	300	630	630
22	82	106	128	192	299	628	628
23	80	104	126	191	297	627	627
24	79	103	124	189	296	625	625
25	77	101	123	188	294	623	623
26	76	99	121	186	292	622	622
27	74	98	120	184	291	620	620
28	73	96	118	183	289	619	619
29	71	95	117	181	288	617	617
30	70	93	115	180	286	616	616

2.18 *Хонгконгски долар*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	8	23	48	125	238	568	1 222
2	11	26	51	128	242	571	1 003
3	15	31	55	123	240	570	830
4	18	35	59	127	241	570	695
5	21	39	66	131	242	571	589
6	22	42	70	136	243	572	572
7	24	44	72	139	243	572	572
8	24	45	71	138	243	572	572
9	24	46	71	137	243	572	572
10	25	47	72	137	243	572	572
11	25	48	72	136	243	572	572
12	25	49	71	136	243	572	572
13	25	49	71	136	242	571	571
14	25	48	70	135	241	571	571
15	24	48	69	134	241	570	570
16	23	47	68	133	240	569	569
17	22	46	68	133	239	569	569
18	22	46	68	133	239	568	568
19	22	46	67	132	239	568	568
20	22	46	68	132	239	568	568
21	22	46	68	133	239	568	568
22	22	46	68	133	239	568	568
23	22	46	68	133	239	568	568
24	22	46	68	132	239	568	568
25	22	46	68	132	239	568	568

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
26	22	46	67	132	239	568	568
27	22	45	67	132	238	568	568
28	21	45	67	132	238	568	568
29	21	45	67	132	238	568	568
30	22	45	67	131	238	567	567

2.19 *Индийска рупия*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	94	109	134	210	324	654	1 315
2	94	109	134	211	325	654	1 080
3	95	111	135	203	321	650	895
4	96	113	137	205	319	648	750
5	97	115	142	207	318	648	648
6	97	117	145	211	318	647	647
7	98	119	146	213	317	646	646
8	98	119	145	211	317	646	646
9	97	119	144	210	316	645	645
10	96	118	143	208	314	644	644
11	95	118	141	206	312	642	642
12	93	117	139	204	311	640	640
13	92	115	137	202	309	638	638
14	90	114	135	200	307	636	636
15	88	112	134	198	305	634	634
16	86	110	131	196	303	632	632
17	84	108	130	195	301	631	631
18	83	106	128	193	300	629	629
19	81	105	127	192	298	628	628
20	80	104	126	191	297	627	627
21	79	103	125	190	296	626	626
22	78	102	124	189	295	624	624
23	77	101	123	187	294	623	623
24	76	100	121	186	293	622	622
25	75	98	120	185	292	621	621
26	74	97	119	184	290	620	620
27	72	96	118	183	289	619	619
28	71	95	117	182	288	618	618
29	70	94	116	181	287	616	616
30	69	93	115	180	286	615	615

2.20 *Мексиканско песо*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	341	356	381	458	572	901	1 355
2	80	95	120	197	310	640	1 110
3	84	100	124	192	309	639	919
4	87	104	129	196	311	640	769
5	90	108	135	200	312	641	651
6	92	111	139	206	312	642	642
7	93	114	141	209	312	642	642
8	94	115	142	208	313	643	643
9	94	116	142	207	313	643	643
10	95	117	142	207	313	643	643
11	95	118	142	207	313	642	642
12	96	119	142	207	313	642	642
13	96	120	142	207	313	643	643
14	97	121	143	207	314	643	643
15	98	122	143	208	315	644	644
16	99	122	144	209	316	645	645
17	100	123	145	210	317	646	646
18	101	125	146	211	318	647	647
19	102	125	147	212	319	648	648
20	102	126	148	213	319	649	649
21	102	126	148	213	319	649	649
22	102	126	148	213	319	648	648
23	102	125	147	212	319	648	648
24	101	125	146	211	318	647	647
25	100	124	145	210	317	646	646
26	99	123	144	209	316	645	645
27	97	121	143	208	314	644	644
28	96	120	142	207	313	642	642
29	95	119	140	205	312	641	641
30	93	117	139	204	310	640	640

2.21 *Нов тайвански долар*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	0	11	36	112	226	556	1 196
2	1	10	36	112	226	556	982
3	2	12	36	105	222	551	813
4	3	14	38	106	220	549	681
5	4	16	43	108	219	549	576

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
6	4	17	45	112	218	548	548
7	5	19	47	114	218	547	547
8	7	19	45	112	217	546	546
9	7	19	44	110	216	545	545
10	8	20	44	109	215	545	545
11	8	20	44	109	215	545	545
12	9	21	44	109	215	545	545
13	10	22	44	109	215	545	545
14	11	22	44	109	215	545	545
15	11	23	44	109	216	545	545
16	12	23	44	109	216	545	545
17	12	23	45	110	216	545	545
18	14	23	45	110	217	546	546
19	15	24	46	111	217	547	547
20	15	25	47	112	218	547	547
21	16	26	48	112	219	548	548
22	17	26	48	113	220	549	549
23	17	27	49	114	220	550	550
24	18	28	49	114	221	550	550
25	18	28	50	115	221	550	550
26	19	28	50	115	221	551	551
27	20	29	51	115	222	551	551
28	21	29	51	116	222	552	552
29	21	29	51	116	222	552	552
30	22	30	51	116	223	552	552

2.22 *Новозеландски долар*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	53	68	93	170	283	613	1 222
2	54	69	94	171	284	614	1 002
3	55	71	95	163	280	610	830
4	55	72	97	164	279	608	695
5	56	74	101	166	277	607	607
6	57	76	104	171	277	606	606
7	56	77	104	172	275	605	605
8	56	77	103	170	275	604	604
9	55	77	102	168	274	604	604
10	54	77	101	166	273	602	602

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
11	53	76	100	165	271	601	601
12	52	76	98	163	270	599	599
13	51	75	97	162	268	597	597
14	50	73	95	160	267	596	596
15	48	72	94	159	265	595	595
16	47	70	92	157	263	593	593
17	45	69	91	156	262	592	592
18	44	68	90	155	261	591	591
19	43	67	89	154	260	590	590
20	43	67	88	153	260	589	589
21	42	66	88	153	259	589	589
22	42	65	87	152	259	588	588
23	41	65	87	151	258	587	587
24	40	64	86	151	257	587	587
25	40	63	85	150	256	586	586
26	39	63	84	149	256	585	585
27	38	62	84	149	255	584	584
28	37	61	83	148	254	584	584
29	37	61	82	147	254	583	583
30	36	60	82	147	253	582	582

2.23 *Ранд*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	115	130	155	232	346	675	1 322
2	116	131	156	233	347	676	1 086
3	119	135	159	227	344	673	901
4	121	138	162	229	344	673	755
5	122	140	167	233	344	673	673
6	123	142	170	237	343	673	673
7	124	144	172	239	343	672	672
8	123	144	170	237	342	671	671
9	122	144	169	235	341	670	670
10	121	144	168	233	340	669	669
11	121	144	167	232	338	668	668
12	119	143	165	230	337	666	666
13	117	141	163	228	335	664	664
14	116	139	161	226	332	662	662
15	113	137	159	224	330	659	659

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
16	111	134	156	221	327	657	657
17	108	132	154	219	325	655	655
18	106	130	152	217	323	652	652
19	104	128	150	215	321	650	650
20	102	126	148	213	319	649	649
21	101	124	146	211	318	647	647
22	99	123	144	209	316	645	645
23	97	121	143	207	314	643	643
24	95	119	141	206	312	642	642
25	93	117	139	204	310	640	640
26	92	115	137	202	309	638	638
27	90	114	136	200	307	636	636
28	88	112	134	199	305	635	635
29	87	111	132	197	304	633	633
30	85	109	131	196	302	631	631

2.24 *Реал*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	172	187	212	289	403	732	1 308
2	182	196	222	298	412	741	1 082
3	187	203	227	295	412	742	903
4	189	206	231	298	412	742	761
5	190	209	235	301	412	741	741
6	190	210	238	304	411	740	740
7	190	210	238	305	409	738	738
8	188	210	236	302	407	737	737
9	187	209	234	300	406	735	735
10	186	209	233	298	405	734	734
11	185	208	231	296	403	732	732
12	183	206	229	294	400	729	729
13	180	204	226	291	397	726	726
14	177	201	223	287	394	723	723
15	174	198	219	284	391	720	720
16	171	194	216	281	388	717	717
17	167	191	213	278	384	714	714
18	164	188	210	275	381	711	711
19	161	185	207	272	378	707	707
20	158	182	204	269	375	704	704

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
21	155	179	201	266	372	701	701
22	152	176	198	262	369	698	698
23	149	173	194	259	366	695	695
24	146	169	191	256	362	692	692
25	143	166	188	253	359	689	689
26	139	163	185	250	356	686	686
27	137	160	182	247	353	683	683
28	134	157	179	244	350	680	680
29	131	155	176	241	348	677	677
30	128	152	174	239	345	674	674

2.25 *Ренминби-юан*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	29	43	69	145	259	588	1 234
2	30	44	70	146	260	589	1 013
3	31	47	71	139	256	585	839
4	32	49	73	141	255	584	703
5	33	51	78	143	254	584	596
6	33	52	80	147	253	583	583
7	33	54	81	149	252	582	582
8	32	53	80	146	251	581	581
9	31	53	79	144	250	580	580
10	31	54	78	143	250	579	579
11	31	54	78	142	249	578	578
12	31	54	77	142	248	578	578
13	31	54	76	141	248	577	577
14	30	54	76	141	247	577	577
15	30	54	76	140	247	576	576
16	30	53	75	140	247	576	576
17	30	53	75	140	247	576	576
18	30	53	75	140	247	576	576
19	30	53	75	140	247	576	576
20	30	54	75	140	247	576	576
21	30	54	76	140	247	576	576
22	30	54	75	140	247	576	576
23	30	53	75	140	247	576	576
24	30	53	75	140	246	576	576
25	29	53	75	140	246	576	576

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
26	29	53	75	139	246	575	575
27	29	53	74	139	246	575	575
28	28	52	74	139	245	575	575
29	28	52	74	139	245	574	574
30	28	52	73	138	245	574	574

2.26 *Рингит*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	25	40	65	142	255	585	1 253
2	27	42	67	144	257	587	1 028
3	30	45	69	138	255	584	851
4	32	49	73	141	255	584	713
5	34	53	79	145	256	585	604
6	36	55	83	150	256	585	585
7	37	58	85	153	256	586	586
8	37	59	85	151	256	586	586
9	38	59	85	150	257	586	586
10	39	61	85	150	257	586	586
11	39	63	86	151	257	587	587
12	40	63	86	151	257	587	587
13	40	64	86	151	257	587	587
14	40	64	86	151	257	587	587
15	40	64	86	151	257	586	586
16	40	63	85	150	257	586	586
17	40	63	85	150	257	586	586
18	40	63	85	150	257	586	586
19	40	63	85	150	257	586	586
20	40	64	86	150	257	586	586
21	40	64	86	151	257	586	586
22	40	64	86	151	257	586	586
23	40	64	86	150	257	586	586
24	40	63	85	150	257	586	586
25	39	63	85	150	256	586	586
26	39	63	84	149	256	585	585
27	38	62	84	149	255	585	585
28	38	62	83	148	255	584	584
29	37	61	83	148	254	584	584
30	37	61	82	147	254	583	583

2.27 *Руска рубла*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	125	140	165	242	356	685	1 363
2	124	139	164	240	354	684	1 121
3	124	140	164	232	349	679	928
4	124	141	165	233	347	677	777
5	125	143	170	235	346	676	676
6	124	144	172	238	345	674	674
7	124	145	172	240	343	673	673
8	124	145	171	237	343	672	672
9	122	144	170	235	341	671	671
10	122	145	169	234	341	670	670
11	122	145	169	233	340	669	669
12	121	145	167	232	339	668	668
13	120	144	166	231	337	667	667
14	119	143	165	230	336	665	665
15	117	141	163	227	334	663	663
16	115	139	160	225	332	661	661
17	112	136	158	222	329	658	658
18	110	134	155	220	327	656	656
19	108	131	153	218	325	654	654
20	105	129	151	216	322	652	652
21	103	127	149	214	320	649	649
22	101	125	147	211	318	647	647
23	99	123	144	209	316	645	645
24	97	120	142	207	313	643	643
25	94	118	140	205	311	641	641
26	92	116	138	203	309	639	639
27	90	114	136	201	307	636	636
28	88	112	134	199	305	634	634
29	86	110	132	197	303	632	632
30	84	108	130	195	301	631	631

2.28 *Сингапурски долар*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	0	10	36	112	226	555	1 220
2	1	13	38	114	228	558	1 000
3	2	16	40	109	226	555	828
4	3	20	44	112	226	555	693
5	5	23	50	115	227	556	587

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
6	7	26	54	121	227	556	556
7	8	29	56	124	227	557	557
8	8	30	56	122	227	557	557
9	8	30	56	121	227	557	557
10	9	31	56	121	227	557	557
11	9	32	56	120	227	556	556
12	10	33	55	120	227	556	556
13	10	33	55	120	226	556	556
14	11	33	55	120	226	556	556
15	12	33	55	120	226	555	555
16	12	33	54	119	226	555	555
17	14	33	54	119	226	555	555
18	14	33	54	119	226	555	555
19	15	33	55	119	226	555	555
20	15	33	55	120	227	556	556
21	16	34	56	121	227	556	556
22	17	34	56	121	227	557	557
23	18	35	56	121	228	557	557
24	18	35	57	121	228	557	557
25	19	35	57	122	228	558	558
26	19	35	57	122	228	558	558
27	21	35	57	122	228	558	558
28	21	36	57	122	229	558	558
29	21	36	57	122	229	558	558
30	22	36	57	122	229	558	558

2.29 *Южнокорейски вон*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	35	50	75	152	265	595	1 221
2	36	50	76	152	266	595	1 001
3	36	52	76	144	261	590	828
4	36	53	77	145	259	588	693
5	36	55	81	147	258	587	587
6	39	58	86	153	259	588	588
7	36	57	84	152	255	585	585
8	40	61	88	154	259	588	588
9	39	61	86	152	258	587	587
10	34	56	81	146	252	582	582

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
11	30	53	76	141	247	577	577
12	27	50	73	138	244	573	573
13	24	48	70	135	241	571	571
14	23	46	68	133	240	569	569
15	21	45	67	132	238	567	567
16	20	43	65	130	236	566	566
17	19	42	64	129	236	565	565
18	18	42	64	128	235	564	564
19	18	41	63	128	235	564	564
20	18	41	63	128	235	564	564
21	18	42	63	128	235	564	564
22	18	42	63	128	235	564	564
23	18	41	63	128	235	564	564
24	18	41	63	128	235	564	564
25	19	41	63	128	234	564	564
26	19	41	63	128	234	564	564
27	20	41	63	128	234	564	564
28	21	41	63	128	234	563	563
29	21	41	63	127	234	563	563
30	22	41	63	127	234	563	563

2.30 *Турска лира*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	194	209	234	311	424	754	1 617
2	191	206	231	307	421	751	1 298
3	187	203	227	296	413	742	1 068
4	184	201	226	293	407	737	885
5	181	199	226	291	402	732	739
6	177	196	224	291	397	727	727
7	174	194	222	289	393	722	722
8	169	191	217	283	388	718	718
9	165	187	213	278	384	714	714
10	162	184	209	274	380	709	709
11	158	181	205	269	376	705	705
12	155	178	201	265	372	701	701
13	151	175	197	261	368	697	697
14	147	171	193	258	364	694	694
15	144	168	189	254	361	690	690

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
16	140	164	186	251	357	687	687
17	137	161	183	248	354	684	684
18	134	158	180	245	351	681	681
19	131	155	177	242	348	678	678
20	129	153	174	239	346	675	675
21	126	150	172	237	343	672	672
22	124	147	169	234	340	670	670
23	121	145	167	231	338	667	667
24	118	142	164	229	335	665	665
25	116	140	162	226	333	662	662
26	114	137	159	224	330	660	660
27	111	135	157	222	328	658	658
28	109	133	155	219	326	655	655
29	107	131	152	217	324	653	653
30	105	129	150	215	322	651	651

2.31 *Щатски долар*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	8	26	51	108	244	573	1 236
2	8	26	51	108	244	573	1 013
3	9	29	53	102	242	571	838
4	12	34	56	100	242	572	701
5	16	40	61	103	243	573	593
6	18	43	65	99	244	573	573
7	19	45	64	92	244	574	574
8	17	44	64	91	244	574	574
9	17	45	66	95	245	574	574
10	19	48	68	99	245	574	574
11	21	50	70	102	245	574	574
12	23	53	71	103	245	574	574
13	24	54	72	103	245	574	574
14	24	55	72	103	245	574	574
15	24	55	72	103	245	574	574
16	24	55	72	103	244	574	574
17	24	55	72	103	244	574	574
18	24	55	72	103	244	574	574
19	24	55	72	103	244	574	574
20	24	55	72	103	245	574	574

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
21	24	55	72	103	245	575	575
22	24	55	72	103	245	575	575
23	24	55	72	103	245	575	575
24	24	55	72	103	245	575	575
25	24	55	72	103	245	575	575
26	24	55	72	103	245	575	575
27	24	55	72	103	245	575	575
28	24	55	72	103	245	574	574
29	24	55	72	103	245	574	574
30	24	55	72	103	245	574	574

2.32 *Йена*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	0	3	14	90	204	533	1 186
2	1	5	12	89	203	532	973
3	2	5	12	80	197	527	805
4	3	6	13	81	195	524	673
5	4	7	18	83	194	524	570
6	4	8	21	87	194	523	523
7	5	8	22	90	194	523	523
8	6	9	22	88	193	523	523
9	7	11	22	87	194	523	523
10	8	11	22	87	194	523	523
11	8	12	23	87	194	523	523
12	9	12	24	88	194	523	523
13	10	14	26	88	194	524	524
14	11	14	27	88	195	524	524
15	11	15	29	88	195	524	524
16	12	16	30	89	195	524	524
17	12	17	31	89	195	525	525
18	14	17	33	89	196	525	525
19	14	19	34	90	196	526	526
20	15	19	35	91	197	527	527
21	15	20	36	91	198	527	527
22	16	20	38	92	198	528	528
23	17	22	39	92	199	528	528
24	18	22	41	92	199	528	528
25	18	23	42	93	199	528	528

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
26	19	23	43	93	199	529	529
27	19	25	45	93	199	529	529
28	21	25	46	93	199	529	529
29	21	26	47	93	199	529	529
30	22	26	48	93	199	529	529

3. **Други експозиции**

3.1 *Евро*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	1	15	21	44	165	303	3 036
2	1	15	21	44	165	339	2 253
3	1	15	24	49	160	352	1 697
4	1	16	27	53	157	350	1 311
5	2	18	30	55	157	341	1 039
6	3	21	33	58	157	328	844
7	5	24	34	60	157	312	698
8	5	24	36	63	157	296	587
9	5	25	37	66	157	279	501
10	5	26	39	68	157	263	432
11	6	26	39	68	157	250	375
12	6	26	39	69	157	250	329
13	6	26	39	69	157	250	290
14	6	26	39	69	157	250	257
15	6	26	40	69	157	250	250
16	8	26	43	69	157	250	250
17	8	26	46	69	157	250	250
18	8	26	48	69	157	250	250
19	9	26	50	69	157	250	250
20	9	26	53	69	157	250	250
21	9	26	55	69	157	250	250
22	10	26	58	69	157	250	250
23	10	26	61	69	157	250	250
24	12	26	63	69	157	250	250
25	12	26	66	69	157	250	250
26	12	26	68	71	157	250	250
27	13	26	71	74	157	250	250
28	13	26	73	76	157	250	250
29	13	26	75	77	157	250	250
30	14	27	78	79	157	250	250

3.2 *Чешка крона*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	7	20	27	49	171	313	3 152
2	9	22	29	51	173	351	2 338
3	8	23	32	57	168	363	1 758
4	8	24	35	60	165	360	1 355
5	9	26	38	62	164	350	1 071
6	10	28	39	65	164	336	868
7	11	30	41	66	163	319	717
8	10	30	41	68	163	302	602
9	10	30	43	71	162	285	512
10	10	31	44	73	162	267	441
11	10	31	44	73	161	254	383
12	9	30	43	72	161	253	335
13	9	29	42	72	160	253	295
14	8	29	42	71	160	252	262
15	8	28	41	71	159	252	252
16	8	28	44	70	158	251	251
17	8	28	46	70	158	251	251
18	8	28	49	70	158	251	251
19	9	28	51	70	158	251	251
20	9	28	54	70	159	251	251
21	9	28	56	71	159	252	252
22	10	29	58	71	159	252	252
23	11	29	61	71	159	252	252
24	12	29	63	71	159	252	252
25	12	29	66	71	159	252	252
26	12	29	68	72	159	252	252
27	13	29	71	74	159	252	252
28	13	29	74	76	159	252	252
29	14	29	77	79	159	252	252
30	14	29	79	81	159	252	252

3.3 *Датска крона*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	1	15	21	44	165	303	3 035
2	1	15	21	44	165	339	2 252
3	1	15	23	49	159	351	1 697
4	1	16	26	52	157	350	1 311
5	2	18	30	54	157	341	1 039

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
6	3	21	32	58	157	328	843
7	4	23	34	60	157	312	698
8	4	24	36	62	157	296	587
9	5	25	37	65	157	279	501
10	5	26	39	67	157	263	432
11	5	26	39	68	157	250	375
12	6	26	39	69	157	250	329
13	6	26	39	69	157	250	290
14	6	26	39	69	157	250	257
15	6	26	40	69	157	250	250
16	8	26	43	69	157	250	250
17	8	26	46	69	157	250	250
18	8	26	47	69	157	250	250
19	9	26	50	69	157	250	250
20	9	26	53	69	157	250	250
21	9	26	55	69	157	250	250
22	10	26	58	69	157	250	250
23	10	26	61	69	157	250	250
24	12	26	63	69	157	250	250
25	12	26	66	69	157	250	250
26	12	26	68	71	157	250	250
27	13	26	71	74	157	250	250
28	13	26	73	76	157	250	250
29	13	26	75	77	157	250	250
30	14	27	78	79	157	250	250

3.4 *Форинт*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	78	92	98	121	242	337	3 075
2	74	87	94	117	238	346	2 297
3	76	90	99	124	235	360	1 740
4	73	89	99	125	230	360	1 348
5	72	88	100	125	227	352	1 070
6	71	89	101	126	225	338	869
7	71	90	100	126	223	323	720
8	69	89	100	127	222	314	606
9	68	89	101	129	220	313	517
10	65	86	99	127	217	309	446

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
11	62	83	96	125	214	307	388
12	61	82	95	124	212	305	340
13	60	81	94	123	212	304	304
14	60	80	93	123	211	304	304
15	59	80	93	122	211	304	304
16	59	79	92	122	210	303	303
17	58	79	92	121	210	302	302
18	57	78	91	121	209	302	302
19	57	77	90	120	208	301	301
20	56	77	90	119	207	300	300
21	55	76	89	118	207	300	300
22	54	75	88	118	206	299	299
23	53	74	87	117	205	298	298
24	52	73	86	116	204	297	297
25	51	72	85	115	203	296	296
26	50	71	84	114	202	295	295
27	49	70	83	112	201	294	294
28	48	69	82	111	200	292	292
29	47	68	81	110	199	291	291
30	46	67	81	109	198	290	290

3.5 *Крона*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	5	18	25	47	169	304	3 044
2	6	20	27	49	171	340	2 261
3	7	22	30	55	166	353	1 704
4	8	23	34	60	164	352	1 317
5	9	25	37	62	164	343	1 044
6	10	28	40	65	164	329	848
7	11	30	41	67	164	314	702
8	11	31	42	69	163	297	590
9	11	31	43	72	163	280	503
10	11	31	44	73	162	264	434
11	11	31	44	74	162	255	377
12	10	31	44	73	162	255	331
13	10	31	44	73	161	254	292
14	10	30	43	73	161	254	259
15	10	30	43	73	161	254	254

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
16	9	30	43	72	160	253	253
17	9	30	46	72	160	253	253
18	9	30	49	72	160	253	253
19	9	30	51	72	160	253	253
20	9	30	53	73	161	254	254
21	10	31	56	73	161	254	254
22	10	31	58	73	161	254	254
23	11	31	61	73	162	254	254
24	12	31	64	73	162	254	254
25	12	31	66	73	162	255	255
26	12	31	69	73	162	255	255
27	13	31	71	74	162	254	254
28	13	31	73	76	162	254	254
29	14	31	77	78	162	254	254
30	14	31	79	81	161	254	254

3.6 *Куна*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	46	59	66	89	210	305	3 057
2	50	63	70	92	214	342	2 272
3	53	68	76	102	212	355	1 715
4	56	71	82	108	212	355	1 328
5	57	74	86	110	213	346	1 054
6	59	77	88	114	213	333	857
7	60	79	90	115	212	318	710
8	59	78	90	117	211	304	598
9	58	78	90	118	210	302	510
10	56	77	90	119	208	301	440
11	55	76	89	118	207	299	383
12	54	74	87	117	205	298	335
13	52	73	86	115	204	296	296
14	51	72	85	114	202	295	295
15	50	70	83	113	201	294	294
16	49	69	82	112	200	293	293
17	48	68	81	111	199	292	292
18	47	68	81	110	198	291	291
19	46	67	80	109	198	290	290
20	46	66	79	109	197	290	290

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
21	45	66	79	108	196	289	289
22	44	65	78	107	196	288	288
23	43	64	77	106	195	288	288
24	42	63	76	106	194	287	287
25	42	62	75	105	193	286	286
26	41	61	74	104	192	285	285
27	40	61	74	103	191	284	284
28	39	60	75	102	190	283	283
29	38	59	77	101	190	282	282
30	37	58	79	101	189	282	282

3.7 *Лев*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	0	14	20	43	164	303	3 033
2	0	14	20	43	164	339	2 251
3	1	14	23	48	159	351	1 696
4	1	15	26	52	156	350	1 310
5	2	17	29	54	156	341	1 038
6	2	20	32	57	156	327	843
7	4	23	34	59	156	312	698
8	4	23	35	62	156	296	587
9	4	24	36	65	156	279	500
10	4	25	38	67	156	262	431
11	5	25	38	68	156	249	375
12	6	25	38	68	156	249	329
13	6	25	38	68	156	249	290
14	6	25	38	68	156	249	257
15	6	25	40	68	156	249	249
16	8	25	43	68	156	249	249
17	8	25	46	68	156	249	249
18	8	25	47	68	156	249	249
19	9	25	50	68	156	249	249
20	9	25	53	68	156	249	249
21	9	25	55	68	156	249	249
22	10	25	58	68	156	249	249
23	10	25	61	68	156	249	249
24	12	25	63	68	156	249	249
25	12	25	66	69	156	249	249

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
26	12	25	68	71	156	249	249
27	13	25	71	74	156	249	249
28	13	26	73	76	156	249	249
29	13	26	75	77	156	249	249
30	14	27	78	79	156	249	249

3.8 *Британска лира*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	0	11	22	45	183	309	3 102
2	0	11	22	45	183	346	2 304
3	1	11	24	50	177	359	1 735
4	1	13	26	56	174	357	1 339
5	2	16	29	59	173	347	1 060
6	2	18	33	60	172	333	859
7	3	21	36	60	171	317	710
8	4	23	37	60	170	300	597
9	7	31	42	58	169	283	508
10	9	34	41	57	168	266	438
11	8	33	41	56	167	260	380
12	7	32	41	56	166	259	333
13	6	31	41	56	165	258	293
14	6	31	41	56	165	257	260
15	6	31	42	56	164	257	257
16	8	31	43	56	162	255	255
17	8	31	46	56	161	254	254
18	8	31	48	56	161	254	254
19	9	31	51	57	161	254	254
20	9	31	53	59	161	254	254
21	9	31	55	61	161	254	254
22	10	31	58	64	161	254	254
23	10	31	61	66	161	254	254
24	12	31	63	67	160	253	253
25	12	31	66	70	160	252	252
26	12	31	68	72	159	252	252
27	13	31	71	74	159	252	252
28	13	31	73	76	158	251	251
29	13	31	75	77	158	251	251
30	14	31	78	79	158	250	250

3.9 *Румънска лея*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	82	95	102	124	246	341	3 225
2	79	93	100	122	243	360	2 404
3	77	91	100	125	236	374	1 814
4	74	90	101	127	231	373	1 402
5	72	89	101	126	228	363	1 111
6	72	90	101	127	226	349	901
7	71	90	101	126	223	332	745
8	68	88	99	126	221	315	627
9	66	86	99	127	218	311	534
10	65	85	98	127	216	309	460
11	63	84	97	126	215	308	400
12	62	82	95	125	213	306	350
13	60	81	94	123	211	304	309
14	59	79	92	122	210	303	303
15	57	78	91	120	209	301	301
16	56	77	90	119	207	300	300
17	55	76	89	118	206	299	299
18	54	75	88	117	205	298	298
19	53	74	87	116	204	297	297
20	52	73	86	115	204	296	296
21	51	72	85	114	203	296	296
22	50	71	84	114	202	295	295
23	49	70	83	112	201	294	294
24	48	69	82	111	200	293	293
25	47	68	81	110	199	291	291
26	46	67	80	109	198	290	290
27	45	66	79	108	197	289	289
28	44	65	78	107	196	288	288
29	43	64	80	106	195	287	287
30	42	63	82	105	194	287	287

3.10 *Злота*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	55	68	75	98	219	314	3 100
2	53	67	74	96	217	347	2 310
3	52	66	75	100	211	361	1 746
4	51	66	77	103	207	360	1 350
5	49	66	78	103	205	351	1 071

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
6	49	67	79	104	203	338	870
7	49	68	79	104	201	322	720
8	47	67	79	105	200	305	606
9	46	66	79	107	198	291	517
10	45	66	79	108	197	290	445
11	45	65	78	107	196	289	387
12	44	64	77	107	195	288	338
13	43	64	77	106	194	287	298
14	42	63	76	105	194	286	286
15	42	62	75	105	193	286	286
16	40	61	74	104	192	285	285
17	40	61	74	103	191	284	284
18	39	60	73	102	191	283	283
19	39	59	72	102	190	283	283
20	39	59	72	102	190	283	283
21	38	59	72	101	190	282	282
22	38	59	72	101	189	282	282
23	37	58	71	100	189	281	281
24	37	57	70	100	188	281	281
25	36	57	70	99	187	280	280
26	35	56	70	99	187	280	280
27	35	55	72	98	186	279	279
28	34	55	75	97	185	278	278
29	33	54	77	96	185	278	278
30	33	53	80	96	184	277	277

3.11 *Норвежка крона*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	26	40	46	69	190	310	3 116
2	26	40	47	69	191	348	2 317
3	25	40	48	73	184	361	1 746
4	24	40	50	76	180	359	1 348
5	24	41	53	77	180	350	1 068
6	25	43	54	80	179	336	866
7	25	44	55	81	178	320	716
8	25	44	56	83	177	303	602
9	24	45	57	85	176	285	513
10	24	45	58	86	176	268	442

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
11	23	44	57	86	175	268	384
12	23	43	56	86	174	267	336
13	22	43	56	85	173	266	296
14	21	42	55	84	173	265	265
15	20	41	54	84	172	265	265
16	20	40	53	83	171	264	264
17	19	40	53	82	170	263	263
18	19	39	52	82	170	263	263
19	18	39	52	82	170	263	263
20	18	39	54	82	170	263	263
21	18	39	57	82	170	263	263
22	18	39	59	82	170	263	263
23	18	39	61	81	170	263	263
24	18	39	64	81	169	262	262
25	18	39	66	81	169	262	262
26	18	38	70	81	169	262	262
27	17	38	72	81	169	262	262
28	17	38	74	80	168	261	261
29	17	38	77	80	168	261	261
30	17	37	79	81	168	261	261

3.12 *Швейцарски франк*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	0	0	3	24	145	301	3 015
2	0	1	6	25	146	337	2 238
3	1	2	9	30	141	349	1 686
4	1	3	11	34	138	348	1 302
5	2	4	14	36	138	339	1 032
6	2	4	17	39	138	325	837
7	3	6	19	41	138	310	693
8	4	6	22	44	138	294	583
9	4	8	25	47	138	277	497
10	4	8	28	49	138	261	428
11	4	10	30	51	139	245	373
12	6	10	32	49	138	231	326
13	6	12	35	50	139	232	288
14	6	12	37	50	139	231	255
15	6	14	40	49	137	230	230

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
16	8	14	43	49	136	229	229
17	8	15	45	52	136	229	229
18	8	16	47	54	136	229	229
19	9	17	50	56	137	229	229
20	9	18	53	59	137	230	230
21	9	19	55	60	138	231	231
22	10	20	57	62	138	231	231
23	10	20	59	64	138	231	231
24	10	22	62	66	138	231	231
25	12	22	64	68	138	230	230
26	12	24	67	70	138	230	230
27	13	24	69	72	137	230	230
28	13	25	72	74	139	230	230
29	13	26	74	77	139	230	230
30	14	27	78	79	141	230	230

3.13 *Австралийски долар*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	42	56	63	85	206	313	3 146
2	42	56	63	85	206	350	2 333
3	41	56	64	90	200	362	1 756
4	40	56	67	92	197	361	1 355
5	40	57	69	93	196	351	1 073
6	41	58	70	95	195	337	870
7	41	60	71	97	194	321	720
8	40	60	71	98	192	304	605
9	39	60	72	100	191	287	515
10	39	60	72	101	191	283	444
11	38	59	72	101	190	282	386
12	37	58	71	101	189	282	338
13	37	57	70	100	188	281	298
14	36	57	70	99	187	280	280
15	35	56	69	99	187	280	280
16	34	55	68	98	186	279	279
17	34	55	68	97	185	278	278
18	33	54	67	96	185	277	277
19	33	54	67	96	184	277	277
20	33	53	66	96	184	277	277

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
21	32	53	66	96	184	277	277
22	32	53	66	95	183	276	276
23	32	52	65	95	183	276	276
24	31	52	65	94	182	275	275
25	30	51	66	94	182	275	275
26	30	51	69	93	181	274	274
27	29	50	72	92	181	273	273
28	28	49	74	92	180	273	273
29	28	49	77	91	179	272	272
30	27	48	79	90	179	271	271

3.14 *Бат*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	11	24	31	54	175	312	3 134
2	15	29	35	58	179	350	2 328
3	17	32	41	66	177	362	1 754
4	20	35	46	72	176	361	1 354
5	22	39	51	75	178	351	1 072
6	21	39	51	76	176	337	869
7	27	46	57	82	179	321	719
8	26	45	57	84	178	304	604
9	27	47	59	87	179	286	515
10	29	49	62	91	180	273	443
11	30	51	64	93	181	274	385
12	31	51	64	94	182	275	337
13	31	52	65	94	182	275	297
14	31	52	65	94	183	276	276
15	31	52	65	95	183	276	276
16	31	52	65	94	182	275	275
17	31	52	65	94	182	275	275
18	30	51	64	93	181	274	274
19	30	50	63	93	181	274	274
20	30	50	63	93	181	274	274
21	30	50	63	93	181	274	274
22	29	50	63	93	181	274	274
23	29	50	63	92	180	273	273
24	29	49	65	92	180	273	273

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
25	28	49	67	91	180	272	272
26	28	48	70	91	179	272	272
27	27	48	72	90	179	271	271
28	27	47	75	90	178	271	271
29	26	47	77	89	178	270	270
30	26	46	79	89	177	270	270

3.15 *Канадски долар*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	10	24	30	53	174	314	3 158
2	11	25	31	54	175	352	2 343
3	12	26	35	60	171	364	1 764
4	12	28	38	64	169	362	1 360
5	13	30	42	66	169	352	1 077
6	14	32	44	69	169	338	873
7	16	35	46	71	169	322	722
8	16	36	47	74	168	304	606
9	17	37	49	77	169	287	516
10	17	38	51	79	169	270	445
11	17	38	51	80	169	262	386
12	18	38	51	81	169	262	338
13	18	38	51	81	169	262	298
14	18	39	52	81	169	262	264
15	18	39	52	81	169	262	262
16	18	38	51	81	169	262	262
17	18	38	51	81	169	262	262
18	18	38	51	81	169	262	262
19	17	38	51	81	169	262	262
20	18	38	54	81	169	262	262
21	18	38	57	81	169	262	262
22	17	38	59	81	169	262	262
23	17	38	62	80	169	261	261
24	17	38	64	80	168	261	261
25	16	37	66	80	168	261	261
26	16	37	70	79	167	260	260
27	16	36	72	79	167	260	260
28	15	36	74	78	167	259	259
29	15	36	77	79	166	259	259
30	15	35	79	81	166	259	259

3.16 *Чилийско песо*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	45	59	66	88	209	318	3 200
2	48	62	68	91	212	357	2 381
3	51	65	74	99	210	370	1 796
4	51	67	78	104	208	369	1 387
5	53	70	82	106	208	359	1 099
6	55	73	84	110	209	345	891
7	56	75	86	111	209	329	737
8	56	75	87	114	208	311	620
9	56	76	88	116	208	301	528
10	56	77	90	118	208	300	455
11	56	77	90	119	207	300	395
12	55	76	89	118	206	299	346
13	54	75	88	117	206	298	305
14	53	74	87	117	205	298	298
15	52	73	86	116	204	297	297
16	52	72	85	115	203	296	296
17	51	72	85	114	202	295	295
18	50	71	84	113	201	294	294
19	49	70	83	113	201	294	294
20	49	69	82	112	200	293	293
21	48	69	82	111	199	292	292
22	47	68	81	110	199	291	291
23	46	67	80	109	198	290	290
24	45	66	79	109	197	290	290
25	44	65	78	108	196	289	289
26	43	64	77	107	195	288	288
27	43	63	76	106	194	287	287
28	42	62	76	105	193	286	286
29	41	62	78	104	192	285	285
30	40	61	82	103	191	284	284

3.17 *Колумбийско песо*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	76	90	97	119	241	336	3 284
2	81	94	101	124	245	366	2 451
3	80	95	104	129	240	381	1 851
4	80	95	106	132	236	380	1 432
5	82	99	111	135	238	371	1 136

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
6	84	102	114	139	238	357	923
7	86	105	116	142	239	341	764
8	87	107	118	145	240	332	643
9	88	108	121	149	240	333	548
10	89	109	122	151	240	333	472
11	88	109	122	151	240	332	410
12	87	108	121	150	239	331	359
13	86	107	120	149	237	330	330
14	84	105	118	148	236	329	329
15	83	104	117	146	234	327	327
16	82	102	115	145	233	326	326
17	80	101	114	143	232	324	324
18	79	100	113	142	230	323	323
19	77	98	111	141	229	322	322
20	76	97	110	139	228	320	320
21	75	95	108	138	226	319	319
22	73	94	107	136	225	317	317
23	72	92	105	135	223	316	316
24	70	91	104	133	221	314	314
25	68	89	102	132	220	313	313
26	67	88	101	130	218	311	311
27	65	86	99	129	217	310	310
28	64	85	98	127	215	308	308
29	62	83	96	125	214	307	307
30	61	82	95	124	212	305	305

3.18 *Хонгконгски долар*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	3	17	23	46	167	313	3 145
2	7	20	27	49	171	350	2 335
3	8	23	32	57	168	363	1 758
4	10	26	36	62	167	361	1 356
5	12	29	41	65	168	351	1 074
6	14	32	44	69	168	337	870
7	16	35	46	72	169	321	719
8	16	36	48	74	169	304	605
9	17	37	49	77	169	286	515
10	17	38	51	80	169	269	443

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
11	17	38	51	80	169	262	385
12	17	38	51	80	168	261	337
13	16	37	50	80	168	261	297
14	16	37	50	79	167	260	263
15	15	36	49	78	167	259	259
16	14	35	48	77	166	258	258
17	14	35	48	77	165	258	258
18	13	34	49	77	165	258	258
19	13	34	51	76	165	257	257
20	13	34	54	77	165	258	258
21	13	34	57	77	165	258	258
22	13	34	58	77	165	258	258
23	13	34	61	77	165	258	258
24	13	34	64	77	165	258	258
25	13	34	66	76	165	257	257
26	13	34	69	76	164	257	257
27	13	34	72	76	164	257	257
28	13	33	74	76	164	257	257
29	14	33	77	79	164	257	257
30	14	33	79	81	164	257	257

3.19 *Индийска рупия*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	89	103	109	132	253	348	3 399
2	89	103	110	132	254	377	2 528
3	89	103	112	137	248	391	1 906
4	88	104	114	140	245	389	1 471
5	89	105	117	142	244	379	1 165
6	89	107	119	144	243	364	944
7	90	109	120	146	243	346	780
8	90	110	121	148	243	335	655
9	90	110	122	150	242	334	558
10	88	109	122	151	240	333	480
11	87	108	121	150	238	331	417
12	85	106	119	148	236	329	365
13	83	104	117	146	234	327	327
14	81	102	115	144	233	325	325
15	79	100	113	142	231	324	324

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
16	77	98	111	140	229	321	321
17	76	96	109	139	227	320	320
18	74	95	108	137	225	318	318
19	73	93	106	136	224	317	317
20	72	92	105	135	223	316	316
21	71	91	104	134	222	315	315
22	69	90	103	133	221	314	314
23	68	89	102	131	220	312	312
24	67	88	101	130	219	311	311
25	66	87	100	129	217	310	310
26	65	86	99	128	216	309	309
27	64	84	97	127	215	308	308
28	63	83	96	126	214	307	307
29	61	82	95	125	213	306	306
30	60	81	94	124	212	305	305

3.20 *Мексиканско песо*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	337	350	357	379	501	596	3 510
2	75	89	96	118	239	387	2 604
3	77	92	101	126	236	400	1 960
4	80	95	106	132	236	398	1 511
5	82	98	110	135	237	387	1 195
6	84	102	114	139	238	372	968
7	86	105	116	141	238	354	800
8	87	106	118	145	239	336	672
9	87	107	120	148	239	332	572
10	87	108	121	150	239	332	493
11	87	108	121	150	239	332	428
12	87	108	121	151	239	332	375
13	88	109	122	151	239	332	332
14	88	109	122	151	240	333	333
15	89	110	123	152	240	333	333
16	90	111	124	153	241	334	334
17	91	112	125	154	242	335	335
18	92	113	126	155	243	336	336
19	93	114	127	156	244	337	337
20	94	114	127	157	245	338	338

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
21	94	114	127	157	245	338	338
22	93	114	127	157	245	338	338
23	93	114	127	156	244	337	337
24	92	113	126	155	244	336	336
25	91	112	125	154	243	335	335
26	90	111	124	153	241	334	334
27	89	110	123	152	240	333	333
28	87	108	121	151	239	332	332
29	86	107	120	149	237	330	330
30	85	105	118	148	236	329	329

3.21 *Нов тайвански долар*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	0	5	11	34	155	306	3 075
2	0	5	11	34	155	343	2 282
3	1	5	13	38	149	356	1 719
4	1	5	16	41	146	354	1 326
5	2	6	18	42	145	344	1 050
6	2	8	20	45	144	330	851
7	3	10	21	46	144	314	704
8	4	10	22	48	143	297	592
9	4	10	25	50	142	280	504
10	4	10	28	52	141	264	434
11	5	10	31	53	141	247	377
12	6	10	33	53	141	234	330
13	6	12	35	53	141	234	291
14	6	12	38	53	141	234	258
15	6	14	40	53	141	234	234
16	8	14	43	53	141	234	234
17	8	15	46	54	142	235	235
18	8	16	48	54	142	235	235
19	9	17	50	57	143	236	236
20	9	19	53	59	144	237	237
21	9	19	56	62	145	238	238
22	10	20	58	64	145	238	238
23	10	21	61	65	146	239	239
24	12	22	63	67	146	239	239
25	12	22	66	70	147	240	240

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
26	12	24	68	72	147	240	240
27	13	25	71	74	148	240	240
28	13	26	73	76	148	241	241
29	14	27	76	78	148	241	241
30	14	27	79	80	149	241	241

3.22 *Новозеландски долар*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	48	62	69	91	212	313	3 145
2	49	63	69	92	213	350	2 334
3	48	63	72	97	208	363	1 758
4	48	63	74	100	204	361	1 357
5	48	64	76	101	203	352	1 075
6	49	67	78	104	203	338	872
7	49	68	79	104	201	322	722
8	48	68	80	106	201	305	607
9	48	68	80	109	200	293	517
10	47	68	81	109	199	291	445
11	46	66	79	109	197	290	387
12	44	65	78	107	195	288	339
13	42	63	76	106	194	287	299
14	41	62	75	104	192	285	285
15	40	60	73	103	191	284	284
16	38	59	72	101	189	282	282
17	37	57	70	100	188	281	281
18	36	56	69	99	187	280	280
19	35	55	68	98	186	279	279
20	34	55	68	97	186	278	278
21	34	54	67	97	185	278	278
22	33	54	67	96	184	277	277
23	32	53	66	95	184	276	276
24	32	52	65	95	183	276	276
25	31	52	67	94	182	275	275
26	30	51	70	93	182	274	274
27	29	50	72	93	181	274	274
28	29	50	75	92	180	273	273
29	28	49	77	91	180	272	272
30	27	48	80	91	179	272	272

3.23 *Ранд*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	110	124	131	153	275	369	3 418
2	112	125	132	154	276	379	2 543
3	112	127	135	161	271	393	1 918
4	113	128	139	165	269	391	1 481
5	114	131	143	167	269	381	1 173
6	115	133	145	170	269	367	952
7	116	135	146	172	269	361	787
8	115	135	146	173	268	361	662
9	115	135	147	175	267	360	564
10	114	135	148	176	266	359	486
11	113	134	147	176	264	357	422
12	111	132	145	174	262	355	370
13	109	130	143	172	260	353	353
14	107	127	140	170	258	351	351
15	104	125	138	168	256	349	349
16	102	123	136	165	253	346	346
17	100	120	133	163	251	344	344
18	97	118	131	161	249	342	342
19	95	116	129	159	247	340	340
20	94	114	127	157	245	338	338
21	92	113	126	155	243	336	336
22	90	111	124	153	242	334	334
23	88	109	122	152	240	333	333
24	87	107	120	150	238	331	331
25	85	105	118	148	236	329	329
26	83	104	117	146	234	327	327
27	81	102	115	144	233	325	325
28	80	100	113	143	231	324	324
29	78	99	112	141	229	322	322
30	76	97	110	140	228	321	321

3.24 *Реал*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	168	181	188	210	332	427	3 380
2	177	191	197	220	341	436	2 532
3	180	195	204	229	340	434	1 921
4	182	197	208	234	338	432	1 490
5	182	199	211	235	338	431	1 183

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
6	182	200	212	237	336	429	961
7	182	201	212	238	335	428	795
8	181	201	212	239	333	426	668
9	180	200	212	240	332	425	568
10	179	199	212	241	330	423	489
11	177	198	211	240	328	421	425
12	174	195	208	238	326	419	419
13	171	192	205	235	323	416	416
14	168	189	202	232	320	413	413
15	165	186	199	228	317	409	409
16	162	183	196	225	313	406	406
17	159	180	193	222	310	403	403
18	156	176	189	219	307	400	400
19	153	173	186	216	304	397	397
20	149	170	183	213	301	394	394
21	146	167	180	210	298	391	391
22	143	164	177	206	295	387	387
23	140	161	174	203	291	384	384
24	137	158	171	200	288	381	381
25	134	155	168	197	285	378	378
26	131	151	164	194	282	375	375
27	128	149	162	191	279	372	372
28	125	146	159	188	276	369	369
29	122	143	156	185	273	366	366
30	119	140	153	183	271	364	364

3.25 *Ренминби-юан*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	24	38	44	67	188	316	3 179
2	25	38	45	68	189	354	2 360
3	24	39	47	73	183	367	1 779
4	24	40	50	76	180	365	1 373
5	24	41	53	78	180	356	1 087
6	25	43	55	80	179	342	882
7	26	45	56	81	178	325	729
8	25	44	56	83	177	308	613
9	24	44	57	85	176	290	522
10	24	44	57	86	175	273	449

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
11	23	44	57	86	175	268	390
12	23	43	56	86	174	267	342
13	22	43	56	85	173	266	301
14	22	42	55	85	173	266	267
15	21	42	55	84	173	265	265
16	21	42	55	84	172	265	265
17	21	42	55	84	172	265	265
18	21	42	55	84	172	265	265
19	21	42	55	84	172	265	265
20	21	42	55	84	173	265	265
21	21	42	57	84	173	265	265
22	21	42	60	84	173	265	265
23	21	42	62	84	172	265	265
24	21	42	65	84	172	265	265
25	21	41	67	84	172	265	265
26	20	41	70	83	172	265	265
27	20	41	72	83	171	264	264
28	20	41	75	83	171	264	264
29	19	40	78	83	171	264	264
30	19	40	80	82	171	263	263

3.26 *Рингит*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	20	34	41	63	184	321	3 231
2	22	36	42	65	186	359	2 399
3	23	38	46	71	182	372	1 806
4	24	40	50	76	181	370	1 394
5	26	43	55	79	182	360	1 104
6	28	46	57	83	182	346	895
7	30	49	60	85	182	329	740
8	30	50	61	88	182	312	622
9	30	51	63	91	182	294	530
10	31	52	65	93	183	277	456
11	32	52	65	95	183	276	396
12	32	53	66	95	183	276	347
13	32	53	66	95	183	276	306
14	32	52	65	95	183	276	276
15	31	52	65	95	183	276	276

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
16	31	52	65	94	182	275	275
17	31	52	65	94	182	275	275
18	31	52	65	94	182	275	275
19	31	52	65	94	182	275	275
20	31	52	65	95	183	276	276
21	31	52	65	95	183	276	276
22	31	52	65	95	183	276	276
23	31	52	65	94	183	275	275
24	31	52	66	94	182	275	275
25	31	51	69	94	182	275	275
26	30	51	71	93	182	274	274
27	30	50	74	93	181	274	274
28	29	50	76	92	181	273	273
29	29	49	79	92	180	273	273
30	28	49	82	91	180	272	272

3.27 *Руска рубла*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	120	134	141	163	285	379	3 533
2	119	133	139	162	283	390	2 631
3	117	132	141	166	276	404	1 981
4	116	132	143	169	273	402	1 527
5	116	133	145	170	272	391	1 207
6	116	134	146	171	270	375	976
7	117	136	147	172	269	362	806
8	116	136	147	174	268	361	676
9	115	135	147	176	267	360	575
10	115	135	148	177	266	359	494
11	114	135	148	177	266	358	429
12	113	134	147	176	264	357	374
13	112	133	146	175	263	356	356
14	110	131	144	174	262	355	355
15	108	129	142	171	260	352	352
16	106	127	140	169	257	350	350
17	103	124	137	166	255	348	348
18	101	122	135	164	253	345	345
19	99	120	133	162	250	343	343
20	97	118	131	160	248	341	341

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
21	94	115	128	158	246	339	339
22	92	113	126	155	244	336	336
23	90	111	124	153	241	334	334
24	88	109	122	151	239	332	332
25	86	106	119	149	237	330	330
26	84	104	117	147	235	328	328
27	81	102	115	145	233	326	326
28	79	100	113	143	231	324	324
29	77	98	111	141	229	322	322
30	76	96	109	139	227	320	320

3.28 *Сингапурски долар*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	0	5	11	34	155	312	3 140
2	0	7	13	36	157	350	2 329
3	1	9	17	42	153	362	1 753
4	1	11	21	47	152	360	1 352
5	2	14	26	50	152	350	1 071
6	2	17	28	54	153	336	868
7	3	20	31	56	153	320	718
8	4	21	32	59	153	303	603
9	4	21	33	62	153	286	514
10	4	22	35	64	153	269	443
11	5	22	35	64	153	252	385
12	6	22	35	64	152	245	337
13	6	22	36	64	152	245	297
14	6	21	38	64	152	245	263
15	6	21	41	64	152	245	245
16	8	21	44	63	151	244	244
17	8	21	46	63	152	244	244
18	8	21	49	63	152	244	244
19	9	21	51	64	152	245	245
20	9	22	54	64	152	245	245
21	9	22	57	65	153	246	246
22	10	23	59	65	153	246	246
23	11	23	61	66	154	246	246
24	12	23	64	68	154	247	247
25	12	23	66	71	154	247	247

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
26	12	24	69	72	154	247	247
27	13	25	72	74	154	247	247
28	13	26	74	76	154	247	247
29	14	27	77	79	154	247	247
30	14	28	79	81	155	247	247

3.29 *Южнокорейски вон*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	30	44	51	73	194	313	3 142
2	31	44	51	74	195	350	2 330
3	29	44	52	78	188	362	1 753
4	28	44	54	80	185	360	1 352
5	28	45	57	81	184	350	1 070
6	31	49	60	86	185	336	867
7	29	48	59	84	181	319	716
8	33	52	64	91	185	302	602
9	32	52	64	93	184	285	512
10	26	47	60	89	178	271	441
11	22	43	56	85	173	266	383
12	18	39	52	82	170	263	335
13	16	37	50	79	167	260	295
14	14	35	48	77	165	258	262
15	12	33	46	76	164	257	257
16	11	32	45	74	162	255	255
17	10	31	46	73	161	254	254
18	9	30	48	73	161	254	254
19	9	30	51	72	160	253	253
20	9	30	54	72	160	253	253
21	9	30	56	72	160	253	253
22	10	30	58	72	160	253	253
23	11	30	61	72	160	253	253
24	12	30	63	72	160	253	253
25	12	30	66	72	160	253	253
26	12	29	68	72	160	253	253
27	13	29	71	74	160	253	253
28	13	29	73	76	160	253	253
29	14	29	77	78	160	253	253
30	14	29	79	80	160	252	252

3.30 *Турска лира*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	189	203	210	232	353	448	4 237
2	186	200	206	229	350	449	3 087
3	181	196	204	229	340	462	2 310
4	177	192	203	229	333	455	1 761
5	172	189	201	226	328	436	1 373
6	169	187	199	224	323	417	1 106
7	166	185	196	222	319	411	910
8	162	182	193	220	314	407	759
9	158	178	190	219	310	403	640
10	154	175	188	217	306	399	546
11	150	171	184	213	302	395	470
12	146	167	180	209	298	391	409
13	142	163	176	206	294	387	387
14	139	159	172	202	290	383	383
15	135	156	169	198	286	379	379
16	132	152	165	195	283	376	376
17	129	149	162	192	280	373	373
18	126	146	159	189	277	370	370
19	123	143	156	186	274	367	367
20	120	141	154	183	271	364	364
21	117	138	151	181	269	362	362
22	115	136	149	178	266	359	359
23	112	133	146	175	264	356	356
24	110	130	143	173	261	354	354
25	107	128	141	170	259	351	351
26	105	126	139	168	256	349	349
27	103	123	136	166	254	347	347
28	100	121	134	163	252	345	345
29	98	119	132	161	250	342	342
30	96	117	130	159	247	340	340

3.31 *Щатски долар*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	0	14	26	53	173	316	3 185
2	0	14	26	53	173	354	2 361
3	1	17	28	57	169	366	1 775
4	1	20	32	62	168	364	1 369
5	2	23	37	68	169	354	1 083

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
6	4	26	39	69	170	340	878
7	6	30	42	71	170	323	726
8	9	34	46	74	170	306	610
9	10	37	49	76	170	288	519
10	11	38	51	76	170	271	447
11	12	40	52	78	170	263	388
12	13	41	54	79	171	263	340
13	14	42	54	79	170	263	299
14	14	43	55	80	170	263	265
15	14	43	55	80	170	263	263
16	14	43	55	80	170	263	263
17	14	43	55	80	170	263	263
18	14	43	55	80	170	263	263
19	14	43	55	80	170	263	263
20	14	43	55	80	171	264	264
21	14	43	57	80	171	264	264
22	14	43	59	80	171	264	264
23	14	43	62	80	171	264	264
24	14	43	65	80	171	264	264
25	14	43	67	80	171	264	264
26	14	43	70	80	171	264	264
27	14	43	72	80	171	264	264
28	14	43	74	80	171	264	264
29	14	43	77	80	171	263	263
30	14	43	79	81	170	263	263

3.32 *Йена*

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
1	0	0	3	12	133	304	3 048
2	0	1	6	14	132	340	2 260
3	1	2	9	17	124	352	1 701
4	1	3	12	20	121	350	1 312
5	2	4	15	23	120	341	1 039
6	2	4	17	26	120	327	842
7	3	6	19	28	119	311	696
8	4	6	22	30	119	294	585
9	4	8	25	33	119	277	498
10	4	8	28	35	119	261	429

Дюрация (в години)	Степен на кредитно качество 0	Степен на кредитно качество 1	Степен на кредитно качество 2	Степен на кредитно качество 3	Степен на кредитно качество 4	Степен на кредитно качество 5	Степен на кредитно качество 6
11	4	10	30	38	120	245	373
12	6	10	32	40	120	229	326
13	6	12	35	42	120	215	288
14	6	12	37	46	120	213	255
15	6	14	40	47	121	214	227
16	8	14	43	49	121	214	214
17	8	15	45	52	121	214	214
18	8	16	47	54	122	215	215
19	9	17	50	56	124	215	215
20	9	17	53	59	127	216	216
21	9	19	55	60	128	216	216
22	10	20	57	62	130	217	217
23	10	20	59	64	131	217	217
24	10	22	62	66	133	218	218
25	12	22	64	68	135	218	218
26	12	24	67	70	136	218	218
27	13	24	69	72	137	218	218
28	13	25	72	74	138	218	218
29	13	26	74	77	139	218	218
30	14	27	76	79	141	218	218

ПРИЛОЖЕНИЕ III

Корекция за променливост на съответната срочна структура на безрисковия лихвен процент

Парична единица	Национален застрахователен пазар	Корекция за променливост (в базисни пунктове)
Евро	Австрия	24
Евро	Белгия	24
Евро	Кипър	24
Евро	Естония	24
Евро	Финландия	24
Евро	Франция	24
Евро	Германия	24
Евро	Гърция	24
Евро	Ирландия	24
Евро	Италия	24
Евро	Латвия	24
Евро	Литва	24
Евро	Люксембург	24
Евро	Малта	24
Евро	Нидерландия	24
Евро	Португалия	24
Евро	Словакия	24
Евро	Словения	24
Евро	Испания	24
Чешка крона	Чешка република	17
Датска крона	Дания	45
Форинт	Унгария	5
Крона	Швеция	12
Куна	Хърватия	12
Лев	България	– 2
Британска лира	Обединено кралство	27
Румънска лея	Румъния	5
Злота	Полша	9
Крона	Исландия	28
Норвежка крона	Норвегия	42
Швейцарски франк	Лихтенщайн	4
Швейцарски франк	Швейцария	4
Австралийски долар	Австралия	13
Канадски долар	Канада	27
Щатски долар	Съединени американски щати	56
Йена	Япония	3

РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2019/229 НА КОМИСИЯТА

от 7 февруари 2019 година

за изменение на Регламент (ЕО) № 2073/2005 относно микробиологичните критерии за хранителните продукти по отношение на някои методи, критерия за безопасност на храните за *Listeria monocytogenes* в покълнали семена и критериите за хигиена на процеса и за безопасност на храните за непастьоризирани плодови и зеленчукови сокове (готови за консумация)

(текст от значение за ЕИП)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 852/2004 на Европейския парламент и на Съвета от 29 април 2004 г. относно хигиената на храните ([1]), и по-специално член 4, параграф 4 и член 12 от него,

като има предвид, че:

(1) С Регламент (ЕО) № 2073/2005 на Комисията ([2]) се определят микробиологичните критерии за някои микроорганизми и правилата за прилагане, които стопанските субекти в областта на храните трябва да спазват при изпълнението на общите и специфичните хигиенни изисквания, посочени в член 4 от Регламент (ЕО) № 852/2004.

(2) Европейският комитет по стандартизация и Международната организация по стандартизация наскоро преразгледаха редица референтни методи и един протокол за проверка на съответствието на микробиологичните критерии. Поради това Регламент (ЕО) № 2073/2005 следва да бъде съответно актуализиран. Актуализацията следва да се отнася по-специално до изискванията за използване на алтернативни методи с оглед на преразгледания протокол за референтния стандарт EN ISO 16140-2, начина на докладване на резултатите в съответствие с новите преразгледани методи и новите препратки към някои методи за откриване на *Salmonella* (EN ISO 6579-1), на *Cronobacter* (EN ISO 22964) и на стафилококови ентеротоксини (EN ISO 19020), за откриване и количествено определяне на хистамин (EN ISO 19343), за преброяване на аеробните колонии (EN ISO 4833-1) и за метода на изброяване на колониите на *Enterobacteriaceae* (EN ISO 21528).

(3) През 2007 г. микроорганизмът *Enterobacter sakazakii* беше прекласифициран и наречен *Cronobacter* spp.

(4) Пълните наименования на двата серотипа на *Salmonella* са „*Salmonella enterica* subsp. *enterica*, серотип Typhimurium“ и „*Salmonella enterica* subsp. *Enterica*, серотип Enteritidis“. Съобразно препоръките на Центъра за сътрудничество за справки и изследвания за *Salmonella* ([3]) към Световната здравна организация в Регламент (ЕО) № 2073/2005 следва да се използват същите означения за тези серотипове.

(5) С регламент (ЕО) № 2073/2005 се определя критерий за безопасност на храните за „*Listeria monocytogenes* в готови за консумация храни, които не могат да подпомагат растежа на *Listeria monocytogenes*, различни от предназначените за кърмачета и за специални медицински цели“. Съгласно становището на Европейския орган за безопасност на храните от 15 ноември 2011 г. ([4]) покълналите семена подпомагат растежа на *Listeria monocytogenes* и затова следва да бъдат включени в обхвата на критерия за готови за консумация храни, които могат да подпомагат растежа на *Listeria monocytogenes*, различни от предназначените за кърмачета и за специални медицински цели.

(6) Приложение I към Регламент (ЕО) № 2073/2005 въвежда критерий за безопасност на храните за *Salmonella* и за хигиена на процеса за *E. Coli* за непастьоризирани плодови и зеленчукови сокове (готови за консумация). Предвид наличието на алтернативни процеси за пастьоризация с подобен бактерициден ефект критерият за безопасност на храните за *Salmonella* и критерият за хигиена на процеса за *E. Coli* за непастьоризирани плодови и зеленчукови сокове (готови за консумация) следва да не се прилагат за плодови и зеленчукови сокове (готови за консумация), които са били подложени на бактерициден процес с ефект върху *E. coli* и *Salmonella*, подобен на пастьоризацията.

(7) Уместно е за преходен период да се позволи прилагането на настоящите алтернативни методи и в бъдеще, за да се предостави достатъчно време на стопанските субекти в областта на храните да адаптират методите си, тъй като е възможно някои сертификати за алтернативни методи, основаващи се на предишния стандарт — ISO 16140: 2003, да са валидни до края на 2021 г.

([1]) ОВ L 139, 30.4.2004 г., стр. 1.

([2]) Регламент (ЕО) № 2073/2005 на Комисията от 15 ноември 2005 г. относно микробиологични критерии за храните (ОВ L 338, 22.12.2005 г., стр. 1).

([3]) Popoff M Y, Le Minor L. Antigenic formulas of the *Salmonella* serovars, 7th revision. World Health Organization Collaborating Centre for Reference and Research on *Salmonella*. Paris, France: Pasteur Institute; 1997 (Антигенни формули на сероварите на *Salmonella*, седмо преработено издание, Център за сътрудничество за справки и изследвания за Salmonella към Световната здравна организация, Париж, Франция, Институт Пастьор, 1997).

([4]) Научно становище на ЕОБХ относно рисковете, които създават *Escherichia coli*, продуциращи шига токсини (STEC), и други патогенни бактерии в семена и покълнали семена. EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ), 2011; 9(11):2424.

(8) Поради това Регламент (ЕО) № 2073/2005 следва да бъде съответно изменен.

(9) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по растенията, животните, храните и фуражите,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Изменение на Регламент (ЕО) № 2073/2005

Регламент (ЕО) № 2073/2005 се изменя, както следва:

1) В член 2 след буква м) се добавят следните букви:

„н) изразът „широк набор от храни“ в EN ISO 16140-2 означава „храни“ съгласно определението в член 2, първа алинея от Регламент (ЕО) № 178/2002 на Европейския парламент и на Съвета (*);

о) „независим орган за сертификация“ означава орган, независим от организацията, разработваща или разпространяваща алтернативния метод, който издава писмено уверение под формата на сертификат, удостоверяващ, че валидираният алтернативен метод отговаря на изискванията на EN ISO 16140-2;

п) „уверение от производителя относно производствения процес“ означава производствен процес, чиято система за управление гарантира, че валидираният алтернативен метод не се отклонява от изискваните от EN ISO 16140-2 характеристики и удостоверява, че при алтернативния метод са избегнати грешки и дефекти;

(*) Регламент (ЕО) № 178/2002 на Европейския парламент и на Съвета от 28 януари 2002 г. за установяване на общите принципи и изисквания на законодателството в областта на храните, за създаване на Европейски орган за безопасност на храните и за определяне на процедури относно безопасността на храните (ОВ L 31, 1.2.2002 г., стр. 1).“

2) Член 5 се изменя, както следва:

а) в параграф 2 третата алинея се заменя със следното:

„Производителите и търговците на храни, произвеждащи сухи храни за кърмачета или предназначени за деца на възраст под шест месеца сухи храни за специални медицински цели, които носят риск от *Cronobacter*, следят преработвателните помещения и оборудване за наличие на Enterobacteriaceae като част от схемата си за вземане на проби.“;

б) в параграф 5 трета и четвърта алинея се заменят със следното:

„Използването на алтернативни аналитични методи е допустимо, при условие че те са:

— валидирани спрямо конкретния референтен метод, предвиден в приложение I, в съответствие с протокола, установен в стандарт EN ISO 16140-2, и

— валидирани за категорията храни, посочена за съответния микробиологичен критерий, установен в приложение I, съответствието с който се проверява от стопанския субект в областта на храните или са валидирани за широк набор от храни, както е посочено в EN ISO 16140-2.

Патентованите методи може да бъдат използвани като алтернативни аналитични методи, при условие че те са:

— валидирани в съответствие с протокола, установен в стандарт EN ISO 16140-2, спрямо конкретния референтен метод за проверка на съответствието на микробиологичните критерии, определени в приложение I, както е предвидено в трета алинея и

— сертифицирани от независим орган за сертификация.

Сертификацията на патентования метод, посочена в четвърта алинея, второ тире:

— най-малко веднъж на всеки 5 години е предмет на преоценка чрез процедури по подновяване,

— доказва, че уверението от производителя относно производствения процес е било подложено на оценка; и също така

— включва кратко обобщение или позоваване на резултатите от валидирането на патентования метод и декларация за управлението на качеството на производствения процес за съответния метод.

Стопанските субекти в областта на храните може да използват аналитични методи, различни от валидираните или сертифицираните съгласно предвиденото в трета, четвърта и пета алинея, когато такива методи са валидирани в съответствие с международно приети протоколи и употребата им е разрешена от компетентния орган.“;

3) Приложение I се изменя в съответствие с приложението към настоящия регламент.

Член 2

Преходна разпоредба

До 31 декември 2021 г. стопанските субекти в областта на храните може да прилагат алтернативните аналитични методи, посочени в член 5 от Регламент (ЕО) № 2073/2005, приложим преди да бъде изменен с член 1 от настоящия регламент.

Член 3

Влизане в сила

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 7 февруари 2019 година.

За Комисията

Председател

Jean-Claude JUNCKER

ПРИЛОЖЕНИЕ

Приложение I към Регламент (ЕО) № 2073/2005 се изменя, както следва:

1) Глава 1 се изменя, както следва:

а) в редове 1.1, 1.2, 1.4—1.20, 1.22—1.24, 1.28 и 1.29, в колона „Граници“ понятието „Отсъствие“ се заменя с думите „Не се открива“;

б) в колона „Референтни аналитични методи“:

i) в редове 1.4—1.20, 1.22 и 1.23 „EN/ISO 6579“ се заменя с „EN ISO 6579-1“;

ii) в ред 1.21 „Европейски скринингов метод на РЛО за позитивни на коагулаза стафилококи ([13])“ се заменя с „EN ISO 19020“;

iii) в ред 1.24 „ISO/TS 22964“ се заменя с „EN ISO 22964“;

iv) в редове 1.26—1.27a „HPLC ([19])“ се заменя с „EN ISO 19343“;

v) в ред 1.28 „EN/ISO 6579 (за откриване) схема на White-Kaufmann-Le Minor (за определяне на серотипа)“ се заменя с „EN ISO 6579-1 (за откриване) схема на White-Kauffmann-Le Minor (за определяне на серотипа)“;

в) в ред 1.24, в колона „Микроорганизми/техните токсини, метаболити“ думите „(*Enterobacter sakasakii*) се заличават“;

г) в ред 1.28, в колона „Микроорганизми/техните токсини, метаболити“ думите „*Salmonella typhimurium* ([21]) *Salmonella enteritidis*“ се заменят със „*Salmonella* Typhimurium ([21]) *Salmonella* Enteritidis“;

д) във второто тире в бележка под линия 4 изразът „с изключение на покълнали семена,“ се заличава;

е) бележки под линия 13 и 19 се заличават;

ж) в бележка под линия 14 наименованието „*E. sakazakii*“ се заменя с „*Cronobacter* spp.“;

з) в частта, озаглавена „Тълкуване на резултатите от изпитванията“, наименованието „*Enterobacter sakazakii*“ се заменя с „*Cronobacter* spp.“;

и) в ред 1.20, в колона „Категория храни“ изразът „Непастьоризирани плодови и зеленчукови сокове (готови за консумация)“ се заменя със следното:

„Непастьоризирани (*) плодови и зеленчукови сокове (готови за консумация)

(*) Терминът „непастьоризирани“ означава, че сокът не е бил подложен на пастьоризация, постигната чрез комбинации от време и температура, или на други валидирани процеси с бактерициден ефект върху *Salmonella*, равностоен на ефекта от пастьоризацията.“

2) Глава 2 се изменя, както следва:

а) в редове 2.1.1, 2.1.2., 2.1.6. и 2.1.7. „ISO 4833“ се заменя с „EN ISO 4833-1“;

б) в редове 2.1.3—2.1.5, 2.2.9 и 2.2.10, в колона „Граници“ понятието „Отсъствие“ се заменя с „Не се открива“;

в) в колона „Референтни аналитични методи“:

i) в редове 2.1.1, 2.1.2, 2.2.1, 2.2.7, 2.2.8 и 2.3.1 „ISO 21528-2“ се заменя с „EN ISO 21528-2“;

ii) в редове 2.1.3 и 2.1.4 „EN/ISO 6579“ се заменя с „EN ISO 6579-1“;

iii) в ред 2.1.5 „EN/ISO 6579 (за откриване)“ се заменя с „EN ISO 6579-1“;

iv) в редове 2.2.9 и 2.2.10 „ISO 21528-1“ се заменя с „EN ISO 21528-1“;

г) в раздел 2.1 „Месо и месни продукти“ бележка под линия 10 се заменя със следното:

„При откриване на *Salmonella* spp. изолатите се изследват допълнително за определяне на серотипа на *Salmonella* Typhimurium и *Salmonella* Enteritidis, за да се провери дали отговарят на микробиологичния критерий, посочен в ред 1.28 от глава 1.“;

д) в раздел 2.2 „Мляко и млечни продукти“ в бележка под линия 9 „*E. sakazakii*“ се заменя с „*Cronobacter* spp.“;

е) в ред 2.5.2, в колона „Категория храни“ изразът „Непастьоризирани плодови и зеленчукови сокове (готови за консумация)“ се заменя със следното:

„Непастьоризирани (*) плодови и зеленчукови сокове (готови за консумация)

(*) Терминът „непастьоризирани“ означава, че сокът не е бил подложен на пастьоризация, постигната чрез комбинации от време и температура, или на други валидирани процеси с бактерициден ефект върху *E.coli*, равностоен на ефекта от пастьоризацията.“

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2019/230 НА КОМИСИЯТА

от 7 февруари 2019 година

за поправка на текста на някои езици на Регламент за изпълнение (ЕС) 2017/2330 за разрешаване на употребата на железен(II) карбонат, железен(III) хлорид хексахидрат, железен(II) сулфат монохидрат, железен(II) сулфат хептахидрат, железен(II) фумарат, хелат на аминокиселинен хидрат с желязо(II), хелат на белтъчни хидролизати с желязо(II) и хелат на глицинов хидрат с желязо(II) като фуражни добавки за всички видове животни и на железен декстран като фуражна добавка за прасенца и за изменение на регламенти (ЕО) № 1334/2003 и (ЕО) № 479/2006

(текст от значение за ЕИП)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1831/2003 на Европейския парламент и на Съвета от 22 септември 2003 г. относно добавки за използване при храненето на животните ([1]), и по-специално член 9, параграф 2 от него,

като има предвид, че:

(1) В текста на Регламент за изпълнение (ЕС) 2017/2330 на Комисията ([2]) на френски, хърватски и чешки език е допусната грешка в член 3 по отношение на употребата на железен оксид при храненето на животните.

(2) Поради това текстът на Регламент за изпълнение (ЕС) 2017/2330 на френски, хърватски и чешки език следва да бъде съответно поправен. Поправката не се отнася за текста на останалите езици.

(3) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по растенията, животните, храните и фуражите,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

(не засяга българската версия)

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 7 февруари 2019 година.

За Комисията

Председател

Jean-Claude JUNCKER

([1]) ОВ L 268, 18.10.2003 г., стр. 29.

([2]) Регламент за изпълнение (ЕС) 2017/2330 на Комисията от 14 декември 2017 г. за разрешаване на употребата на железен(II) карбонат, железен(III) хлорид хексахидрат, железен(II) сулфат монохидрат, железен(II) сулфат хептахидрат, железен(II) фумарат, хелат на аминокиселинен хидрат с желязо(II), хелат на белтъчни хидролизати с желязо(II) и хелат на глицинов хидрат с желязо(II) като фуражни добавки за всички видове животни и на железен декстран като фуражна добавка за прасенца и за изменение на регламенти (ЕО) № 1334/2003 и (ЕО) № 479/2006 (ОВ L 333, 15.12.2017 г., стр. 41).

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2019/231 НА КОМИСИЯТА

от 7 февруари 2019 година

относно минималната продажна цена за обезмаслено мляко на прах за тридесет и втората частична покана за участие в търг в рамките на тръжната процедура, открита с Регламент за изпълнение (ЕС) 2016/2080

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) № 1308/2013 на Европейския парламент и на Съвета от 17 декември 2013 г. за установяване на обща организация на пазарите на селскостопански продукти и за отмяна на регламенти (ЕИО) № 922/72, (ЕИО) № 234/79, (ЕО) № 1037/2001 и (ЕО) № 1234/2007 ([1]),

като взе предвид Регламент за изпълнение (ЕС) 2016/1240 на Комисията от 18 май 2016 г. за определяне на правила за прилагането на Регламент (ЕС) № 1308/2013 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на публичната интервенция и помощта за частно складиране ([2]), и по-специално член 32 от него,

като има предвид, че:

(1) С Регламент за изпълнение (ЕС) 2016/2080 на Комисията ([3]) беше открита тръжна процедура за продажбата на обезмаслено мляко на прах.

(2) Предвид офертите, получени за тридесет и втората частична покана за участие в търг, следва да се определи минимална продажна цена.

(3) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Управителния комитет за общата организация на селскостопанските пазари,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

За тридесет и втората частична покана за участие в търг за продажба на обезмаслено мляко на прах в рамките на тръжната процедура, открита с Регламент (ЕС) 2016/2080, по отношение на която срокът за представяне на офертите изтече на 5 февруари 2019 г., минималната продажна цена е 162,20 EUR/100 kg.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила в деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 7 февруари 2019 година.

За Комисията,

от името на председателя,

Jerzy PLEWA

Генерален директор

Генерална дирекция „Земеделие и развитие на селските райони“

([1]) ОВ L 347, 20.12.2013 г., стр. 671.
([2]) ОВ L 206, 30.7.2016 г., стр. 71.
([3]) Регламент за изпълнение (ЕС) 2016/2080 на Комисията от 25 ноември 2016 г. за откриване на тръжна процедура за продажба на обезмаслено мляко на прах (ОВ L 321, 29.11.2016 г., стр. 45).

РЕШЕНИЯ

РЕШЕНИЕ (ЕС) 2019/232 НА СЪВЕТА

от 16 юли 2018 година

за установяване на позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на Регионалния управителен комитет на Транспортната общност по отношение на приемането на процедурния правилник на този комитет

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 91 и член 100, параграф 2, във връзка с член 218, параграф 9 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

(1) Договорът за създаване на Транспортна общност („ДТО“) беше подписан от Съюза в съответствие с Решение (ЕС) 2017/1937 на Съвета ([1]).

(2) Съгласно член 41, параграф 3 от ДТО, той се прилага временно между Европейския съюз и Република Албания, Босна и Херцеговина и Косово * от 9 октомври 2017 г., и между тези страни и Република Сърбия от 29 ноември 2017 г.

(3) Съгласно член 24, параграф 5 от ДТО Регионалният управителен комитет на Транспортната общност („управителен комитет“) трябва да приеме свой процедурен правилник.

(4) Целесъобразно е да бъде определена позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на управителния комитет по отношение на приемането на процедурния правилник на този комитет, тъй като решението относно посочения процедурен правилник ще бъде обвързващо за Съюза.

(5) Поради това позицията на Съюза в рамките на управителния комитет следва да се основава на приложения проект на решение,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Позицията, която трябва да се заеме от името на Съюза в рамките на Регионалния управителен комитет на Транспортната общност („управителния комитет“), се основава на проекта за решение на управителния комитет, приложен към настоящото решение.

Представителите на Съюза в управителния комитет могат да приемат незначителни промени в посочения проект на решение, без да е необходимо допълнително решение на Съвета.

([1]) Решение (ЕС) 2017/1937 на Съвета от 11 юли 2017 г. за подписване, от името на Европейския съюз, и временно прилагане на Договора за създаване на Транспортната общност (ОВ L 278, 27.10.2017 г., стр. 1).

* Това название не засяга позициите по отношение на статута и е съобразено с Резолюция 1244/1999 на Съвета за сигурност на ООН и становището на Международния съд относно обявяването на независимост от страна на Косово.

Член 2

Адресат на настоящото решение е Комисията.

Съставено в Брюксел на 16 юли 2018 година.

За Съвета

Председател

J. BOGNER-STRAUSS

ПРОЕКТ НА

РЕШЕНИЕ № 2018/1 НА РЕГИОНАЛНИЯ УПРАВИТЕЛЕН КОМИТЕТ НА ТРАНСПОРТНАТА ОБЩНОСТ

от …

относно приемането на процедурен правилник

РЕГИОНАЛНИЯТ УПРАВИТЕЛЕН КОМИТЕТ НА ТРАНСПОРТНАТА ОБЩНОСТ

като взе предвид Договора за създаване на Транспортната общност, и по-специално член 24, параграф 5 от него,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член единствен

Процедурният правилник на Регионалния управителен комитет на Транспортната общност, приложен към настоящото решение, се приема.

Съставено в … на … 2018 г.

За Регионалния управителен комитет

Председател

ПРОЦЕДУРЕН ПРАВИЛНИК НА РЕГИОНАЛНИЯ УПРАВИТЕЛЕН КОМИТЕТ НА ТРАНСПОРТНАТА ОБЩНОСТ

I. ОБЩИ ПОЛОЖЕНИЯ

1. С настоящия процедурен правилник се определят вътрешни процедури за работа на Регионалния управителен комитет („управителен комитет“) като институция съгласно Договора за създаване на Транспортната общност („договорът“) между Европейския съюз и страните от Югоизточна Европа (Република Албания, Босна и Херцеговина, бившата югославска република Македония, Косово *, Черна гора и Република Сърбия).

2. В случай на противоречие между настоящия процедурен правилник и договора, се прилагат разпоредбите на договора.

II. ЧЛЕНОВЕ, НАБЛЮДАТЕЛИ И ДРУГИ УЧАСТНИЦИ

1. Членовете на управителния комитет следва по принцип да бъдат висши длъжностни лица в съответните министерства, отговарящи за транспорта.

2. Актът на назначаване на член следва да доказва, че членът е упълномощен да изразява позицията на съответната страна по договора по начин, който е обвързващ за тази страна.

3. Без да се засяга позицията на наблюдателите в съответствие с второто изречение от член 24, параграф 2 от договора, председателят и заместник-председателят, както е посочено в раздел III, точка 2, когато е уместно, може да се съгласят да поканят представители на други държави, международни организации или други организации, включително представители на гражданското общество, да присъстват на ad hoc принцип на конкретни заседания на управителния комитет или на една или повече части от тях.

4. Когато председателят и заместник-председателят се съгласят да поканят представители на други държави, международни организации или други организации, председателят информира договарящите страни и Постоянния секретариат на Транспортната общност („секретариатът“) най-малко три седмици преди заседанието. договарящите страни и секретариатът може да представят становищата си на председателя в рамките на пет работни дни от получаването на посочената информация.

III. ПРЕДСЕДАТЕЛ

1. Всяка от страните от Югоизточна Европа поема председателството на управителния комитет за една календарна година, като се следва азбучен ред, съгласно предвиденото в член 2, параграф 1, буква б) от договора. Първата страна от Югоизточна Европа, която поема председателството на управителния комитет, е Република Албания.

2. Председателят ръководи заседанията на управителния комитет. Той се подпомага от един представител на Европейския съюз, който упражнява длъжността на заместник-председател.

3. В случай че председателят не е в състояние да изпълнява задълженията си по време на конкретно заседание, въпросното заседание се председателства от представителя на Европейския съюз в качеството му на заместник-председател.

IV. ПОДГОТОВКА НА ЗАСЕДАНИЯТА

1. Заседанията на управителния комитет се провеждат в седалището на секретариата. Независимо от това, председателят може да определи друго място за провеждане на заседание на управителния комитет след консултации със заместник-председателя и секретариата, като вземе предвид съответните финансови, административни и организационни аспекти. Освен в надлежно обосновани случаи, решение за това се взема най-малко два месеца преди съответното заседание.

2. Приносът на секретариата към организационните разходи за заседанията, провеждани извън седалището на секретариата, е предмет на неговите вътрешни бюджетни правила.

3. Датите на заседанията се съгласуват между председателя, заместник-председателя и секретариата. Като общо правило, датите се съгласуват най-малко два месеца преди съответното заседание.

* Това название не засяга позициите по отношение на статута и е съобразено с Резолюция 1244/1999 на Съвета за сигурност на ООН и становището на Международния съд относно обявяването на независимост от страна на Косово.

4. Проектът на дневния ред се съгласува между председателя, заместник-председателя и секретариата. Проектът на дневния ред и всички документи, свързани с него, се предоставят на членовете и наблюдателите най-малко шест седмици преди съответното заседание. Членовете могат да правят коментари и да предлагат добавянето на нови точки от дневния ред. На тях могат да се раздават и материали, представляващи интерес за други държави, международни или други организации, поканени съгласно раздел II, точка 3.

5. Секретариатът отговаря за подготовката на заседанията. Той информира председателя и заместник-председателя периодично и при поискване относно процеса на подготовка и следва техните препоръки и насоки в това отношение.

V. ЗАСЕДАНИЯ НА УПРАВИТЕЛНИЯ КОМИТЕТ — ПРОЦЕДУРНИ ПРАВИЛА

1. Заседанията на управителния комитет са закрити, освен ако управителният комитет реши друго.

2. Всеки член на управителния комитет или друг участник в заседанието могат да бъдат придружавани от длъжностни лица, които да ги подпомагат. Имената и функциите на тези длъжностни лица се съобщават предварително на секретариата. Като общо правило, тези длъжностни лица не може да бъдат повече от три за всеки член, и повече от две за всеки наблюдател, присъстващи на заседанието. Независимо от това, председателят може допълнително да предостави становище относно максималния брой представители от всяка делегация.

3. За достигане на задължителния кворум в управителния комитет е необходимо да са представени четири от страните по Споразумението от Югоизточна Европа, а също и Европейският съюз.

4. В съответствие с член 24, параграф 3 от договора управителният комитет действа с единодушие. Въздържането от гласуване на член не е пречка управителният комитет да предприеме съответни действия, при условие че е налице кворум в съответствие с точка 3 от настоящия раздел.

5. Дневният ред на заседанието се одобрява в неговото начало. В спешни случаи по време на заседанието в дневния ред могат да бъдат включени нови точки със съгласието на председателя и заместник-председателя.

6. Наблюдателите могат да участват в разисквания и да правят изявления след получаване на разрешение или ако са поканени от председателя.

7. Представителите на други държави, международни организации или други организации, поканени в съответствие с раздел II, точка 3, могат да участват в обсъжданията след получаване на разрешение или покана от председателя, но те не могат да извършват каквито и да било действия в управителния комитет.

8. С помощта на секретариата се изготвят заключения от всяко заседание.

9. В заключенията се записват всички мерки, приети на заседанието, както и позициите на членовете и изявленията на наблюдателите по отношение на действията, които управителният комитет е предложил да се предприемат.

10. Заключенията се подписват от председателя и се предоставят на страните по договора и наблюдателите. В случай че до края на съответното заседание не е възможно проектозаключенията да бъдат подготвени, председателят осигурява тяхното подготвяне и разпространяване в рамките на седем календарни дни след заседанието. Всеки член може да поиска поправки в рамките на седем календарни дни от получаването на проектозаключенията. Председателят осигурява разпространяването на окончателния текст в рамките на седем дни след изтичането на крайния срок за представяне на коментари.

11. Заключенията от заседанията не могат по никакъв начин да ограничат обхвата или правните последици от законодателни актове или от договора. Не се допускат декларации или заключения, които са в противоречие със задължителни правни разпоредби. Заключенията от заседанията не представляват част от законодателни актове, нито имат нормативен характер.

VI. ФОРМИ НА ДЕЙСТВИЕ И ПРОЦЕДУРА, КОЯТО ТРЯБВА ДА БЪДЕ СЛЕДВАНА ОТ УПРАВИТЕЛНИЯ КОМИТЕТ

Общи положения

1. Управителният комитет действа чрез приемане на препоръки и решения (наричани заедно „мерки“), в зависимост от конкретния случай.

Приемането на правила, предназначени да гарантират функционирането на управителния комитет, се смята за приемане на решение.

2. След като дадена мярка е приета или изменена, тя незабавно се подписва от председателя и след това се изпраща от секретариата до всички страни по договора.

3. Мерките влизат в сила на датата на приемането им, освен ако в тях не е предвидено друго.

4. Освен ако в настоящия процедурен правилник не е предвидено друго, приемането или изменението на мерките се извършва съгласно една и съща процедура.

5. Всяко искане за приемане или за изменение на мярка от страна на член или от секретариата трябва да бъде отправено писмено най-малко 30 календарни дни преди заседанието на управителния комитет, на което то ще се обсъжда.

6. Искането се изпраща до председателя, с копие до всички членове и до секретариата. То е придружено от съответните обяснителни бележки.

7. В надлежно обосновани случаи мерките могат да бъдат приемани или изменяни, без да се използват форматът и процедурите, посочени в точки 4—6 от настоящия раздел.

Приемане на мерки посредством кореспонденция

8. В интервалите между заседанията си управителният комитет може да приема или изменя мерките посредством кореспонденция. По искане на някой от членовете или на секретариата за приемане на мерки чрез кореспонденция, или по своя собствена инициатива, председателят решава дали повдигнатият въпрос оправдава използването на процедурата посредством кореспонденция след консултация и със съгласието на заместник-председателя.

9. Когато председателят реши, че ще се следва процедурата посредством кореспонденция, той дава указания на секретариата да изпрати искането до всички членове заедно с информацията, която председателят смята за необходима след консултация и със съгласието на заместник-председателя. Председателят посочва също така дали и при какви условия членовете могат да правят изменения по искането.

10. След консултация и със съгласието на заместник-председателя, председателят определя крайна дата и час за получаване на отговорите, което в никакъв случай не може да бъде по-рано от 10 календарни дни, считано от датата на предаване на информацията, посочена в точка 9 от настоящия раздел. При изключителни обстоятелства — при поискване или по своя преценка, след консултация и със съгласието на заместник-председателя, председателят може да удължи срока за получаване на отговори. Всеки член, който в определения срок не е дал писмен отговор, включително по електронната поща, се смята за въздържал се.

11. Управителният комитет взема решения с единодушие. Смята се, че е постигнато единодушие, ако най-малко четири страни от Югоизточна Европа и Европейският съюз реагират в полза на съответната мярка и нито една страна не се противопостави.

VII. РАЗГЛАСЯВАНЕ НА ИНФОРМАЦИЯ

1. Освен ако не е решено друго, окончателните документи от заседанията (дневен ред, заключения и т.н.) се публикуват на уебсайта на секретариата.

2. Правото на достъп до документи, съхранявани от управителния комитет, се определя в съответствие с член 38, параграфи 2 и 3 от договора.

VIII. ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

1. Наблюдателите и представителите на други държави, международните организации или други организации, поканени в съответствие с раздел II, точка 3, спазват всички изисквания за поверителност, които се прилагат към членовете на управителния комитет. Тези изисквания се отразяват в заключенията от съответното заседание.

2. Преди да се включат в съответните обсъждания представителите на други държави, международните организации или други организации, поканени в съответствие с раздел II, точка 3, подписват декларация за поверителност. Декларацията за поверителност съдържа ангажимент за зачитане на правилата за поверителност, посочени в първа точка от настоящия раздел. В случай че откажат да подпишат декларацията, лицата не се допускат до участие в обсъжданията.

3. Всички актове на управителния комитет се подписват от председателя.

4. Всички изменения на настоящия процедурен правилник се приемат с решение на управителния комитет.

5. Ако прилагането на настоящия процедурен правилник в конкретна ситуация създаде затруднения при тълкуването, председателят — след консултация и със съгласието на заместник-председателя — предоставя становище с оглед намиране на решение на ситуацията.

6. Една година след влизането в сила на настоящия процедурен правилник, въз основа на практическия опит от неговото прилагане, секретариатът може да предложи изменения по него, ако това е полезно или необходимо. Когато член на управителния комитет желае да предложи такова изменение, той се консултира първо със секретариата.

Настоящият процедурен правилник влиза в сила в деня на приемането му от управителния комитет.

РЕШЕНИЕ (ЕС) 2019/233 НА СЪВЕТА

от 6 ноември 2018 година

относно позицията, която Европейският съюз трябва да заеме в рамките на съответните комитети на Икономическата комисия за Европа на Организацията на обединените нации във връзка с предложенията за изменения в правила № 3, 4, 6, 7, 11, 14, 16, 17, 19, 23, 24, 27, 29, 34, 37, 38, 43, 44, 46, 48, 50, 53, 60, 67, 69, 70, 74, 77, 83, 86, 87, 91, 94, 95, 98, 99, 100, 101, 104, 105, 110, 112, 113, 119, 121, 123, 128, 129, 132 и 137 на ООН и в Глобално техническо правило № 9 на ООН, както и във връзка с предложенията за три нови правила на ООН

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 114 във връзка с член 218, параграф 9 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

(1) С Решение 97/836/ЕО на Съвета ([1]) Съюзът се присъедини към Спогодбата на Икономическата комисия за Европа на Организацията на обединените нации (ИКЕ на ООН) за приемане на еднакви технически предписания за колесни превозни средства, оборудване и части, които могат бъдат монтирани и/или използвани на колесни превозни средства, и на условия за взаимно признаване на одобрения, издавани на основата на тези предписания (наричана по-долу „Ревизираната спогодба от 1958 г.“).

(2) С Решение 2000/125/ЕО на Съвета ([2]) Съюзът се присъедини към Спогодбата за създаване на глобални технически правила за колесни пътни превозни средства, оборудване и части, които могат да бъдат монтирани и/или използвани на колесни превозни средства (наричана по-долу „Паралелната спогодба“).

(3) С Директива 2007/46/ЕО на Европейския парламент и на Съвета ([3]) системите за одобряване в отделните държави членки бяха заменени с процедура на Съюза за одобряване и бе създадена хармонизирана рамка, съдържаща административните разпоредби и общите технически изисквания по отношение на всички нови превозни средства, системи, компоненти и отделни технически възли. С посочената директива правилата, приети съгласно Ревизираната спогодба от 1958 г. (наричани по-долу „правилата на ООН“), бяха включени в системата на ЕС за одобряване на типа под формата на изисквания за одобряване на типа или на алтернативи на законодателството на Съюза. След приемането на Директива 2007/46/ЕО правилата на ООН във все по-голяма степен се включват в законодателството на Съюза.

(4) Изискванията, отнасящи се до някои елементи или характеристики, попадащи в обхвата на правила № 3, 4, 6, 7, 11, 14, 16, 17, 19, 23, 24, 27, 29, 34, 37, 38, 43, 44, 46, 48, 50, 53, 60, 67, 69, 70, 74, 77, 83, 86, 87, 91, 94, 95, 98, 99, 100, 101, 104, 105, 110, 112, 113, 119, 121, 123, 128, 129, 132 и 137 на ООН и на Глобално техническо правило № 9 на ООН, трябва да бъдат променени с оглед на натрупания опит и техническите постижения.

(5) С цел изясняване и обединяване на свързаните с компонентите изисквания, които понастоящем се съдържат в няколко правила на ООН, е необходимо да бъдат приети три нови правила на ООН относно устройствата за светлинна сигнализация (LSD), устройствата за осветяване на пътя (RID) и светлоотражателите (RRD). С тях ще се заменят и отменят правила № 3, 4, 6, 7, 19, 23, 27, 38, 50, 69, 70, 77, 87, 91, 98, 104, 112, 113, 119 и 123 на ООН, без да се променят подробните технически изисквания, които вече са в сила към настоящия момент.

(6) Целесъобразно е да се определи позицията, която трябва да се заеме от името на Съюза в рамките на Административния комитет по Ревизираната спогодба от 1958 г. и на Изпълнителния комитет по Паралелната спогодба по отношение на приемането на посочените промени и нови правила на ООН, тъй като правилата ще бъдат обвързващи за Съюза и могат да окажат съществено въздействие върху съдържанието на правото на Съюза в областта на одобряването на типа на превозните средства.

([1]) Решение 97/836/ЕО на Съвета от 27 ноември 1997 г. с оглед на присъединяването на Европейската общност към Спогодбата на Икономическата комисия за Европа на Организацията на обединените нации за приемане на единни технически предписания за колесните превозни средства, оборудване и части, които могат да се монтират и/или да се използват на колесните превозни средства, и условията за взаимно признаване на одобренията, получени въз основа на тези предписания („Ревизирана спогодба от 1958 година“) (ОВ L 346, 17.12.1997 г., стр. 78).

([2]) Решение 2000/125/ЕО на Съвета от 31 януари 2000 г. относно сключването на споразумение относно създаването на глобални технически регламенти за колесните пътни превозни средства, оборудване и части, които могат да бъдат монтирани и/или използвани на колесните пътни превозни средства („Паралелно споразумение“) (ОВ L 35, 10.2.2000 г., стр. 12).

([3]) Директива 2007/46/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 5 септември 2007 г. за създаване на рамка за одобрение на моторните превозни средства и техните ремаркета, както и на системи, компоненти и отделни технически възли, предназначени за такива превозни средства (Рамкова директива) (ОВ L 263, 9.10.2007 г., стр. 1).

(7) В тези комитети Съюзът ще се представлява от Комисията в съответствие с член 17, параграф 1 от Договора за Европейския съюз,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Позицията, която трябва да се заеме от името на Съюза в рамките на Административния комитет по Ревизираната спогодба от 1958 г. и на Изпълнителния комитет по Паралелната спогодба в периода 12—16 ноември 2018 г., е да се гласува в подкрепа на предложенията, изброени в приложението към настоящото решение.

Член 2

Адресат на настоящото решение е Комисията.

Съставено в Брюксел на 6 ноември 2018 година.

За Съвета

Председател

H. LÖGER

ПРИЛОЖЕНИЕ

Правило №	Заглавие на точката от дневния ред	Идентификационен номер на документа ([1])
3	Предложение за серия от изменения 03 на Правило № 3 на ООН (светлоотражатели)	ECE/TRANS/WP.29/2018/91
4	Предложение за серия от изменения 01 на Правило № 4 на ООН (осветяване на задните регистрационни табели)	ECE/TRANS/WP.29/2018/92
6	Предложение за серия от изменения 02 на Правило № 6 на ООН (пътепоказатели)	ECE/TRANS/WP.29/2018/93
7	Предложение за серия от изменения 03 на Правило № 7 на ООН (габаритни светлини, стоп-сигнали и горни габаритни светлини)	ECE/TRANS/WP.29/2018/94
11	Предложение за допълнение 2 към серия от изменения 04 на Правило № 11 на ООН (ключалки и панти на вратите)	ECE/TRANS/WP.29/2018/127
11	Предложение за поправка 1 на серия от изменения 04 на Правило № 11 на ООН (ключалки и панти на вратите)	ECE/TRANS/WP.29/2018/155
14	Предложение за поправка 2 към ревизия 5 на Правило № 14 на ООН (устройства за закрепване на обезопасителните колани)	ECE/TRANS/WP.29/2018/156
16	Предложение за допълнение 11 към серия от изменения 06 на Правило № 16 на ООН (обезопасителни колани)	ECE/TRANS/WP.29/2018/128
16	Предложение за допълнение 4 към серия от изменения 07 на Правило № 16 на ООН (обезопасителни колани)	ECE/TRANS/WP.29/2018/129
16	Предложение за серия от изменения 08 на Правило № 16 на ООН (обезопасителни колани)	ECE/TRANS/WP.29/2018/141
17	Предложение за серия от изменения 09 на Правило № 17 на ООН (здравина на седалките)	ECE/TRANS/WP.29/2018/142
19	Предложение за серия от изменения 05 на Правило № 19 на ООН (предни фарове за мъгла)	ECE/TRANS/WP.29/2018/95
23	Предложение за серия от изменения 01 на Правило № 23 на ООН (фарове за заден ход)	ECE/TRANS/WP.29/2018/96
24	Предложение за допълнение 4 към серия от изменения 03 на Правило № 24 на ООН (видими замърсители; измерване на мощността на двигатели със запалване чрез сгъстяване (димност)	ECE/TRANS/WP.29/2018/143
27	Предложение за серия от изменения 05 на Правило № 27 на ООН (предупредителни светлоотразителни триъгълници)	ECE/TRANS/WP.29/2018/97
29	Предложение за допълнение 4 към серия от изменения 03 на Правило № 29 на ООН (кабини на товарни превозни средства)	ECE/TRANS/WP.29/2018/130

Правило №	Заглавие на точката от дневния ред	Идентификационен номер на документа ([1])
34	Предложение за допълнение 6 към серия от изменения 02 на Правило № 34 на ООН (предотвратяване на опасността от възникване на пожар)	ECE/TRANS/WP.29/2018/120
34	Предложение за допълнение 2 към серия от изменения 03 на Правило № 34 на ООН (предотвратяване на опасността от възникване на пожар)	ECE/TRANS/WP.29/2018/121
37	Предложение за допълнение 47 към серия от изменения 03 на Правило № 37 на ООН (лампи с нажежаема жичка)	ECE/TRANS/WP.29/2018/83
38	Предложение за серия от изменения 01 на Правило № 38 на ООН (задни фарове за мъгла)	ECE/TRANS/WP.29/2018/98
43	Предложение за допълнение 8 към серия от изменения 01 на Правило № 43 на ООН (безопасни стъкла)	ECE/TRANS/WP.29/2018/122
44	Предложение за допълнение 15 към серия от изменения 04 на Правило № 44 на ООН (системи за обезопасяване на деца)	ECE/TRANS/WP.29/2018/131
46	Предложение за допълнение 6 към серия от изменения 04 на Правило № 46 на ООН (устройства за непряко виждане)	ECE/TRANS/WP.29/2018/123
48	Предложение за допълнение 11 към серия от изменения 06 на Правило № 48 на ООН (монтиране на устройства за осветяване и светлинна сигнализация)	ECE/TRANS/WP.29/2018/84
48	Предложение за допълнение 12 към серия от изменения 05 на Правило № 48 на ООН (монтиране на устройства за осветяване и светлинна сигнализация)	ECE/TRANS/WP.29/2018/85
48	Предложение за допълнение 11 към серия от изменения 06 на Правило № 48 на ООН (монтиране на устройства за осветяване и светлинна сигнализация)	ECE/TRANS/WP.29/2018/99/Rev.1
48	Предложение за допълнение 12 към серия от изменения 05 на Правило № 48 на ООН (монтиране на устройства за осветяване и светлинна сигнализация)	ECE/TRANS/WP.29/2018/100
48	Предложение за допълнение 18 към серия от изменения 04 на Правило № 48 на ООН (монтиране на устройства за осветяване и светлинна сигнализация)	ECE/TRANS/WP.29/2018/101
48	Предложение за допълнение 6 към серия от изменения 03 на Правило № 48 на ООН (монтиране на устройства за осветяване и светлинна сигнализация)	ECE/TRANS/WP.29/2018/102
50	Предложение за серия от изменения 01 на Правило № 50 на ООН (габаритни светлини, стоп-сигнали и пътепоказатели за мотопеди и мотоциклети)	ECE/TRANS/WP.29/2018/103

Правило №	Заглавие на точката от дневния ред	Идентификационен номер на документа ([1])
53	Предложение за допълнение 2 към серия от изменения 02 на Правило № 53 на ООН (монтиране на устройства за осветяване и светлинна сигнализация на превозни средства от категория L_3)	ECE/TRANS/WP.29/2018/86
53	Предложение за допълнение 20 към серия от изменения 01 на Правило № 53 на ООН (монтиране на устройства за осветяване и светлинна сигнализация на превозни средства от категория L_3)	ECE/TRANS/WP.29/2018/87
53	Предложение за допълнение 2 към серия от изменения 02 на Правило № 53 на ООН (монтиране на устройства за осветяване и светлинна сигнализация на превозни средства от категория L_3)	ECE/TRANS/WP.29/2018/104/Rev.1
53	Предложение за допълнение 20 към серия от изменения 01 на Правило № 53 на ООН (монтиране на устройства за осветяване и светлинна сигнализация на превозни средства от категория L_3)	ECE/TRANS/WP.29/2018/105
60	Предложение за поправка 1 към ревизия 1 на Правило № 60 на ООН (органи за управление, задействани от водача, за мотопеди/мотоциклети)	ECE/TRANS/WP.29/2018/152
67	Предложение за серия от изменения 02 на Правило № 67 на ООН (превозни средства, работещ с втечнен нефтен газ (ВНГ)	ECE/TRANS/WP.29/2018/124
69	Предложение за серия от изменения 02 на Правило № 69 на ООН (задни маркировъчни табели за бавнодвижещи се превозни средства)	ECE/TRANS/WP.29/2018/106
70	Предложение за серия от изменения 02 на Правило № 70 на ООН (задни табели за маркиране на тежки и дълги превозни средства)	ECE/TRANS/WP.29/2018/107
74	Предложение за допълнение 10 към серия от изменения 01 на Правило № 74 на ООН (монтиране на устройства за осветяване и светлинна сигнализация на мотопеди)	ECE/TRANS/WP.29/2018/88
74	Предложение за допълнение 10 към серия от изменения 01 на Правило № 74 на ООН (монтиране на устройства за осветяване и светлинна сигнализация на мотопеди)	ECE/TRANS/WP.29/2018/108/Rev.1
77	Предложение за серия от изменения 01 на Правило № 77 на ООН (светлинни устройства за паркиране)	ECE/TRANS/WP.29/2018/109
83	Предложение за допълнение 2 към серия от изменения 03 на Правило № 83 на ООН (емисии от превозни средства от категории M_1 и N_1)	ECE/TRANS/WP.29/2018/144
83	Предложение за допълнение 1 към серия от изменения 04 на Правило № 83 на ООН (емисии от превозни средства от категории M_1 и N_1)	ECE/TRANS/WP.29/2018/145
83	Предложение за допълнение 12 към серия от изменения 05 на Правило № 83 на ООН (емисии от превозни средства от категории M_1 и N_1)	ECE/TRANS/WP.29/2018/146
83	Предложение за допълнение 12 към серия от изменения 06 на Правило № 83 на ООН (емисии от превозни средства от категории M_1 и N_1)	ECE/TRANS/WP.29/2018/147
83	Предложение за допълнение 18 към серия от изменения 07 на Правило № 83 на ООН (емисии от превозни средства от категории M_1 и N_1)	ECE/TRANS/WP.29/2018/148

Правило №	Заглавие на точката от дневния ред	Идентификационен номер на документа ([1])
86	Предложение за допълнение 1 към серия от изменения 01 на Правило № 86 на ООН (монтиране на устройства за осветяване и светлинна сигнализация на селскостопански превозни средства)	ECE/TRANS/WP.29/2018/110/Rev.1
86	Предложение за допълнение 7 на Правило № 86 на ООН (монтиране на устройства за осветяване и светлинна сигнализация на селскостопански превозни средства)	ECE/TRANS/WP.29/2018/111
87	Предложение за серия от изменения 01 на Правило № 87 на ООН (дневни светлини)	ECE/TRANS/WP.29/2018/112
91	Предложение за серия от изменения 01 на Правило № 91 на ООН (странични габаритни светлини)	ECE/TRANS/WP.29/2018/113
94	Предложение за допълнение 1 към серия от изменения 03 на Правило № 94 на ООН (челен удар)	ECE/TRANS/WP.29/2018/132
95	Предложение за допълнение 7 към серия от изменения 03 на Правило № 95 (страничен удар)	ECE/TRANS/WP.29/2018/133
98	Предложение за серия от изменения 02 на Правило № 98 на ООН (фарове с газоразрядни източници на светлина)	ECE/TRANS/WP.29/2018/114
99	Предложение за допълнение 14 към серия от изменения 03 на Правило № 99 на ООН (газоразрядни източници на светлина)	ECE/TRANS/WP.29/2018/89
100	Предложение за допълнение 5 към серия от изменения 01 на Правило № 100 на ООН (превозни средства с електрическо силово предаване)	ECE/TRANS/WP.29/2018/134 + WP.29-176-03
100	Предложение за допълнение 4 към серия от изменения 02 на Правило № 100 на ООН (превозни средства с електрическо силово предаване)	ECE/TRANS/WP.29/2018/135
101	Предложение за допълнение 10 към Правило № 101 на ООН (емисии на CO_2/ разход на гориво)	ECE/TRANS/WP.29/2018/149
101	Предложение за допълнение 8 към серия от изменения 01 на Правило № 101 на ООН (емисии на CO_2/разход на гориво)	ECE/TRANS/WP.29/2018/150
104	Предложение за серия от изменения 01 на Правило № 104 на ООН (светлоотразителни маркировки)	ECE/TRANS/WP.29/2018/115
105	Предложение за допълнение 1 към серия от изменения 06 на Правило № 105 на ООН (превозни средства, предназначени за превоз на опасни товари)	ECE/TRANS/WP.29/2018/126
110	Предложение за допълнение 1 към серия от изменения 03 на Правило № 110 на ООН (превозни средства, работещи със сгъстен природен газ (СПГ)/втечнен природен газ (ВПГ)	ECE/TRANS/WP.29/2018/125
110	Предложение за поправка 1 към ревизия 3 на Правило № 110 (превозни средства, работещи със сгъстен природен газ/втечнен природен газ)	ECE/TRANS/WP.29/2018/153
112	Предложение за серия от изменения 02 на Правило № 112 на ООН (фарове, които излъчват асиметрична къса светлина)	ECE/TRANS/WP.29/2018/116

Правило №	Заглавие на точката от дневния ред	Идентификационен номер на документа [1]
113	Предложение за серия от изменения 03 на Правило № 113 на ООН (фарове, които излъчват симетрична къса светлина)	ECE/TRANS/WP.29/2018/117
119	Предложение за серия от изменения 02 на Правило № 119 на ООН (светлини за завиване)	ECE/TRANS/WP.29/2018/118
121	Предложение за поправка 1 към ревизия 2 на Правило № 121 на ООН (обозначение на органите за ръчно управление, сигналните устройства и показващите уреди)	ECE/TRANS/WP.29/2018/154
123	Предложение за серия от изменения 02 на Правило № 123 на ООН (адаптивни системи за предни светлини (АСПС)	ECE/TRANS/WP.29/2018/119
128	Предложение за допълнение 8 към първоначалната версия на Правило № 128 на ООН (светодиодни източници на светлина)	ECE/TRANS/WP.29/2018/90
129	Предложение за допълнение 8 към Правило № 129 на ООН (усъвършенствани системи за обезопасяване на деца)	ECE/TRANS/WP.29/2018/136
129	Предложение за допълнение 5 към серия от изменения 01 на Правило № 129 на ООН (усъвършенствани системи за обезопасяване на деца)	ECE/TRANS/WP.29/2018/137
129	Предложение за допълнение 4 към серия от изменения 02 на Правило № 129 на ООН (усъвършенствани системи за обезопасяване на деца)	ECE/TRANS/WP.29/2018/138
129	Предложение за допълнение 1 към серия от изменения 03 на Правило № 129 на ООН (усъвършенствани системи за обезопасяване на деца)	ECE/TRANS/WP.29/2018/139
132	Предложение за допълнение 1 към серия от изменения 01 на Правило № 132 на ООН (устройства за контрол на емисиите, предназначени за допълнително монтиране)	ECE/TRANS/WP.29/2018/151
137	Предложение за допълнение 2 към серия от изменения 01 на Правило № 137 на ООН (челен удар с обръщане на особено внимание на системите за обезопасяване)	ECE/TRANS/WP.29/2018/140
Ново правило на ООН	Предложение за ново правило на ООН относно устройствата за светлинна сигнализация (LSD)	ECE/TRANS/WP.29/2018/157
Ново правило на ООН	Предложение за ново правило на ООН относно устройствата за осветяване на пътя (RID)	ECE/TRANS/WP.29/2018/158
Ново правило на ООН	Предложение за ново правило на ООН относно светлоотражателите (RRD)	ECE/TRANS/WP.29/2018/159

[1] Всички документи, посочени в таблицата, са публично достъпни на следния адрес: http://www.unece.org/trans/main/wp29/wp29wgs/wp29gen/gen2018.html

ГТП №	Заглавие на точката от дневния ред	Идентификационен номер на документа
ГТП № 9 на ООН	Предложение за изменение 2 на ГТП № 9 на ООН (защита на пешеходците)	ECE/TRANS/WP.29/2018/160 & 161

РЕШЕНИЕ (ЕС) 2019/234 НА СЪВЕТА

от 5 февруари 2019 година

относно позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на Съвместния съвет, създаден съгласно Споразумението за икономическо партньорство между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и държавите от ЮАОР, страни по СИП, от друга страна, по отношение на приемането на процедурните правилници на Съвместния съвет и Комитета по търговия и развитие

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 207 във връзка с член 218, параграф 9 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

(1) Споразумението за икономическо партньорство между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и държавите от ЮАОР, страни по СИП, от друга страна [1] („Споразумението"), беше подписано от Европейския съюз и неговите държави членки на 10 юни 2016 г. То се прилага временно между Европейския съюз, от една страна, и Ботсуана, Лесото, Намибия, Есватини и Южна Африка, от друга страна, считано от 10 октомври 2016 г. и между Съюза и Мозамбик, считано от 4 февруари 2018 г.

(2) Съгласно член 102, параграф 1 от Споразумението Съвместният съвет разполага с правомощието да взема решения по всички въпроси, попадащи в обхвата на Споразумението. Съгласно член 101, параграф 3, букви з) и и) от Споразумението Съвместният съвет утвърждава собствен процедурен правилник и процедурен правилник на Комитета по търговия и развитие.

(3) По време на първото си заседание Съвместният съвет приема решения по отношение на своя процедурен правилник и този на Комитета по търговия и развитие.

(4) Целесъобразно е да се определи позицията, която трябва да се заеме от името на Съюза в рамките на Съвместния съвет, тъй като предвиденото решение на Съвместния съвет ще бъде обвързващо за Съюза.

(5) Позицията на Съюза в рамките на Съвместния съвет следва да се основава на приложения проект на решение,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Позицията, която трябва да се заеме от името на Съюза по време на първото заседание на Съвместния съвет, по отношение на процедурния правилник и процедурния правилник на Комитета по търговия и развитие се основава на проекта на решение на Съвместния съвет, приложен към настоящото решение.

Член 2

Настоящото решение влиза в сила в деня на приемането му.

Съставено в Брюксел на 5 февруари 2019 година.

За Съвета

Председател

G. CIAMBA

[1] ОВ L 250, 16.9.2016 г., стр. 3.

ПРОЕКТ НА

РЕШЕНИЕ № 1/2019 НА СЪВМЕСТНИЯ СЪВЕТ, СЪЗДАДЕН СЪГЛАСНО СПОРАЗУМЕНИЕТО ЗАИКОНОМИЧЕСКО ПАРТНЬОРСТВО МЕЖДУ ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ И НЕГОВИТЕ ДЪРЖАВИ ЧЛЕНКИ, ОТ ЕДНА СТРАНА, И ДЪРЖАВИТЕ ОТ ЮАОР, СТРАНИ ПО СИП, ОТ ДРУГА СТРАНА

от …

относно приемането на процедурните правилници на Съвместния съвет и на Комитета по търговия и развитие

СЪВМЕСТНИЯТ СЪВЕТ,

като взе предвид Споразумението за икономическо партньорство между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и държавите от ЮАОР, страни по СИП, от друга страна („Споразумението“), и по-специално членове 100, 101 и 102 от него,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Процедурният правилник на Съвместния съвет се приема във вида, в който е установен в приложение I към настоящото решение.

Член 2

Процедурният правилник на Комитета по търговия и развитие се приема във вида, в който е установен в приложение II към настоящото решение.

Член 3

Настоящото решение влиза в сила в деня на приемането му.

Съставено в …

За Съвместния съвет

Министър на търговията на *Представител на ЕС*

ПРИЛОЖЕНИЕ I

ПРОЦЕДУРЕН ПРАВИЛНИК НА СЪВМЕСТНИЯ СЪВЕТ

ГЛАВА I

ОРГАНИЗАЦИЯ

Член 1

Състав и председателство

1. Съвместният съвет, създаден в съответствие с член 100 от Споразумението за икономическо партньорство между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и държавите от ЮАОР, страни по СИП, от друга страна („Споразумението“), изпълнява своите задачи в съответствие с членове 100 и 101 от Споразумението.

2. В настоящия процедурен правилник позоваването на „страните“ е в съответствие с определението в член 104 от Споразумението, а именно държавите от ЮАОР, страни по СИП и ЕС като страна (което означава Европейският съюз или неговите държави членки или Европейският съюз и неговите държави членки, като се имат предвид съответните им области на компетентност).

3. В съответствие с член 101, параграф 1 от Споразумението Съвместният съвет се състои, от една страна, от съответните членове на Съвета на Европейския съюз и съответните членове на Европейската комисия или техни представители и, от друга страна, от съответните министри на държавите по СИП ЮАОР или техни представители.

4. Заседанията на Съвместния съвет се председателстват на равнище министри на ротационен принцип за периоди от 12 месеца от представител на ЕС като страна, като се имат предвид съответните области на компетентност на Съюза и неговите държави членки, и от представител на държавите по СИП ЮАОР. Първото заседание на Съвместния съвет се председателства съвместно от страните.

5. Мандатът на председателство, посочен в параграф 4, което съответства на първия период, започва на датата след първото заседание на Съвместния съвет и приключва на 31 декември същата година. Председателството през първия период се осъществява от [представител на държавите от ЮАОР, страни по СИП] [от ЕС като страна].

Член 2

Заседания

1. В съответствие с член 102, параграф 4 от Споразумението, Съвместният съвет провежда заседания редовно, най-малко веднъж на две години, и извънредно, когато обстоятелствата го налагат и при съгласие на страните.

2. Освен ако страните не уговорят друго, заседанията Съвместния съвет се провеждат на ротационен принцип в Брюксел или на територията на една от държавите от ЮАОР, страни по СИП.

3. Освен ако страните не уговорят друго, заседанията на Съвместния съвет се свикват от страната, която председателства Съвместния съвет, след консултации с другата страна.

4. Страните могат да уговорят заседанията на Съвместния съвет да се провеждат чрез електронни средства.

Член 3

Наблюдатели

Със свое решение Съвместният съвет може *ad hoc* да кани наблюдатели да присъстват на неговите заседания и да определя въпросите от дневния ред, на чието разглеждане могат да присъстват поканените наблюдатели.

Член 4

Секретариат

1. Генералният секретариат на Съвета на Европейския съюз и Европейската комисия, от една страна, и отделът за СИП към секретариата на ЮАОР, от друга страна, изпълняват на ротационен принцип за периоди от 12 месеца функциите на секретариат на Съвместния съвет („секретариатът“). Тези периоди съвпадат с договореностите относно председателството, установени в член 1, параграфи 4 и 5.

2. От името на ЕС като страна, предварителните дневни редове и проектите за протоколи се изготвят от Европейската комисия, а всички официални документи, предназначени за Съвместния съвет или изготвени от него, се разпространяват от Генералния секретариат на Съвета на Европейския съюз.

ГЛАВА II

ФУНКЦИОНИРАНЕ

Член 5

Документи

Когато обсъжданията на Съвместния съвет се основават на разяснителни писмени документи, тези документи се номерират и разпространяват от секретариата като документи на Съвместния съвет.

Член 6

Уведомяване за заседанията и дневен ред на заседанията

1. Секретариатът уведомява страните за свикването на заседание на Съвместния съвет и ги приканва да направят предложения за дневния ред не по-късно от 30 дни преди заседанието. Ако се налага да бъдат разгледани спешни въпроси или непредвидени обстоятелства, заседанието може да бъде свикано с кратко предизвестие.

2. Секретариатът изготвя предварителен дневен ред за всяко заседание. Той се изпраща от секретариата на председателя и на членовете на Съвместния съвет не по-късно от 14 дни преди началото на заседанието.

3. Предварителният дневен ред включва въпроси, по отношение на които секретариатът е получил искания от едната или другата страна за включването им в дневния ред.

4. Дневният ред се приема от Съвместния съвет в началото на всяко заседание. Въпроси, които не са включени в предварителния дневен ред, могат да бъдат добавени към дневния ред със съгласието на страните.

5. Със съгласието на страните председателят на Съвместния съвет може да покани на заседанията експерти, за да предоставят информация по конкретни теми.

Член 7

Протоколи

1. Секретариатът изготвя проект за протокол от всяко заседание, обикновено в срок от 21 дни след края на заседанието, освен ако по взаимно съгласие на страните не бъде решено друго.

2. По правило протоколът съдържа следната информация по всяка точка от дневния ред:

а) документите, предоставени на Съвместния съвет;

б) изявленията, чието вписване в протоколите е било поискано от член на Съвместния съвет; както и

в) въпросите, по които страните са постигнали съгласие, като приети решения, отправени препоръки и приети оперативни заключения.

3. Проектът за протокол на всяко заседание се одобрява писмено от двете страни в срок от 42 дни след заседанието, освен ако не е договорено друго от страните. След като протоколът бъде одобрен, два екземпляра от него се подписват от секретаря и всяка от страните получава по един оригинал от тези автентични документи.

Член 8

Решения и препоръки

1. В съответствие с член 102 от Споразумението Съвместният съвет приема с консенсус решения или препоръки в случаите, предвидени в Споразумението.

2. Когато Съвместният съвет е оправомощен съгласно Споразумението да приема решения или препоръки, в протокола от заседанието тези актове носят наименованието „Решение“ или съответно „Препоръка“. Секретариатът дава на всяко решение или препоръка пореден номер, придружен от датата на приемане и описание на неговия предмет. Във всяко решение или препоръка се посочва датата, на която решението или препоръката влиза в сила.

3. Ако дадена държава от ЮАОР, страна по СИП не може да присъства на заседание на Съвместния съвет, секретариатът съобщава приетите на това заседание решения или препоръки на този член. Засегнатата държава от ЮАОР, страна по СИП представя писмен отговор до 10 календарни дни след изпращането на решенията или препоръките, като посочва решенията или препоръките, с които тя не е съгласна, включително мотивите за това. Ако този писмен отговор не бъде представен в посочения срок, решенията или препоръките се считат за приети. Ако отсъстващата държава от ЮАОР, страна по СИП е несъгласна с едно или няколко решения или препоръки, се прилага процедурата, предвидена в параграф 4.

4. В периода между заседанията Съвместният съвет може да приема решения или препоръки чрез писмена процедура или чрез електронни средства, ако страните постигнат съгласие за това. Писмената процедура се състои в размяна на ноти между представители на страните.

5. Автентичността на решенията и препоръките, приети от Съвместния съвет, се установява чрез подписването на два оригинални екземпляра от представител на Европейската комисия от името на ЕС като страна и от представител на държавите по СИП ЮАОР.

Член 9

Публичност

1. Заседанията на Съвместния съвет не са публични, освен ако страните на решат друго.

2. Решенията и препоръките на Съвместния съвет могат да бъдат публикувани, ако страните решат това.

Член 10

Работни езици

Освен ако страните не решат друго, цялата кореспонденция и комуникация между страните във връзка с работата на Съвместния съвет, както и обсъжданията по време на заседанията на Съвместния съвет, се водят на английски или португалски език.

ГЛАВА III

ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

Член 11

Разходи

1. Всяка страна поема всички разходи, които е направила в резултат на участието си на заседанията на Съвместния съвет — както разноските за персонал, пътните и дневните разноски, така и пощенските и телекомуникационните разходи.

2. Разходите по организирането на заседанията, осигуряването на устен превод и размножаването на документи се поемат от страната, която е домакин на заседанието.

Член 12

Комитет по търговия и развитие

В съответствие с член 103, параграф 5 от Споразумението, Комитетът по търговия и развитие докладва и се отчита пред Съвместния съвет.

Член 13

Изменение на процедурния правилник

Настоящият процедурен правилник може да бъде изменян с решение на Съвместния съвет, прието в съответствие с член 8.

ПРИЛОЖЕНИЕ II

ПРОЦЕДУРЕН ПРАВИЛНИК НА КОМИТЕТА ПО ТЪРГОВИЯ И РАЗВИТИЕ

ГЛАВА I

ОРГАНИЗАЦИЯ

Член 1

Състав и председателство

1. Комитетът по търговия и развитие, създаден по член 103 от Споразумението за икономическо партньорство между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и държавите от ЮАОР, страни по СИП, от друга страна („Споразумението“), изпълнява своите задачи в съответствие с посочения член.

2. В настоящия процедурен правилник позоваването на „страните“ е в съответствие с определението в член 104 от Споразумението, именно държавите от ЮАОР, страни по СИП и ЕС като страна (Европейският съюз или неговите държави членки или Европейският съюз и неговите държави членки, като се имат предвид съответните им области на компетентност).

3. В съответствие с член 103, параграф 1 от Споразумението Комитетът по търговия и развитие е съставен от представители на страните, обикновено на равнище висши служители.

4. Заседанията на Комитета по търговия и развитие се председателстват на ротационен принцип от висш служител на Европейската комисия и от висш служител на държавите от ЮАОР, страни по СИП. Първото заседание на Комитета по търговия и развитие се председателства съвместно от съответните представители на страните.

5. Мандатът, посочен в параграф 4, който съответства на първото председателство, започва на датата на първото заседание на Комитета по търговия и развитие и приключва на 31 декември същата година.

Член 2

Заседания

1. Комитетът по търговия и развитие заседава редовно, най-малко веднъж годишно и по искане на която и да е от страните. Освен ако страните не уговорят друго, заседанията се провеждат на ротационен принцип в Брюксел или на територията на една от държавите от ЮАОР, страни по СИП.

2. Освен ако страните не уговорят друго, заседанията на Комитета по търговия и развитие се свикват от страната, която председателства Комитета, след консултации с другата страна.

3. Страните могат да уговорят заседанията на Комитета по търговия и развитие да се провеждат чрез електронни средства.

Член 3

Наблюдатели

Със свое решение Комитетът по търговия и развитие може *ad hoc* да кани наблюдатели да присъстват на заседанията и да определя въпросите от дневния ред, на чието разглеждане могат да присъстват поканените наблюдатели.

Член 4

Секретариат

1. Страната, която е домакин на заседанието на Комитета по търговия и развитие, изпълнява функциите на секретариат на Комитета по търговия и развитие („секретариатът“).

2. Когато заседанието се провежда чрез електронни средства, функциите на секретариата се изпълняват от страната, която председателства Комитета.

ГЛАВА II

ФУНКЦИОНИРАНЕ

Член 5

Документи

Когато обсъжданията на Комитета по търговия и развитие се основават на разяснителни писмени документи, тези документи се номерират и разпространяват от секретариата като документи на Комитета по търговия и развитие.

Член 6

Уведомяване за заседанията и дневен ред на заседанията

1. Секретариатът уведомява страните за свикването на заседание и ги поканва да внесат материали по дневния ред не по-късно от 30 дни преди заседанието. Ако се налага да бъдат разгледани спешни въпроси или непредвидени обстоятелства, заседанието може да бъде свикано с кратко предизвестие.

2. Секретариатът изготвя предварителен дневен ред за всяко заседание. Той се изпраща от секретариата на председателя и на членовете на Комитета по търговия и развитие не по-късно от 14 дни преди заседанието.

3. Предварителният дневен ред включва въпроси, по отношение на които секретариатът е получил искания от едната или другата страна за включването им в дневния ред.

4. Дневният ред се приема от Комитета по търговия и развитие в началото на всяко заседание. Въпроси, които не са включени в предварителния дневен ред, могат да бъдат добавени към дневния ред със съгласието на страните.

5. Със съгласието на всички страни председателят на Комитета по търговия и развитие може да покани експерти да присъстват на заседанията, за да предоставят информация по конкретни теми.

Член 7

Протокол от заседанието

Освен ако страните не уговорят друго, за всяко заседание се изготвя протокол, който се съставя от секретариата и се приема в края на заседанието.

Член 8

Решения и препоръки

1. В съответствие с член 103, параграф 6 от Споразумението, Комитетът по търговия и развитие приема с консенсус решения и препоръки в случаите, предвидени в Споразумението или когато това правомощие му е делегирано от Съвместния съвет.

2. Когато Комитетът по търговия и развитие е оправомощен съгласно Споразумението да приема решения или препоръки или когато това правомощие му е делегирано от Съвместния съвет, в протокола от заседанието, посочен в член 7, тези актове носят наименованието „Решение“ или съответно „Препоръка“. Секретариатът дава пореден номер на всяко решение или препоръка, като същевременно отбелязва датата на приемане и дава описание на предмета на решението или препоръката. Във всяко решение или препоръка се посочва датата, на която решението или препоръката влиза в сила.

3. Ако дадена държава от ЮАОР, страна по СИП не може да присъства на заседание, секретариатът съобщава приетите на това заседание решения или препоръки на този член. Засегнатата държава от ЮАОР, страна по СИП представя писмен отговор до 10 календарни дни след изпращането на решенията или препоръките, като посочва решенията или препоръките, с които тя не е съгласна, включително мотивите за това. Ако този писмен отговор не бъде представен в рамките на посочения срок, решенията или препоръките се считат за приети. Ако неприсъствалата държава от ЮАОР, страна по СИП е несъгласна с решенията или препоръките, се прилага процедурата, посочена в параграф 4.

4. В периода между заседанията Комитета по търговия и развитие може да приема решения или препоръки чрез писмена процедура или чрез електронни средства, ако страните постигнат съгласие за това. Писмената процедура се състои в размяна на ноти между представители на страните.

5. Автентичността на решенията и препоръките, приети от Комитета по търговия и развитие, се установява чрез подписването на два оригиналния екземпляра от представител на ЕС и от представител на държавите от ЮАОР, страни по СИП.

Член 9

Публичност

1. Заседанията на Комитета по търговия и развитие не са публични, освен ако бъде взето друго решение от страните.

2. Решенията и препоръките на Комитета по търговия и развитие могат да бъдат публикувани, ако страните решат това.

ГЛАВА III

ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

Член 10

Разходи

1. Всяка страна поема всички разходи, които е направила в резултат на участието си в заседанията на Комитета по търговия и развитие — както разноските за персонал, пътните и дневните разноски, така и пощенските и телекомуникационните разходи.

2. Разходите по организирането на заседание, осигуряването на устен превод и размножаването на документи се поемат от страната, която е домакин на заседанието.

Член 11

Специални комитети и други органи

1. Специалният комитет по митниците и улесняването на търговията, създаден съгласно член 50 от Споразумението, партньорството в областта на селското стопанство, създадено съгласно член 68 от Споразумението, и специалният комитет по географските указания и търговията с вина и спиртни напитки, създаден съгласно член 13 от протокол 3 към Споразумението, докладват на Комитета по търговия и развитие.

2. В съответствие с член 50, параграф 2, буква е) от Споразумението и съответно на член 13, параграф 5 от протокол 3 към Споразумението специалният комитет по митниците и улесняването на търговията и специалният комитет по географските указания и търговията с вина и спиртни напитки установяват свои процедурни правилници.

3. В съответствие с член 68, параграф 3 от Споразумението правилата за функционирането на партньорството в областта на селското стопанство се установяват с общо съгласие на страните, действащи в рамките на Комитета по търговия и развитие.

4. В съответствие с член 103, параграф 3 от Споразумението Комитетът по търговия и развитие може да създава специализирани технически групи за разглеждане на специфични въпроси от тяхната сфера на компетентност.

5. Комитетът по търговия и развитие установява процедурните правилници на специализираните технически групи, посочени в параграф 4. Комитетът по търговия и развитие може да реши да разпусне специализираните технически групи и да определи или измени техния мандат.

6. Специализираните технически групи докладват на Комитета по търговия и развитие след всяко заседание.

Член 12

Изменение на процедурния правилник

Настоящият процедурен правилник може да бъде изменян с решение на Комитета по търговия и развитие, приет в съответствие с член 8.

РЕШЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2019/235 НА КОМИСИЯТА

от 24 януари 2019 година

за изменение на Решение 2008/411/ЕО във връзка с актуализиране на съответните технически условия, приложими за радиочестотната лента 3 400—3 800 MHz

(нотифицирано под номер C(2019) 262)

(текст от значение за ЕИП)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Директива (ЕС) 2018/1972 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2018 г. за установяване на Европейски кодекс за електронни съобщения ([1]),

като взе предвид Решение № 676/2002/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 7 март 2002 г. относно регулаторната рамка за политиката на Европейската общност в областта на радиочестотния спектър (Решение за радиочестотния спектър) ([2]), и по-специално член 4, параграф 3 от него,

като има предвид, че:

(1) Решение 2008/411/ЕО на Комисията ([3]), с което се хармонизират техническите условия за използване на радиочестотния спектър в честотната лента 3 400—3 800 MHz за предоставяне посредством наземни системи на електронни съобщителни услуги в Общността, беше изменено с Решение за изпълнение 2014/276/ЕС на Комисията ([4]).

(2) Съгласно член 6, параграф 3 от Решение № 243/2012/ЕС на Европейския парламент и на Съвета за създаване на многогодишна програма за политиката в областта на радиочестотния спектър ([5]) държавите членки трябва да подпомагат доставчиците на електронни съобщителни услуги редовно да надграждат своите мрежи до последните, най-ефикасни технологии, така че те да създават свои собствени дивиденти от спектъра, в съответствие с принципите на неутралност по отношение на технологиите и услугите. Очаква се от 2020 г. нататък да започне първоначалното търговско разгръщане в световен мащаб на следващо поколение (5G) наземни системи.

(3) В съобщението на Комисията „Свързаност за изграждане на конкурентоспособен цифров единен пазар — към европейско общество на гигабитов интернет“ ([6]) се определят нови цели за свързаността към интернет за Съюза, които да бъдат постигнати чрез повсеместно разгръщане и внедряване на мрежи с много голяма пропускателна способност. За тази цел в съобщението на Комисията „5G за Европа: план за действие“ ([7]) се посочва необходимостта от действие на равнището на ЕС, в това число идентифицирането и хармонизирането на радиочестотен спектър за 5G въз основа на становището на Групата по политиката в областта на радиочестотния спектър (RSPG), за да се гарантира постигането на целта до 2025 г. всички градски райони и основни сухопътни маршрути да имат непрекъснато покритие 5G.

(4) В своя документ „Стратегическа пътна карта към 5G за Европа: становище относно аспектите на спектъра, свързани с безжичните системи от следващото поколение (5G)“ ([8]) RSPG идентифицира радиочестотната лента 3 400—3 800 MHz като основна „пионерна“ лента за използване на 5G в Съюза.

([1]) ОВ L 321, 17.12.2018 г., стр. 36.
([2]) ОВ L 108, 24.4.2002 г., стр. 1.
([3]) Решение 2008/411/ЕО на Комисията от 21 май 2008 г. относно хармонизирането на радиочестотната лента 3 400—3 800 MHz за наземни системи, позволяващи предоставяне на електронни съобщителни услуги в Общността (ОВ L 144, 4.6.2008 г., стр. 77).
([4]) Решение за изпълнение 2014/276/ЕС на Комисията от 2 май 2014 г. за изменение на Решение 2008/411/ЕО относно хармонизирането на радиочестотната лента 3 400—3 800 MHz за наземни системи, позволяващи предоставяне на електронни съобщителни услуги в Общността (ОВ L 139, 14.5.2014 г., стр. 18).
([5]) Решение № 243/2012/ЕС на Европейския парламент и на Съвета от 14 март 2012 г. за създаване на многогодишна програма за политиката в областта на радиочестотния спектър (ОВ L 81, 21.3.2012 г., стр. 7).
([6]) Съобщение на Комисията до Европейския парламент, Съвета, Европейския икономически и социален комитет и Комитета на регионите „Свързаност за изграждане на конкурентоспособен цифров единен пазар — към европейско общество на гигабитов интернет“, COM(2016) 587 final
([7]) Съобщение на Комисията до Европейския парламент, Съвета, Икономическия и социален комитет и Комитета на регионите „5G за Европа: план за действие“, COM(2016) 588 final.
([8]) Документ RSPG16-032 final от 9 ноември 2016 г., „Strategic roadmap towards 5G for Europe: Opinion on spectrum related aspects for next-generation wireless systems (5G)“ (Стратегическа пътна карта към 5G за Европа: становище относно аспектите на спектъра, свързани с безжичните системи от следващото поколение (5G)).

(5) В своето допълнително становище „Стратегическа пътна карта към 5G за Европа: второ становище на RSPG относно 5G мрежите“ ([9]) RSPG отчете, че наличността на основната честотна лента за 5G: 3 400—3 800 MHz, ще бъде ключов елемент за успеха на 5G в Съюза. Поради това тя призовава държавите членки да обмислят предприемането на подходящи мерки за своевременното дефрагментиране на тази лента, за да може до 2020 г. да се разреши използването на достатъчно големи блокове от радиочестоти.

(6) Съгласно Европейския кодекс за електронни съобщения в срок до 31 декември 2020 г. държавите членки следва да разрешат използването на радиочестотната лента 3 400—3 800 MHz за наземни системи, позволяващи предоставяне на следващо поколение (5G) безжични широколентови електронни съобщителни услуги. Държавите членки трябва също така да вземат всички подходящи мерки за улесняване на разгръщането на 5G, включително чрез реорганизиране на радиочестотната лента 3 400—3 800 MHz, за да се позволи използването на достатъчно големи блокове радиочестоти. Следователно, за да се даде възможност за разгръщане на 5G, е необходимо своевременно изменение на хармонизираните технически условия.

(7) През декември 2016 г. по силата на член 4, параграф 2 от Решение № 676/2002/ЕО Комисията даде мандат на Европейската конференция по пощи и далекосъобщения (CEPT) да разработи хармонизирани технически условия за използването на радиочестотния спектър в подкрепа на въвеждането в Съюза на следващо поколение (5G) наземни безжични системи в радиочестотните ленти 3 400—3 800 MHz и 24,25—27,5 GHz.

(8) В отговор на възложения мандат на 9 юли 2018 г. CEPT представи доклад (Доклад 67 на CEPT) относно техническите условия за хармонизиране на радиочестотния спектър в подкрепа на въвеждането на следващо поколение (5G) наземни безжични системи в радиочестотната лента 3 400—3 800 MHz. В Доклад 67 на CEPT се посочват хармонизирани технически условия както за —неактивните антенни системи, така и за активните антенни системи, които представляват наземни безжични системи, позволяващи предоставяне на безжични широколентови електронни съобщителни услуги в режим на синхронизирана работа, полусинхронизирана работа и несинхронизирана работа. Също така в него се призовава за съвместно съществуване на безжични широколентови електронни съобщителни услуги и на услуги в съседни радиочестотни ленти (под 3 400 MHz и над 3 800 MHz).

(9) Резултатите от Доклад 67 на CEPT следва да се прилагат в целия Съюз и незабавно да се въведат в практиката от държавите членки. Това ще насърчи използването на цялата радиочестотна лента 3 400—3 800 MHz с цел Съюзът да заеме челни позиции в разгръщането на 5G. При прилагането на настоящото решение за изпълнение държавите членки следва да изберат предпочитаните от тях следващо поколение (5G) наземни безжични системи, основаващи се на режим на синхронизирана работа, полусинхронизирана работа или несинхронизирана работа и да гарантират ефикасно използване на радиочестотния спектър. Държавите членки следва също да вземат предвид резултатите от Доклад 296 на Комитета по електронни съобщения (ECC) относно синхронизацията.

(10) Като се вземе предвид член 54 от Европейския кодекс за електронни съобщения, държавите членки следва да се стремят да осигурят дефрагментирането на радиочестотната лента 3 400—3 800 MHz, така че да се предоставят възможности за достъп до големи блокове от непрекъснат спектър в съответствие с целта за гигабитова свързаност. Това включва мерки за улесняване на търгуването със и отдаването под наем на съществуващите права за ползване на радиочестоти. Големите блокове от непрекъснат спектър, за предпочитане 80—100 MHz, улесняват ефикасното разгръщане на 5G безжични широколентови услуги, използващи например активни антенни системи, с висока пропускателна способност, висока надеждност и ниско времезакъснение в съответствие с целта на политиката за гигабитова свързаност. Тази цел е от особено значение с оглед постигането на дефрагментиране.

(11) Установената с Решение 2008/411/ЕО правна рамка за използване на радиочестотната лента 3 400—3 800 MHz следва да остане непроменена, що се отнася до осигуряването на продължителна защита на съществуващите радиослужби, различни от наземните електронни съобщителни мрежи, в рамките на лентата. По-специално на земните станции, използвани в неподвижна-спътникова радиослужба (FSS, Земя—космос), останали в границите на лентата, следва да се осигури продължителна защита чрез подходяща координация между тези системи и безжичните широколентови мрежи, управлявани на национално равнище, за всеки конкретен случай.

(12) Комитетът по електронни съобщения (ECC) към CEPT изготви своя Доклад 254, в който предоставя насоки за държавите членки във връзка със съвместното съществуване на безжични широколентови електронни съобщителни услуги, неподвижните радиослужби (FS) и FSS в радиочестотната лента 3 600—3 800 MHz. Допълнителни насоки за операторите и администрациите във връзка с работата на 4G и 5G мрежи в един и същ или в съседни канали, при същевременно осигуряване на ефикасно използване на радиочестотния спектър с цел синхронизиране на мрежата, са предоставени в Доклад 296 на ECC.

(13) Възможно е да са необходими трансгранични споразумения, за да се гарантира, че държавите членки прилагат параметрите, установени с настоящото решение, така че да се избегнат вредните радиосмущения, да се подобри спектралната ефикасност и да не се допуска фрагментиране при използването на спектъра.

([9]) Документ RSPG18-05 final от 30 януари 2018 г., „Strategic roadmap towards 5G for Europe: second opinion on 5G networks“ (Стратегическа пътна карта към 5G за Европа: второ становище относно 5G мрежите).

(14) Поради това Решение 2008/411/ЕО следва да бъде съответно изменено.

(15) Мерките, предвидени в настоящото решение, са в съответствие със становището на Комитета по радиочестотния спектър,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Решение 2008/411/ЕО се изменя, както следва:

1) В член 2, параграф 1 се заменя със следното:

„1. Без да се засягат защитата и продължаването на работата на други съществуващи приложения в тази лента, когато държавите членки определят и правят налична на неизключителен принцип радиочестотната лента 3 400—3 800 MHz за наземни електронни съобщителни мрежи, те правят това в съответствие с параметрите, определени в приложението.“;

2) Член 4а се заменя със следното:

„*Член 4а*

Държавите членки докладват за прилагането на настоящото решение най-късно до 30 септември 2019 г.“;

3) Приложението се заменя с текста на приложението към настоящото решение.

Член 2

Адресати на настоящото решение са държавите членки.

Съставено в Брюксел на 24 януари 2019 година.

За Комисията

Мария ГАБРИЕЛ

Член на Комисията

ПРИЛОЖЕНИЕ

ПАРАМЕТРИ, ЗА КОИТО СЕ ОТНАСЯ ЧЛЕН 2

А. ОПРЕДЕЛЕНИЯ

Активни антенни системи (active antenna systems — AAS) означава базова станция и антенна система, при които амплитудата и/или фазата между антенните елементи непрекъснато се променят, което води до диаграма на насоченост на антената, която се мени в зависимост от краткосрочните промени в радиообстановката. Това изключва дългосрочно формиране на снопа лъчи, като напр. използване на фиксирано регулиране на електрическия ъгъл на антената чрез фазорегулиране. Антенната система при AAS базови станции е вградена като част от базовата станция или целия продукт.

Синхронизирана работа означава работа на две или повече различни мрежи с дуплексно разделяне на каналите по време (TDD), при което не възникват едновременно предавания в обратна посока (uplink — UL) и в права посока (downlink — DL), което означава, че във всеки един момент всички мрежи предават или в права, или в обратна посока. За целта се изисква съгласуване на всички предавания в права и обратна посока за всички участващи мрежи с TDD, както и синхронизиране на началото на рамката във всички мрежи.

Несинхронизирана работа означава работа на две или повече различни TDD мрежи, при която във всеки един момент поне една мрежа предава в права посока, докато поне една мрежа предава в обратна посока. Това може да възникне, ако TDD мрежитеили не съгласуват всички предавания в права и обратна посока, или не се синхронизират в началото на рамката.

Полусинхронизирана работа означава работа на две или повече различни TDD мрежи, при която част от рамката съответства на синхронизирана работа, докато останалата част от рамката съответства на несинхронизирана работа. Това изисква приемане на определена структура на рамката за всички включени TDD мрежи, включително за времеинтервали, в които посоката на предаване — обратна или права, не е уточнена, както и синхронизиране на началото на рамката при всички мрежи.

Обща излъчена мощност (TRP) е мярка за мощността, излъчвана от съставна антена. Тя е равна на общата подавана мощност на входа на антенната решетка, минус загубите в системата на антенната решетка. TRP представлява интегралът на мощността, предавана в различни посоки по цялата сфера на излъчване, както е дадено във формулата:

$$TRP \stackrel{\text{def}}{=} \frac{1}{4\pi}\int_0^{2\pi}\int_0^{\pi} P(\theta,\varphi)\sin(\theta)d\theta d\varphi$$

където P(ϑ,φ) е мощността, излъчвана от антенна решетка в посока (ϑ,φ), определена чрез формулата:

$$P(\vartheta,\varphi) = P_{Tx}g(\vartheta,\varphi)$$

където P_{Tx} указва подаваната мощност (измерена във ватове) на входа на антената решетка, а g(ϑ,φ) указва коефициента на усилване на антенната решетка в посоката (ϑ, φ).

Б. ОБЩИ ПАРАМЕТРИ

В радиочестотната лента 3 400—3 800 MHz:

1. дуплексният режим на работа трябва да е с дуплексно разделяне на каналите по време (TDD);
2. размерът на назначените блокове трябва да е кратен на 5 MHz. Долната честотна граница на даден назначен блок трябва да съвпада с долната граница на лентата 3 400 MHz или да отстои на кратна на 5 MHz честота от нея ([1]);
3. трябва да е на разположение радиочестотен спектър, предоставящ възможност за достъп до достатъчно големи блокове от непрекъснат спектър, за предпочитане 80—100 MHz, за безжични широколентови електронни съобщителни услуги;
4. предаванията от базовите и крайните станции трябва да са в съответствие с техническите условия, посочени съответно в част В и част Г.

В. ТЕХНИЧЕСКИ УСЛОВИЯ ЗА БАЗОВИ СТАНЦИИ — МАСКА ЗА ГРАНИЦИ НА БЛОКОВЕТЕ

Посочените по-долу технически параметри за базови станции, образуващи т.нар. маска за граници на блоковете (block edge mask — BEM), са основен елемент на необходимите условия, за да се гарантира съвместното съществуване на съседни мрежи, ако липсват двустранни или многостранни споразумения между операторите на тези съседни мрежи. Могат да бъдат използвани и по-малко строги технически параметри, ако операторите на такива мрежи са се споразумели за това.

([1]) Ако се налага разпределените блокове да бъдат отместени, за да бъдат вместени други съществуващи ползватели, трябва да се използва отстояние от 100 kHz. Може да се определят по-тесни блокове в съседство с тези на други ползватели, за да се използва по-ефективно радиочестотният спектър.

Маската се състои от няколко елемента, представени в таблица 1. Граничната стойност на мощността в рамките на блок се прилага към блока, притежаван от оператор. Граничната стойност на мощността за базовата линия, въведена с цел да се защити радиочестотният спектър на други оператори, граничната стойност на мощността в преходните зони, която може да се намали чрез филтър от граничната стойност на мощността в рамките на блока до тази за базовата линия, както и граничната стойност на мощността за ограничената базова линия, приложима в случаи на несинхронизирана или на полусинхранизирана работа, представляват извънблокови елементи. Граничната стойност на мощността за допълнителната базова линия е гранична стойност на мощността извън честотната лента и се използва за защита на радарите, работещи на честоти под 3 400 MHz или за защита на неподвижна-спътникова радиослужба (fixed satellite services — FSS) и неподвижна радиослужба (fixed services — FS) над 3 800 MHz.

В таблици 2—7 се съдържат граничните стойности на мощността за различните елементи на ВЕМ за TDD мрежите, предоставящи безжични широколентови (wireless broadband — WBB) електронни съобщителни услуги (electronic communications services — ECS). Посочени са гранични стойности на мощността за синхронизирани, несинхронизирани и полусинхронизирани мрежи за WBB ECS.

В таблици 3 и 4 нивото на мощността P_{Max} е максималната мощност на носещата честота за въпросната базова станция, изразена в dBm. P_{Max} е определена и измерена като еквивалентна изотропно излъчвана мощност (e.i.r.p.) за една антена за базови станции с неактивни антенни системи (non-active antenna systems — non-AAS). P_{Max} на базови станции с AAS е определена като максималната средна мощност в dBm на носещата честота за базовата станция, измерена като TRP за една носеща честота в дадена клетка.

В таблици 3, 4 и 7 граничните стойности на мощността са определени спрямо фиксирана горна гранична стойност чрез формулата Min(P_{Max} - A, B), която определя по-ниската (или по-строгата) от двете стойности: 1) (P_{Max} A), която изразява максималната мощност на носещата честота P_{Max} минус относителното отместване A, и 2) фиксираната горна гранична стойност B.

За да се получи маската за границите на даден блок, елементите на ВЕМ, определени в таблица 1, се комбинират, като се следват стъпките по-долу:

1. граничната стойност на мощността в рамките на блока се използва за блока, назначен на оператора;
2. определят се преходни зони и се използват съответни гранични стойности на мощността;
3. граничната стойност на мощността за базовата линия се използва в случай на синхронизирани мрежи за WBB ECS за спектър в рамките на радиочестотната лента, с изключение на въпросния блок на оператора и съответстващите преходни зони;
4. граничните стойности на мощността за ограничената базова линия се използват в случай на несинхронизирани и полусинхронизирани мрежи за WBB ECS;
5. за радиочестотния спектър под 3 400 MHz се използва съответната гранична стойност на мощността за допълнителната базова линия;
6. за съвместно съществуване с FSS/FS над 3 800 MHz се използва гранична стойност на мощността за допълнителната базова линия.

На фигурата по-долу е даден пример за комбинирането на различни елементи на ВЕМ.

Фигура

Пример за елементи на ВЕМ на базова станция и гранични стойности на мощността

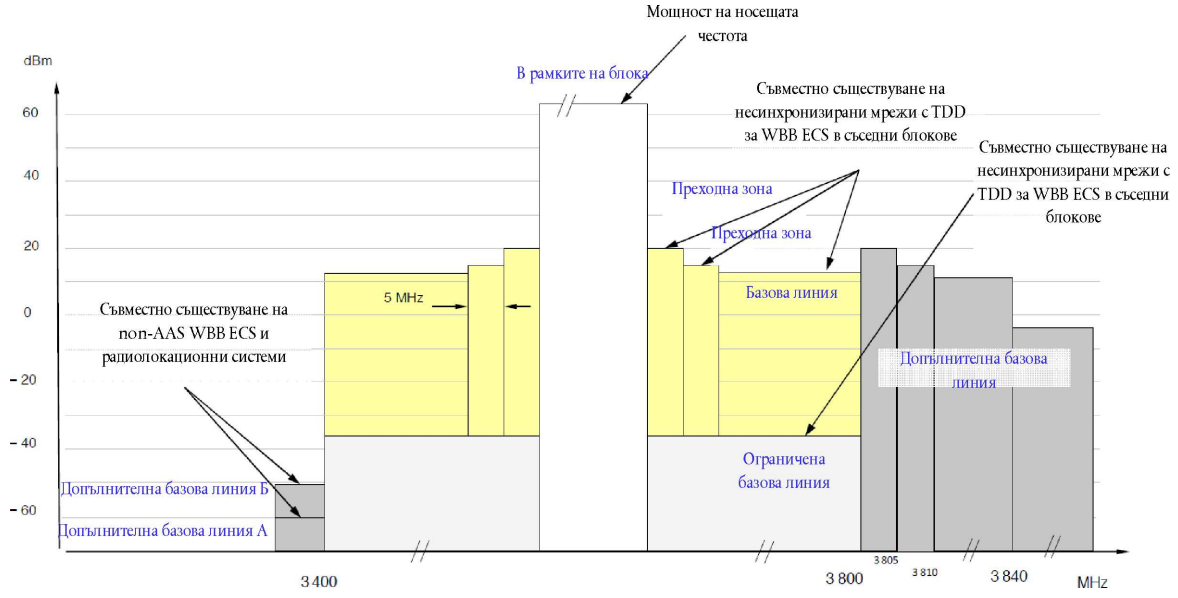

Таблица 1

Определение на елементите на маските за граници на блокове (BEM)

Елемент на BEM	Определение
В рамките на блока	Отнася се за блока, за който е определена маската.
Базова линия	Радиочестотният спектър от 3 400 до 3 800 MHz, използван за WBB ECS, с изключение на блока, назначен на оператора и съответстващите преходни зони.
Преходна зона	Радиочестотният спектър в рамките на 0—10 MHz под и от 0—10 MHz над границите на блока, назначен на оператора; Не се прилагат преходни зони за блокове с TDD, назначени на други оператори, освен когато мрежите са синхронизирани. Преходни зони не се прилагат под 3 400 MHz или над 3 800 MHz.
Допълнителна базова линия	Радиочестотният спектър под 3 400 MHz и над 3 800 MHz.
Ограничена базова линия	Радиочестотният спектър, използван за WBB ECS от мрежи, които са несинхронизирани или са полусинхронизирани с въпросния блок на оператора.

Обяснителна бележка към таблица 1

Елементите на BEM се прилагат за базови станции с различни нива на мощността (обикновено наричани макро-, микро-, пико- и фемто базови станции) ([2]).

Таблица 2

Гранична стойност на мощността в рамките на блока за базови станции с non-AAS и AAS

Елемент на BEM	Честотен обхват	Гранична стойност на мощността за базови станции с non-AAS и AAS
В рамките на блока	Блок, назначен на оператора	Незадължително

Обяснителна бележка към таблица 2

В конкретния случай на фемто базовите станции трябва да се прилага регулиране на мощността, за да се сведат до минимум вредните радиосмущения към съседни канали. Изискването за регулиране на мощността при фемто базови станции произтича от необходимостта за намаляване на вредните радиосмущения от оборудване, което може да се използва по усмотрение на потребителите, и поради това може и да не бъде координирано със заобикалящите го мрежи. Държавите членки, които желаят да включат гранична стойност в разрешението си или да използват гранична стойност за целите на координацията, могат да определят такива гранични стойности на национално равнище.

Таблица 3

Гранични стойности на мощността за базови станции с non-AAS и AAS при синхронизирана работа на мрежата

Елемент на BEM	Честотен обхват	Гранична стойност на e.i.r.p за non-AAS	Гранична стойност на TRP за AAS
Базова линия	Под – 10 MHz отстояние от долната граница на блока Над 10 MHz отстояние от горната граница на блока В рамките на 3 400—3 800 MHz	Min(P_{Max}– 43, 13) dBm/(5 MHz) за една антена (*)	Min($P_{Max'}$– 43, 1) dBm/(5 MHz) за една клетка (**) (***)

(*) P_{Max} е максималната средна мощност на носещата честота за базовата станция в dBm, измерена като e.i.r.p. за една носеща честота за една антена

(**) $P_{Max'}$ е максималната средна мощност на носещата честота в dBm за базовата станция, измерена като TRP за една носеща честота в дадена клетка

(***) В многосекторна базова станция граничната стойност на излъчваната мощност се прилага за всеки един от отделните сектори.

([2]) Тези термини не са еднозначно определени и се отнасят за клетъчни базови станции с различни нива на мощността, която намалява в следния ред: макро, микро, пико, фемто. По-конкретно фемтоклетките са малки базови станции с най-ниските нива на мощността, които обикновено се използват в закрити помещения.

Обяснителна бележка към таблица 3

Приложената фиксирана горна гранична стойност (13 dBm/(5 MHz) за non-AAS или 1 dBm/(5 MHz) за AAS) указва горната граница за вредните радиосмущения от базова станция. Когато два блока с TDD са синхронизирани, няма да има вредни радиосмущения между базови станции.

Таблица 4

Гранични стойности на мощността в преходната зона за базови станции с non-AAS и AAS при синхронизирана работа на мрежи за WBB ECS

Елемент на BEM	Честотен обхват	Гранична стойност на e.i.r.p за non-AAS	Гранична стойност на TRP за AAS
Преходна зона	– 5 до 0 MHz отстояние от долната граница на блока или 0 до 5 MHz отстояние от горната граница на блока	Min(P_{Max}– 40, 21) dBm/(5 MHz) за една антена (*)	Min($P_{Max'}$– 40, 16) dBm/(5 MHz) за една клетка (**) (***)
Преходна зона	– 10 до – 5 MHz отстояние от долната граница на блока или 5 до 10 MHz отстояние от горната граница на блока	Min(P_{Max}– 43, 15) dBm/(5 MHz) за една антена (*)	Min($P_{Max'}$– 43, 12) dBm/(5 MHz) за една клетка (**) (***)

(*) P_{Max} е максималната средна мощност на носещата честота в dBm за базовата станция, измерена като e.i.r.p. за една носеща честота за една антена

(**) $P_{Max'}$ е максималната средна мощност на носещата честота в dBm за базовата станция, измерена като TRP за една носеща честота в дадена клетка

(***) В многосекторна базова станция граничната стойност на излъчваната мощност се прилага за всеки един от отделните сектори.

Таблица 5

Гранични стойности на мощността за ограничената базова линия за базови станции с non-AAS и AAS при несинхронизирана или полусинхронизирана работа на мрежи за WBB ECS

Елемент на BEM	Честотен обхват	Гранична стойност на e.i.r.p за non-AAS	Гранична стойност на TRP за AAS
Ограничена базова линия	Несинхронизирани и полусинхронизирани блокове, под долната граница на блока и над горната граница на блока, в рамките на 3 400—3 800 MHz	– 34 dBm/(5 MHz) за една клетка (*)	– 43 dBm/(5 MHz) за една клетка (*)

(*) В многосекторна базова станция граничната стойност на излъчваната мощност се прилага за всеки един от отделните сектори.

Обяснителна бележка към таблица 5

Тези ограничени гранични стойности на мощността се използват за несинхронизирана и полусинхронизирана работа на базовите станции, ако няма географско разделяне. Освен това, в зависимост от националните условия, държавите членки могат да определят по-малко строга алтернативна гранична стойност на мощността за ограничената базова линия, която да се прилага в конкретни случаи на въвеждане в практиката, за да се осигури по-ефикасно използване на радиочестотния спектър.

Таблица 6

Гранични стойности за мощността за допълнителната базова линия за базови станции с non-AAS и AAS (*) под 3 400 MHz в особени случаи при отделните държави

Случай		Елемент на BEM	Честотен обхват	Гранична стойност на e.i.r.p за non-AAS	Гранична стойност на TRP за AAS
A	Държави членки с военни радиолокационни системи под 3 400 MHz	Допълнителна базова линия	Под 3 400 MHz (**)	– 59 dBm/MHz за една антена	– 52 dBm/MHz за една клетка (***)

Случай		Елемент на BEM	Честотен обхват	Гранична стойност на e.i.r.p за non-AAS	Гранична стойност на TRP за AAS
Б	Държави членки с военни радиолокационни системи под 3 400 MHz	Допълнителна базова линия	Под 3 400 MHz (**)	– 50 dBm/MHz за една антена	
В	Държави членки, в които не се използват съседни радиочестотни ленти или в които приложенията не изискват допълнителна защита	Допълнителна базова линия	Под 3 400 MHz	Не е приложимо	Не е приложимо

(*) Може да се изискват алтернативни мерки за всеки отделен случай на национално равнище по отношение на базовите станции с AAS, монтирани на закрито.

(**) В случаите, когато държавите членки вече са въвели защитна лента при издаването на лицензи за наземни системи, позволяващи предоставянето на WBB ECS, преди приемането на настоящото решение и в съответствие с Решение 2008/411/ЕО на Комисията, тези държави членки могат да прилагат допълнителната базова линия само под тази защитна лента, при условие че базовата линия е в съответствие с изискванията за защита на радарните съоръжения в съседната радиочестотна лента и с трансграничните задължения.

(***) В многосекторна базова станция граничната стойност на излъчваната мощност се прилага за всеки един от отделните сектори.

Обяснителна бележка към таблица 6

Граничните стойности на мощността за допълнителната базова линия отразяват необходимостта от защита на военните радиолокационни съоръжения в някои държави. Държавите членки могат да решат да използват граничните стойности от случай А или Б за non-AAS в зависимост от изискваното ниво на защита за радарното съоръжение във въпросната зона. Може да се изисква зона за координация, която да се простира до 12 km около неподвижните наземни радарни съоръжения, която да се базира на граничната стойност на TRP за AAS от -52 dBm/MHz за една клетка. Отговорността за тази координация е на съответната държава членка.

Възможно е да са необходими други мерки за ограничаване на последиците, като например географско разделяне, координация за всеки отделен случай или допълнителна защитна лента. В случай на изграждане на закрито държавите членки могат да определят по-малко строга гранична стойност, която да се прилага в конкретни случаи.

Таблица 7

Гранични стойности на мощността за допълнителната базова линия над 3 800 MHz за базови станции за съвместно съществуване с FSS/FS

Елемент на BEM	Честотен обхват	Гранична стойност на e.i.r.p за non-AAS	Гранична стойност на TRP за AAS
Допълнителна базова линия	3 800—3 805 MHz	Min(P_{Max}– 40, 21) dBm/(5 MHz) за една антена (*)	Min($P_{Max'}$– 40, 16) dBm/(5 MHz) за една клетка (**) (***)
	3 805—3 810 MHz	Min(P_{Max}– 43, 15) dBm/(5 MHz) за една антена (*)	Min($P_{Max'}$– 43, 12) dBm/(5 MHz) за една клетка (**) (***)
	3 810—3 840 MHz	Min(P_{Max}– 43, 13) dBm/ (5 MHz) за една антена (*)	Min($P_{Max'}$– 43, 1) dBm/(5 MHz) за една клетка (**) (***)
	Над 3 840 MHz	– 2 dBm/(5 MHz) за една антена (*)	– 14 dBm/(5 MHz) за една клетка (***)

(*) P_{Max} е максималната средна мощност на носещата честота в dBm за базовата станция, измерена като e.i.r.p. за една носеща честота за една антена

(**) $P_{Max'}$ е максималната средна мощност на носещата честота в dBm за базовата станция, измерена като TRP за една носеща честота в дадена клетка

(***) В многосекторна базова станция граничната стойност на излъчваната мощност се отнася за нивото, съответстващо на всеки един от отделните сектори.

Обяснителна бележка към таблица 7

Граничните стойности на мощността за допълнителната базова линия се прилагат на границата 3 800 MHz на лентата, за да се подпомогне процесът на координация, който трябва да се осъществява на национално равнище.

Г. ТЕХНИЧЕСКИ УСЛОВИЯ ЗА КРАЙНИ СТАНЦИИ

Таблица 8

Изискване в рамките на блока — гранична стойност на мощността на ВЕМ на крайна станция в рамките на блока

Максимална мощност в рамките на блока	28 dBm TRP

Обяснителна бележка към таблица 8

Граничната стойност на излъчваната мощност в рамките на блока за неподвижни/слабо подвижни крайни станции може да надвишава граничната стойност, посочена в таблица 8, при условие че се спазват трансграничните задължения. За такива крайни станции може да са необходими мерки за смекчаване, като например географско разделяне или допълнителна защитна лента, за да се защитят радарните съоръжения под 3 400 MHz.

РЕШЕНИЕ (ЕС) 2019/236 НА КОМИСИЯТА

от 7 февруари 2019 година

за определяне на вътрешните правила по отношение на предоставянето на информация на субектите на данни и ограничаването на някои от техните права в контекста на обработването на лични данни от Европейската комисия за целите на вътрешната сигурност на институциите на Съюза

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 249, параграф 1 от него,

като има предвид, че:

(1) Комисията трябва да работи в безопасна и сигурна среда. За тази цел тя се нуждае от последователен, комплексен подход в тази област, осигуряващ подходяща степен на защита на лицата, активите и информацията, отговаряща на установените рискове, — подход, гарантиращ ефективно и навременно обезпечаване на сигурността. Комисията е изправена пред сериозни заплахи и предизвикателства в областта на сигурността, особено що се отнася до тероризма, кибератаките и политическия и търговски шпионаж.

(2) За да гарантира сигурността на лицата, активите и информацията чрез своята дирекция „Сигурност“ на ГД „Човешки ресурси и сигурност“ Комисията предприема мерки съгласно предвиденото в Решение (ЕС, Евратом) 2015/443 на Комисията ([1]), които се отнасят до обработката на различни категории лични данни. Тези мерки включват извършване на цялостни проверки на сигурността съгласно член 7, параграф 5, изготвяне на преценки за наличието на заплахи съгласно член 12 и разследвания на сигурността в съответствие с член 13 от Решение (ЕС, Евратом) 2015/443 на Комисията. В рамката на своя мандат за разследвания Комисията събира информация от интерес за дадено разследване, включително лични данни, от различни източници — публични органи и физически лица — и я обменя с другите институции, органи, служби и агенции на Съюза, с компетентните органи на държавите членки и на трети държави и с международни организации преди, по време на и след дейностите на разследване или координация.

(3) Обработваните от Комисията категории лични данни са, например, данни за самоличност, данни за връзка, данни за професионалната дейност и данни, свързани с предмета на цялостна проверка на сигурността, преценка за наличието на заплахи или разследване на сигурността или такива, за които е установено, че имат такава връзка. Личните данни се съхраняват в сигурна електронна среда, за да се предотврати неправомерен достъп или предаване на данни на лица извън Комисията. Личните данни се запазват в службите на Комисията, отговарящи за разследването, до края на разследването. За различните дейности по обработване се прилагат различни срокове за съхранение на данните, в зависимост от категорията на разследването, а именно в зависимост от това дали става дума за предполагаеми престъпления, контраразузнаване или борба с тероризма. В края на срока на съхраняване свързаната със случая информация, включително личните данни, се унищожава ([2]).

(4) При изпълнението на своите задачи Комисията като контролиращ орган е длъжна да зачита правата на физическите лица по отношение на обработването на лични данни, признати в член 8, параграф 1 от Хартата на основните права на Европейския съюз и в член 16, параграф 1 от Договора за функционирането на Европейския съюз, както и правата, предвидени в Регламент (ЕС) 2018/1725 на Европейския парламент и на Съвета ([3]). Същевременно Комисията е длъжна да спазва строги правила за поверителност, посочени в член 9 от Решение (ЕС, Евратом) 2015/443.

(5) При определени обстоятелства е необходимо да се намери баланс между правата на субектите на данни съгласно Регламент (ЕС) 2018/1725 и необходимостта Комисията да извършва ефективно задачите си за гарантиране сигурността на лицата, активите и информацията в Комисията в съответствие с Решение (ЕС, Евратом) 2015/443, по-специално разследвания на сигурността, както и безусловното зачитане на основните права и свободи на други субекти на данни. За тази цел с член 25, параграф 1, буква в), г) и з) от Регламент (ЕС) 2018/1725 на Комисията

([1]) Решение (ЕС, Евратом) 2015/443 на Комисията от 13 март 2015 г. относно сигурността в Комисията (ОВ L 72, 17.3.2015 г., стр. 41.

([2]) Запазването на преписки в Комисията се урежда с Общия списък за запазването на преписки — регулаторен документ (последна версия SEC(2012)713) под формата на таблица, в който се определят сроковете на съхраняване на различните видове преписки на Комисията.

([3]) Регламент (ЕС) 2018/1725 на Европейския парламент и на Съвета от 23 октомври 2018 г. относно защитата на физическите лица във връзка с обработването на лични данни от институциите, органите, службите и агенциите на Съюза и относно свободното движение на такива данни и за отмяна на Регламент (ЕО) № 45/2001 и Решение № 1247/2002/ЕО (ОВ L 295, 21.11.2018 г., стр. 39).

се предоставя възможността да ограничава прилагането на членове 14—17, член 19, член 20 и член 35, както и принципа за прозрачност, посочен в член 4, параграф 1, буква а) от него, доколкото неговите разпоредби съответстват на правата и задълженията, предвидени в членове 14—17, член 19 и член 20 от посочения регламент.

(6) С цел да се гарантира, че Комисията извършва ефективно задачите си за гарантиране сигурността на лицата, активите и информацията в Комисията в съответствие с Решение (ЕС, Евратом) 2015/443, по-специално своите разследвания на сигурността, като в същото време се спазват стандартите за защита на личните данни съгласно Регламент (ЕС) 2018/1725, е необходимо да се приемат вътрешни правила, съгласно които Комисията може да ограничава правата на субектите на данни в съответствие с член 25, параграф 1, букви в), г) и з) от Регламент (ЕС) 2018/1725.

(7) Тези вътрешни правила следва да обхващат всички операции по обработката, които осъществява Комисията при изпълнението на своите задачи да гарантира сигурността на лицата, активите и информацията в Комисията съгласно Решение (ЕС, Евратом) 2015/443, по-специално разследващата функция в областта на сигурността. Те следва да се прилагат за операции по обработване, извършвани преди започването на дадено разследване, в хода на разследването и по време на наблюдението на последващите действия след приключването на разследванията.

(8) С оглед на спазването на членове 14, 15 и 16 от Регламент (ЕС) 2018/1725 Комисията следва да информира всички физически лица за своите дейности, включващи обработването на техните лични данни, както и за техните права по прозрачен и последователен начин чрез информация за политиката за защита на личните данни, публикувана на уебсайта на Комисията.

(9) Освен това Комисията следва да информира в подходящ формат поотделно субектите на данни, участващи в разследване на сигурността, а именно засегнатите лица и свидетелите. Освен това Комисията следва отделно да информира лицата, чиито данни се обработват в контекста на мерките за сигурност, предприети съгласно член 7, параграф 5 и член 12, параграф 1, букви г) и д) от Решение (ЕС, Евратом) 2015/443 на Комисията, а именно при претърсване на сгради на Комисията и търсене на данни от комуникационни и информационни системи и оборудване.

(10) Въз основа на член 25 от Регламент (ЕС) 2018/1725 може да се наложи Комисията да ограничи предоставянето на информация на субектите на данни и упражняването на другите права на субектите на данни, с цел да се защити по-специално, разследване за сигурност, неговите инструменти и методи за разследване, разследвания на сигурността и производства на други публични органи, както и на правата на други лица, свързани с това разследване на сигурността, друг вид разследване и/или производство.

(11) В някои случаи предоставянето на определена информация на субектите на данни или разкриване наличието на разследване или на мерки за сигурност, взети съгласно член 12, параграф 1, букви г) и д) от Решение (ЕС, Евратом) 2015/443 на Комисията, а именно претърсвания на сгради на Комисията и търсене на данни от комуникационни информационни системи и оборудване може да направи невъзможно или да навреди сериозно на целта на разследването и способността на Комисията да гарантира своята сигурност и по-специално ефективно да провежда разследвания на сигурността в бъдеще.

(12) Освен това, с цел да се поддържа ефективно сътрудничество, както е посочено в член 17, параграфи 2 и 3 от Решение (ЕС, Евратом) 2015/443 може да се наложи Комисията да ограничи прилагането на правата на субектите на данни, за да предпази операциите по обработване, извършвани от други институции, органи, служби и агенции на Съюза или от компетентните органи на държавите членки. За тази цел Комисията следва да се консултира с тези институции, органи, служби, агенции и органи относно съответните основания за налагането на ограничения, както и за необходимостта и пропорционалността на ограниченията.

(13) Възможно е също така на Комисията да се наложи да ограничи предоставянето на информация на субектите на данни и прилагането на други права на субектите на данни във връзка с лични данни, получени от трети държави или международни организации, за да изпълни задължението си за сътрудничество с тези държави или организации и да опази по този начин важна цел от общ обществен интерес на Съюза. Въпреки това при някои обстоятелства интересът или основните права на субекта на данните могат да надделеят над интереса на международното сътрудничество.

(14) Комисията следва да борави с всички ограничения по прозрачен начин и да регистрира всяко прилагане на ограничения в съответната система за записване.

(15) В съответствие с член 25, параграф 8 от Регламент (ЕС) 2018/1725 администраторите на лични данни могат да отложат, пропуснат или откажат да предоставят информация на субекта на данните за причините за прилагането на ограничение, ако предоставянето на тази информация би изложило по някакъв начин на риск целта на ограничението. Това е по-конкретно случаят с ограниченията по отношение на правата, предвидени в членове 16 и 35 от Регламент (ЕС) 2018/1725.

(16) Комисията следва редовно да извършва преглед на наложените ограничения, за да гарантира, че правата на субекта на данни да бъде информиран в съответствие с членове 16 и 35 от Регламент (ЕС) 2018/1725 са ограничени само доколкото тези ограничения са необходими, за да може Комисията да осигури своята сигурност и по-специално да проведе своите разследвания на сигурността.

(17) Ако бъдат ограничени други права на субектите на данни, администраторът следва да прецени за всеки отделен случай дали съобщаването на ограничението би изложило на риск неговата цел.

(18) Длъжностното лице за защита на данните на Комисията следва да извършва независим преглед на прилагането на ограниченията с цел осигуряване на спазването на настоящото решение.

(19) Европейският надзорен орган по защита на данните даде становище на 10 декември 2018 г.

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Предмет и обхват

1. С настоящото решение се определят правилата, които Комисията спазва, когато информира субектите на данни относно обработването на техните данни в съответствие с членове 14, 15 и 16 от Регламент (ЕС) 2018/1725 при изпълнение на своите задачи в съответствие с Решение (ЕС, Евратом) 2015/443.

В него се определят също условията, при които Комисията може да ограничи прилагането на член 4, членове 14—17, член 19, член 20 и член 35 от Регламент (ЕС) 2018/1725 в съответствие с член 25, параграф 1, букви в), г) и з) от посочения регламент.

2. Настоящото решение се прилага за обработването на лични данни от Комисията за целите на или във връзка с дейностите, осъществявани за гарантиране на сигурността на лицата, активите и информацията в Комисията съгласно Решение (ЕС, Евратом) 2015/443.

Член 2

Приложими изключения и ограничения

1. Когато Комисията изпълнява задълженията си по отношение на правата на субектите на данни съгласно Регламент (ЕС) 2018/1725, тя преценява дали се прилага някое от изключенията, предвидени в посочения регламент.

2. При спазване на разпоредбите на членове 3—7 от настоящото решение, Комисията може да ограничи прилагането на членове 14—17, 19, 20 и 35 от Регламент (ЕС) 2018/1725, както и на принципа на прозрачност, установен в член 4, параграф 1, буква а) от посочения регламент, доколкото неговите разпоредби съответстват на правата и задълженията, предвидени в членове 14—17, 19 и 20 от Регламент (ЕС) 2018/1725, когато упражняването на тези права и задължения би изложило на риск вътрешната сигурност на институциите, органите, службите и агенциите на Съюза, включително техните електронни съобщителни мрежи, наред с другото чрез разкриването на нейните инструменти и методи за разследване при разследвания на сигурността, или би имало неблагоприятно въздействие върху правата и свободите на други субекти на данни.

3. При спазване на разпоредбите на членове 3—7 Комисията може да ограничава правата и задълженията, посочени в параграф 2 на настоящия член, във връзка с лични данни, получени от други институции, органи, агенции и служби на Съюза, от компетентните органи на държавите членки или на трети държави или от международни организации, при следните обстоятелства:

а) когато упражняването на тези права и задължения може да бъде ограничено от другите институции, органи, агенции и служби на Съюза въз основа на други актове, предвидени в член 25 от Регламент (ЕС) 2018/1725, или в съответствие с глава IX от посочения регламент, или в съответствие с Регламент (ЕС) 2016/794 на Европейския парламент и на Съвета ([4]) или Регламент (ЕС) 2017/1939 на Съвета ([5]);

([4]) Регламент (ЕС) 2016/794 на Европейския парламент и на Съвета от 11 май 2016 г. относно Агенцията на Европейския съюз за сътрудничество в областта на правоприлагането (Европол) и за замяна и отмяна на решения 2009/371/ПВР, 2009/934/ПВР, 2009/935/ПВР, 2009/936/ПВР и 2009/968/ПВР на Съвета (ОВ L 135, 24.5.2016 г., стр. 53).

([5]) Регламент (ЕС) 2017/1939 на Съвета от 12 октомври 2017 г. за установяване на засилено сътрудничество за създаване на Европейска прокуратура (ОВ L 283, 31.10.2017 г., стр. 1).

б) когато упражняването на тези права и задължения може да бъде ограничено от компетентните органи на държавите членки въз основа на актовете, посочени в член 23 от Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета ([6]), или съгласно националните мерки за транспониране на член 13, параграф 3, член 15, параграф 3 или член 16, параграф 3 от Директива (ЕС) 2016/680 на Европейския парламент и на Съвета ([7]);

в) когато упражняването на тези права и задължения би могло да изложи на риск сътрудничеството на Комисията с трети държави или международни организации във връзка с обмена на информация относно потенциалните заплахи на контраразузнаването и тероризма, както и в провеждането на нейните разследвания на сигурността.

Преди да приложи ограничения при обстоятелствата, посочени в букви а) и б) от първа алинея, Комисията се консултира със съответните институции, органи, агенции и служби на Съюза или с компетентните органи на държавите членки, освен ако за Комисията е ясно, че прилагането на ограничение е предвидено в някой от актовете, посочени в тези букви, или че консултацията би изложила на риск целта на нейните дейности в съответствие с Решение (ЕС, Евратом) 2015/443.

Първа алинея, буква в) от настоящия параграф не се прилага, когато интересите или основните права и свободи на субектите на данни надделяват над интереса на Комисията да си сътрудничи с трети държави или международни организации.

4. Параграфи 1, 2 и 3 се прилагат, без да се засяга прилагането на други решения на Комисията за определяне на вътрешни правила по отношение на предоставянето на информация на субектите на данни и ограничаването на някои права съгласно член 25 от Регламент (ЕС) 2018/1725 и член 23 от Процедурния правилник на Комисията.

Член 3

Предоставяне на информация на субекти на данни

1. Комисията публикува на своя уебсайт политиката си за защита на личните данни, с която информира субектите на данни за своите дейности, включващи обработването на техните лични данни, извършвани в изпълнение на нейните задачи в съответствие с Решение (ЕС, Евратом) 2015/443.

2. Комисията информира поотделно свидетелите и лицата, засегнати от разследване на сигурността за обработването на техните лични данни в подходящ формат. Тя също така поотделно информира лицата, чиито данни се обработват в контекста на мерките за сигурност, предприети съгласно член 7, параграф 5 и член 12, параграф 1, букви г) и д) от Решение (ЕС, Евратом) 2015/443 на Комисията, а именно при претърсвания в сгради на Комисията и търсене на данни от комуникационни и информационни системи и оборудване.

3. Когато Комисията ограничава изцяло или частично предоставянето на информация на субектите на данни, както е посочено в параграф 2 от настоящия член, тя записва и регистрира причините за ограничението в съответствие с член 6 от настоящото решение.

Член 4

Право на достъп на субектите на данни, право на изтриване и право на ограничаване на обработването

1. Когато Комисията ограничава изцяло или частично правото на достъп до данни от страна на субектите на данни, правото на изтриване или правото на ограничаване на обработването, както са посочени съответно в членове 17, 19 и 20 от Регламент (ЕС) 2018/1725, в отговора си на искането за достъп, изтриване или ограничаване на обработването тя информира засегнатия субект на данни за приложеното ограничение и основните причини за него, както и за възможността за подаване на жалба до Европейския надзорен орган по защита на данните или за търсене на защита по съдебен ред пред Съда на Европейския съюз.

2. Предоставянето на информация относно причините за ограничението, посочено в параграф 1 от настоящия член, може да бъде отложено, пропуснато или отказано, ако това би застрашило постигането на целта на ограничението.

3. Комисията записва и регистрира причините за ограничението в съответствие с член 6 от настоящото решение.

([6]) Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета от 27 април 2016 г. относно защитата на физическите лица във връзка с обработването на лични данни и относно свободното движение на такива данни и за отмяна на Директива 95/46/ЕО (Общ регламент относно защитата на данните) (ОВ L 119, 4.5.2016 г., стр. 1).

([7]) Директива (ЕС) 2016/680 на Европейския парламент и на Съвета от 27 април 2016 г. относно защитата на физическите лица във връзка с обработването на лични данни от компетентните органи за целите на предотвратяването, разследването, разкриването или наказателното преследване на престъпления или изпълнението на наказания и относно свободното движение на такива данни, и за отмяна на Рамково решение 2008/977/ПВР на Съвета (ОВ L 119, 4.5.2016 г., стр. 89).

4. Когато правото на достъп е изцяло или частично ограничено, субектът на данни може да упражнява правото си на достъп с посредничеството на Европейския надзорен орган по защита на данните в съответствие с член 25, параграфи 6, 7 и 8 от Регламент (ЕС) 2018/1725.

Член 5

Съобщаване на субектите на данни за нарушения на сигурността на личните данни

Когато Комисията ограничава съобщаването за нарушение на сигурността на личните данни на субекта на данните, както е посочено в член 35 от Регламент (ЕС) 2018/1725, тя записва и регистрира причините за ограничението в съответствие с член 6 от настоящото решение.

Член 6

Записване и регистриране на ограниченията

1. Комисията записва причините за всички ограничения, прилагани съгласно настоящото решение, като включва оценка на необходимостта и пропорционалността на ограничението, вземайки предвид съответните елементи, посочени в член 25, параграф 2 от Регламент (ЕС) 2018/1725.

За тази цел в записа се посочва по какъв начин упражняването на правото би изложило на риск целта на задачите на Комисията в съответствие с Решение (ЕС, Евратом) 2015/443 или, ако ограниченията се прилагат съгласно член 2, параграф 2 или параграф 3, или би имало неблагоприятно въздействие върху правата и свободите на други субекти на данни.

2. Записът и, когато е приложимо, документите, съдържащи релевантните фактически и правни елементи, се регистрират. Те се предоставят на Европейския надзорен орган по защита на данните при поискване.

Член 7

Продължителност на ограниченията

1. Ограниченията, посочени в членове 3, 4 и 5 от настоящото решение, продължават да се прилагат, докато причините за тях продължават да са валидни.

2. Когато причините за дадено ограничение, посочено в член 3 или член 5 от настоящото решение, вече не са приложими, Комисията отменя ограничението и посочва на субекта на данните причините за ограничението. В същото време Комисията информира субекта на данните за възможността да подаде жалба до Европейския надзорен орган по защита на данните по всяко време или за търсене на защита по съдебен ред пред Съда на Европейския съюз.

3. Комисията преразглежда прилагането на ограниченията, посочени в членове 4 и 6, на всеки шест месеца от прилагането им, както и при приключването на съответното разследване. След това Комисията преценява ежегодно необходимостта от запазването на дадено ограничение/отлагане.

Член 8

Преглед от длъжностното лице за защита на данните

1. Длъжностното лице за защита на данните на Комисията се уведомява своевременно, когато правата на субектите на данни се ограничават в съответствие с настоящото решение. При поискване на длъжностното лице за защита на данните се предоставя достъп до записа и документите, съдържащи релевантните фактически и правни елементи.

2. Длъжностното лице за защита на данните от Комисията може да поиска преразглеждане на ограниченията. Длъжностното лице за защита на данните се уведомява за резултата от искането за преразглеждане.

3. Обменът на информация с длъжностното лице по защита на данните през цялата процедура се записва в подходяща форма.

Член 9

Настоящото решение влиза в сила на третия ден след деня на публикуването му в Официален вестник на Европейския съюз.

Съставено в Брюксел на 7 февруари 2019 година.

За Комисията

Председател

Jean-Claude JUNCKER

ISSN 1977-0618 (електронно издание)
ISSN 1830-3617 (печатно издание)

Служба за публикации на Европейския съюз
2985 Люксембург
ЛЮКСЕМБУРГ

BG